

# OPEL MERIVA

Navodila za uporabo Infotainment sistema





---

## Vsebina

Navi 950/650/CD 600 .....	5
CD 400plus (1)/400/300 .....	79
CD 400plus (2) .....	133



---

# Navi 950/650/CD 600

Uvod .....	6
Osnovno delovanje .....	16
Radio .....	23
CD predvajalnik .....	29
Zunanje naprave .....	31
Vodenje .....	36
Prepoznavanje govora .....	53
Telefon .....	62
Pogosta vprašanja .....	71
Kazalo .....	74

# Uvod

Splošne informacije .....	6
Zaščita pred krajo .....	7
Pregled upravnih elementov za rokovanje .....	8
Uporaba .....	14

## Splošne informacije

Infotainment sistem Vam nudi avdio v vozilu po najsodobnejši tehnologiji.

Radio lahko preprosto uporabljate z registracijo velikega števila radijskih postaj FM, AM in DAB (Digital Audio Broadcasting) z gumbi za prednastavitev 1...6.

Kot zunanje avdio vire lahko na Infotainment sistem priključite dodatne naprave, npr. USB ali druge zunanje naprave, bodisi s kablom ali s povezavo Bluetooth.

Navigacijski sistem z dinamičnim načrtovanjem poti vas zanesljivo vodi na cilj in po želji samodejno obide prometne zastoje ali druge prometne ovire.

Razen tega je Infotainment sistem opremljen z aplikacijo za mobilni telefon, ki omogoča udobno in varno telefoniranje v vozilu.

Po želji lahko Infotainment sistem upravljate tudi z elementi za upravljanje na armaturni plošči, elementi za upravljanje na volanu ali funkcijo prepoznavanja govora.

Domiseln dizajn elementov za rokovanje in jasni prikazi omogočajo preprosto rokovanje z aparatom.

Za podrobne informacije o delovanju in novosti o posodobitvah programske opreme obiščite naše spletno mesto.

### Opomba

V tem priročniku so opisane možnosti in razpoložljive funkcije Infotainment sistema. Nekateri opisi, vključno z opisom zaslona in funkcij menijev se zaradi različne izvedenke modela, specifikacij države, posebne opreme ali dodatne opreme morda ne nanašajo na vaše vozilo.

## Pomembne informacije o rokovovanju in prometni varnosti

### ⚠️ Opozorilo

Infotainment sistem uporabljajte le tako, da lahko vozite varno ves čas. V primeru pomislekov ustavite vozilo in rokujte z Infotainment sistemom, ko je vozilo parkirano.

### ⚠️ Opozorilo

Uporaba navigacijskega sistema ne odvezuje voznika obveznosti in odgovornosti primerenega obnašanja na cesti. Prometne predpise moramo vedno upoštevati.

Vnose (npr. naslove) v sistem izvajajte le pri mirujočem vozilu.

Če informacije navigacijskega vodiča nasprotujejo prometnim predpisom, imajo prometni predpisi vedno prednost.

### ⚠️ Opozorilo

Območja, kot so enosmerne ulice in cone za pešce, niso označena na zemljevidu navigacijskega sistema. V takšnih primerih lahko sistem izstavi opozorila, ki jih morate upoštevati. Iz tega razloga bodite posebej pozorni na enosmerne ulice in druge ceste ter dovoze, v katere ni dovoljeno zapeljati.

### Radijski sprejem

Piskanje, šumenje, motnje ali prekinitve sprejema utegnejo povzročiti:

- spreminjača se razdalja med vozilom in oddajnikom
- večkratni sprejem zaradi odboja
- položaj vozila izven (v senci) dometa oddajnika

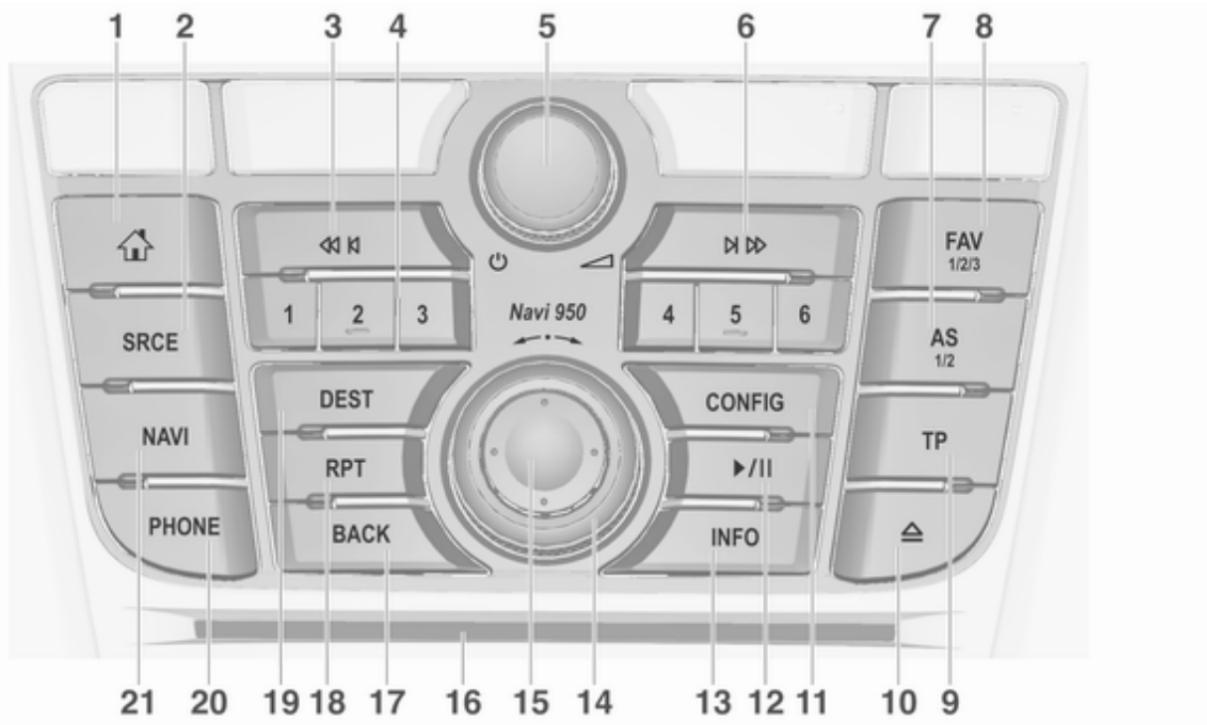
### Zaščita pred krajo

Infotainment sistem je opremljen z elektronskim varnostnim sistemom, katerega namen je odvračanje tatov.

Infotainment sistem deluje le v vašem vozilu in je za tatove neuporaben.

## Pregled upravnih elementov za rokovanje

Navi 950 / 650

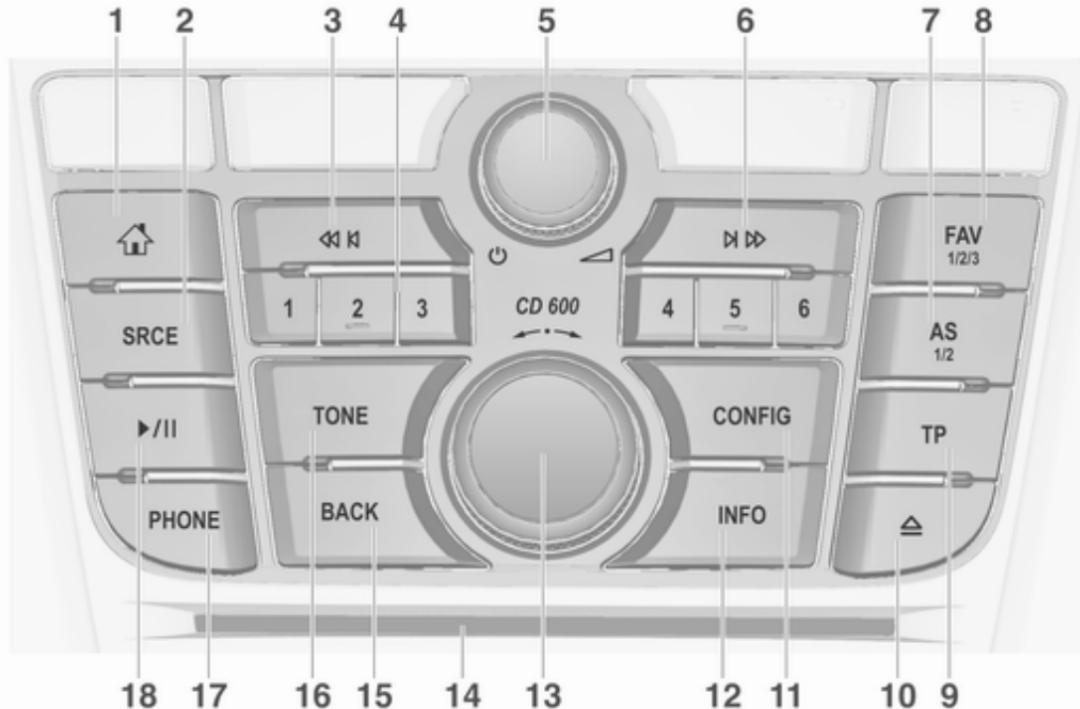


<b>1</b>		Dostop do domače strani ..... 16
<b>2</b>	<b>SRCE (Vir)</b>	Pritisnite, da preklopite med različnimi viri zvoka
		Predvajalnik CD/MP3 ..... 29
		USB ..... 31
		AUX ..... 31
		Bluetooth ..... 31
		AM ..... 23
		FM ..... 23
		DAB ..... 23
<b>3</b>	 	Radio: iskanje nazaj ..... 23
		CD/MP3/WMA: preskok za eno skladbo nazaj ..... 30
		Zunanje naprave: preskok za eno skladbo nazaj ..... 33
<b>4</b>		Postajne tipke 1...6
		Kratek pritisk: izbira postaje .. 25
		Daljši pritisk: shranitev postaje ..... 25
<b>5</b>		Pritisnite: vklop/izklop Infotainment sistema ..... 14
		Obrnite: nastavitev glasnosti ..... 14
<b>6</b>	 	Radio: iskanje naprej ..... 23
		CD/MP3/WMA: preskok za eno skladbo naprej ..... 30
		Zunanje naprave: preskok za eno skladbo naprej ..... 33
<b>7</b>	<b>AS 1/2</b>	
		Kratek pritisk: odpre seznam samodejnega shranjevanja ..... 24
		Daljši pritisk: samodejno shrani postaje ..... 24
<b>8</b>	<b>FAV 1/2/3</b>	
		Odprite seznam priljubljenih ..... 25
<b>9</b>	<b>TP</b>	Vključitev ali izključitev cestnoprometnih obvestil ..... 26
<b>10</b>		Izmet CD ..... 30
<b>11</b>	<b>CONFIG</b>	Odpiranje menija nastavitev ..... 20
<b>12</b>		CD/MP3/WMA: zagon/ prekinitev predvajanja ..... 30
		Zunanje naprave: start/ pavza predvajanja ..... 33
<b>13</b>	<b>INFO</b>	Radio: informacije o trenutni postaji

CD/MP3/WMA, zunanje naprave: informacije o trenutni skladbi	
Vodenje: informacije, npr. o trenutnem položaju	
<b>14 Večfunkcijski gumb</b>	
Obrnite: označitev opcij menija ali nastavitev alfanumeričnih vrednosti .....	16
Pritisnite (zunanji obroč): izbira/aktiviranje označene možnosti; potrditev nastavljenih vrednosti; vklop/izklop funkcije; odprtje menija za zvok ali navigacijo .....	16
<b>15 Osem-smerno stikalo</b>	
Navigacija: preklop na prikaz zemljevida .....	37
<b>16 CD reža .....</b>	30

<b>17 BACK</b>	
Meni: premik za stopnjo nazaj .....	16
Vnos: brisanje zadnjega karakterja ali celotnega vnosa .....	16
<b>18 RPT</b>	
Ponovitev zadnjega navigacijskega sporočila .....	48
<b>19 DEST</b>	
Odprite meni cilja navigacije .....	41
<b>20 PHONE</b>	
Sprejmite klic ali vklope/izklopite utišanje mikrofona ...	65
<b>21 NAVI</b>	
Prikaz zemljevida .....	37

## CD 600



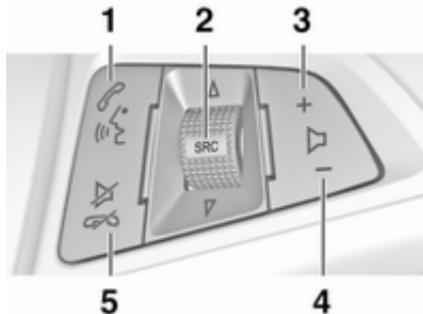
---

<b>1</b>	<b>⌂</b>	<b>4</b>	Postajne tipke 1...6 Daljši pritisk: shranitev postaje ..... 25	<b>8</b>	<b>FAV 1/2/3</b> Odprite seznam priljubljenih ..... 25
<b>2</b>	<b>SRCE (Vir)</b>	<b>5</b>	Kratek pritisk: izbira postaje .. 25 ⌚ Pritisnite: vklop/izklop Infotainment sistema ..... 14	<b>9</b>	<b>TP</b> Vključitev ali izključitev cestnoprometnih obvestil ..... 26
Dostop do domače strani ..... 16	Pritisnite, da preklopite med različnimi viri zvoka	Obrnite: nastavitev glasnosti ..... 14	<b>10</b>	<b>⏏</b> Izmet CD ..... 30	
Predvajalnik CD/MP3 ..... 29	USB ..... 31	<b>6</b>	Radio: iskanje naprej ..... 23	<b>11</b>	<b>CONFIG</b> Odpiranje menija nastavitev ..... 20
AUX ..... 31	Bluetooth ..... 31	CD/MP3/WMA: preskok za eno skladbo naprej ..... 30	<b>12</b>	<b>INFO</b> Radio: informacije o trenutni postaji	
AM ..... 23	FM ..... 23	Zunanje naprave: preskok za eno skladbo naprej ..... 33	CD/MP3/WMA, zunanje naprave: informacije o trenutni skladbi		
DAB ..... 23	<b>3</b>	<b>7</b>	Kratek pritisk: odpre seznam samodejnega shranjevanja ..... 24		
« «	Radio: iskanje nazaj ..... 23	AS 1/2	Daljši pritisk: samodejno shrani postaje ..... 24		
CD/MP3/WMA: preskok za eno skladbo nazaj ..... 30	Zunanje naprave: preskok za eno skladbo nazaj ..... 33				

<b>13</b>	<b>Večfunkcijski gumb</b>	
	Obrnite: označitev opcij menija ali nastavitev alfanumeričnih vrednosti .....	16
	Pritisnite: izbira/aktiviranje označene možnosti; potrditev nastavljenih vrednosti; vklop/izklop funkcije; odprtje menija za zvok .....	16
<b>14</b>	<b>CD reža</b>	30
<b>15</b>	<b>BACK</b>	
	Meni: premik za stopnjo nazaj .....	16
	Vnos: brisanje zadnjega karakterja ali celotnega vnosa .....	16
<b>16</b>	<b>Tone</b>	
	Odprite nastavitev tonov .....	18
<b>17</b>	<b>PHONE</b>	
	Sprejmite klic ali vklopite/izklopite utišanje mikrofona ...	65

**18 ►/||**

CD/MP3/WMA: zagon/ prekinitev predvajanja .....	30
Zunanje naprave: start/ pavza predvajanja .....	33

**Upavna stikala na volanu****1 ⌂ ☎**

Kratek pritisk: prevzem klica .....	65
ali vnos številke s seznama ..	65
ali vključitev prepoznavanja govora .....	53
Daljši pritisk: prikaz seznama kljucov .....	65
ali vključitev funkcije prenosa glasu (če jo podpira telefon) .....	53

## 2 SRC (Vir)

Pritisnite: izbira avdio vira .....	23
Pri vključenem radiu: obrnite navzgor/navzdol za izbiro naslednje/ prejšnje prednastavljene radijske postaje .....	23
Pri vključenem CD predvajalniku: obrnite navzgor/navzdol za izbiro naslednje/predhodne CD/ MP3/WMA skladbe .....	30
Pri vključeni zunanji napravi: obrnite navzgor/ navzdol, da izberete naslednjo/prejšnjo skladbo ...	33
Pri vključenem telefonu: obrnite navzgor/navzdol za izbiro naslednjega/ predhodnega vnosa na seznamu klicev .....	65
Pri aktivnem telefonu in čakajočih klicih: vrtite navzgor/navzdol za preklopiljanje med klici .....	65

3 +	Pojačanje glasnosti .....	14
4 -	Zmanjšanje glasnosti .....	14
5 ☰	Kratek pritisk: končanje/ zavrnitev klica .....	65
	ali zapiranje seznama klicev .....	65
	ali aktiviranje/deaktiviranje utišanja .....	14
	ali izključitev prepoznavanja govora .....	53

## Uporaba

### Upravljeni elementi za rokovanie

Infotainment sistem lahko upravljate prek funkcijskih tipk, večfunkcijskega gumba in menijev, ki se pojavljajo na zaslolu.

S sistemom rokujete lahko prek:

- centralne enote v sredinski konzoli ☰ 8
- stikala za upravljanje na volanu ☰ 8
- sistema za prepoznavanje govora ☰ 53

### Opomba

V naslednjih poglavjih so opisani samo najbolj neposredni načini upravljanja menija. V nekaterih primerih lahko obstajajo tudi druge možnosti.

### Vklop in izklop Infotainment sistema

Na kratko pritisnite ☰. Po vklopu Infotainment sistema je aktiven nazadnje izbran avdio vir.

## Avtomatski izklop

Če pri izključenem kontaktu vključite Infotainment sistem s pritiskom na , se samodejno znova izklopi po 10 minutah.

## Nastavitev glasnosti

Obrnite . Trenutna nastavitev je prikazana v pojavnem oknu na dnu zaslona.

Pri vklopu Infotainment sistema se nastavi nazadnje izbrana glasnost predvajanja, če je ta manjša od največje vklopne glasnosti.

Naslednje nastavitev glasnosti lahko nastavljate ločeno:

- maksimalna glasnost ob vklopu  20
- glasnost prometnih obvestil  20
- glasnost navigacijskih obvestil  37

## Samodejno glasnost

Pri aktivirani funkciji samodejne glasnosti  20 se glasnost samodejno povečuje glede na zunanjji hrup vetra in cestišča med vožnjo.

## Utišanje

Pritisnite PHONE (če je vhod za telefon na voljo: pridržite pritisnjeno nekaj sekund) za utišanje avdio vira.

Za prekinitev utišanja: obrnite  ali ponovno pritisnite PHONE (če je vhod za telefon na voljo: pridržite pritisnjeno nekaj sekund).

## Omejitev glasnosti pri visoki temperaturi

Pri visokih temperaturah v vozilu Infotainment sistem omeji maksimalno nastavljivo glasnost. Po potrebi se glasnost samodejno zmanjša.

## Načini rokovanja

### Avdio predvajalniki

Večkrat pritisnite SRCE za preklop med glavnimi meniji AM, FM, CD, USB, AUX, Bluetooth ali DAB.

Za podrobne opise:

- Predvajalnik CD/MP3  29
- USB vhod  31
- AUX vhod  31
- Zvok Bluetooth  31

- Radio AM  23
- Radio FM  23
- Radio DAB  28

## Navigacija

Pritisnite NAVI za prikaz zemljevida aplikacije za navigacijo.

Pritisnite večfunkcijski gumb, da se odpre podmeni z možnostmi za vnos ciljev in strukturiranje poti.

Za podroben opis funkcij za navigacijo  36.

## Telefon

Za prikaz glavnega menija telefona z možnostmi za vnos ali izbiro številk pritisnite PHONE.

Za podroben opis funkcij mobilnega telefona  62.

## Opomba

Kratke informacije o zvočnih virih in trenutni navigacijski seji se lahko prikažejo z aplikacijo Hitre info..

## Osnovno delovanje

Osnovno rokovanje .....	16
Nastavitev tonov .....	18
Nastavitev glasnosti .....	20
Nastavitev sistema .....	20

## Osnovno rokovanje

### Večfunkcijski gumb

Večfunkcijski gumb je centralni upravni element za izbiranje menijev.

Obrnite večfunkcijski gumb:

- za označitev postavke menija
- če želite nastaviti alfanumerično vrednost

Pritisnite večfunkcijski gumb

(Navi 950/Navi 650: pritisnite zunanjji obroč):

- izbira/aktiviranje označene postavke/opcije
- potrditev nastavljenе vrednosti
- vklop/izklop sistemsko funkcije
- odpiranje menija za zvok ali navigacijo v ustrezni aplikaciji

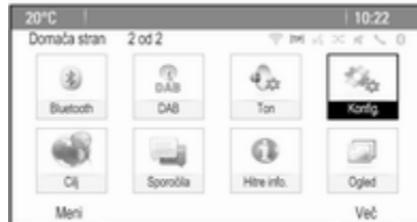
### gumb

Pritisnite  za dostop do **Domača stran**.



Z večfunkcijskim gumbom lahko dostopate do različnih aplikacij.

Zavrtite večfunkcijski gumb, da izberete **Več** na dnu zaslona.



Pritisnite večfunkcijski gumb (Navi 950/Navi 650: pritisnite zunanj obroč), da se prikaže druga možnost **Domača stran** z dodatnimi aplikacijami.

Z večfunkcijskim gumbom lahko dostopate do različnih aplikacij.

#### Opomba

Večino aplikacij ali aplikacijskih menijev lahko neposredno uporabljate preko gumbov na armaturni plošči.

#### BACK gumb

Pritisnite na **BACK**:

- zapre meni ali zaslon
- za vrnitev iz podmenija na višjo stopnjo menija
- za brisanje zadnjega znaka v zaporedju znakov

Za brisanje celotnega vnosa pritisnite **BACK** in ga pridržite nekaj sekund.

#### Primeri rokovanja z meniji

##### Izbira elementa zaslona

Za pomik kazalca obrnite večfunkcijski gumb (= obarvano ozadje) do želene opcije.

Pritisnite večfunkcijski gumb za izbiro označene ikone, zaslonskega gumba ali menijske možnosti.

##### Opomba

V naslednjih poglavjih so koraki za izbiro in vključitev zaslonskega gumba ali elementa menija opisani kot "...izberite <ime gumba>/<ime elementa>".

#### Premikanje po seznamih

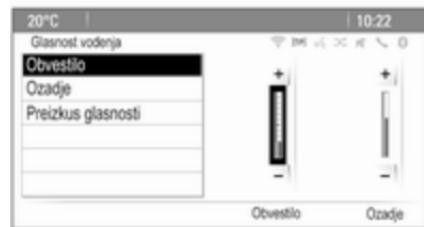


Če je na seznamu na voljo več elementov menija, kot jih lahko prikaže zaslon, se prikaže drsni trak. Večfunkcijski gumb obrnite v desno, da se premaknete navzdol, in levo, da se premaknete navzgor.

##### Opomba

V naslednjih poglavjih bodo koraki upravljanja za pomikanje k elementu seznama opisani kot "... pomaknite se na <ime elementa>".

#### Prilagoditev nastavitev



Za spremembo trenutne vrednosti obrnite večfunkcijski gumb.

Za potrditev nastavljenih vrednosti pritisnite večfunkcijski gumb.

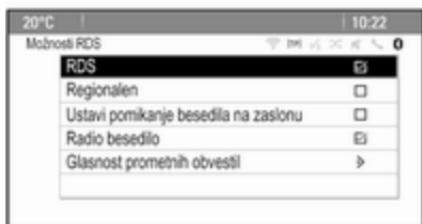
### Opomba

V naslednjih poglavjih so koraki za prilagoditev nastavitev opisani kot "...prilagodite <ime nastavitev> na...".

### Vklop menijske možnosti

Za pomik kazalca obrnite večfunkcijski gumb (= obarvano ozadje) do želene opcije.

Pritisnите večfunkcijski gumb, da vklopite menijsko možnost. Kljukica ali točka se pojavi v polju ali obroču zraven ustrezne menijske možnosti.



### Opomba

V naslednjih poglavjih bodo koraki upravljanja za vklop elementa menija opisani kot "... vklopite <ime elementa>".

### Vnos niza karakterjev

Za izbiro želenega karakterja obrnite večfunkcijski gumb.

Pritisnите večfunkcijski gumb, da vnesete ustrezni znak v vnosno polje na vrhu zaslona.

Zadnji znak v zaporedju znakov lahko izbrišete s pritiskom **Izbriši** na zaslunu ali **BACK** na armaturni plošči. Z daljšim pritiskom na **BACK** se izbriše celoten vnos.

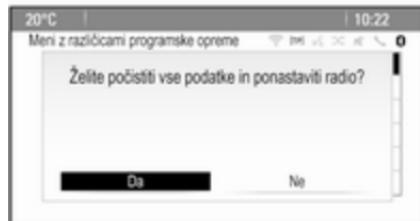
Za potrditev izbranega karakterja pritisnite večfunkcijski gumb.

### Opomba

V naslednjih poglavjih bodo koraki upravljanja za vnos znakov opisani kot "...vnesite želene znake...".

### Sporočila

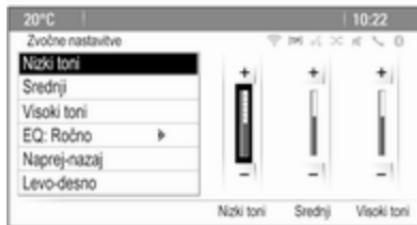
Preden sistem izvrši določeno funkcijo, se lahko prikaže sporočilo za potrditev. Na zahtevo izberite eno od možnosti.



Izberite in vključitev zaslonskega gumba v sporočilu poteka na enak način, kot je opisano za izbiro možnosti v meniju.

### Nastavitev tonov

Pritisnите **»,**, nato izberite **Več** na dnu zaslona. Na drugem **Domača stran** izberite **Ton**. Prikaže se meni nastavitev tona.



## Bass

To nastavitev uporabite za ojačanje ali oslabitev nizkih frekvenc avdio virov.

Nastavite prilagodite skladno s svojimi željami.

## Srednje

To nastavitev uporabite za ojačanje ali oslabitev srednjih frekvenc avdio vira.

Nastavite prilagodite skladno s svojimi željami.

## Treble

To nastavitev uporabite za ojačanje ali oslabitev visokih frekvenc avdio virov.

Nastavite prilagodite skladno s svojimi željami.

## Način EQ

(EQ: izenačevalnik zvoka)

S to nastavitev lahko prilagodite ton glede na določeno glasbeno zvrst, npr. **Rock** ali **Klasika**.

Izberite **EQ**. Prikaže se podmeni z vnaprej določenimi zvočnimi slogi.

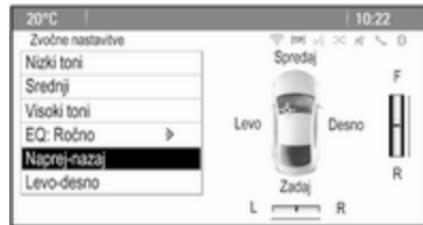
Izberite želeno prednastavitev barve zvoka.

Če izberete enega od vnaprej določenih zvočnih slogov, se možnosti **Nizki toni**, **Srednji** in **Visoki toni** vnaprej določijo s strani sistema.

Če ročno nastavite eno od zgoraj opisanih nastavitev, se **EQ** nastavi na **Ročno**.

## Ravnotežje naprej/nazaj in levo/desno

Ko izberete **Naprej-nazaj** ali **Levo-desno**, se na desni strani zaslona prikaže ilustracija.



Če želite prilagoditi porazdelitev glasnosti med prednjimi in zadnjimi zvočniki v vozilu, izberite **Naprej-nazaj**. Nastavite prilagodite skladno s svojimi željami.

Če želite prilagoditi porazdelitev glasnosti med levimi in desnimi zvočniki v vozilu, izberite **Levo-desno**. Nastavite prilagodite skladno s svojimi željami.

## Nastavitev glasnosti

### Nastavitev samodejne glasnosti

Pritisnite **CONFIG**, nato izberite **Nastavitev radia**.

Za prikaz ustreznega menija izberite **Samodejna glasnost**.

Za izbiro ravni prilagoditve glasnosti nastavite **Samodejna glasnost** na **Izklučeno**, **Nizka**, **Srednja** ali **Visoka**.

**Izklučeno**: glasnost se s povečevanjem hitrosti vozila ne spreminja.

**Visoka**: maksimalno povečanje glasnosti sorazmerno s povečevanjem hitrosti vozila.

### Nastavitev zagonске glasnosti

Pritisnite **CONFIG**, nato izberite **Nastavitev radia**.

Za prikaz ustreznega menija izberite **Največja glasnost ob zagonu**.

Nastavite prilagodite skladno s svojimi željami.

### Nastavitev glasnosti prometnih obvestil

Glasnost predvajanja cestnoprmetnih obvestil lahko nastavite na raven, ki je neodvisna od "normalne" glasnosti.

Pritisnite **CONFIG**, nato izberite **Nastavitev radia**.

Izberite **Možnosti RDS** in nato **Glasnost prometnih obvestil** za prikaz ustreznega menija.

Nastavite prilagodite skladno s svojimi željami.

#### Opomba

Ko se predvaja najava, lahko glasnost preprosto nastavite z gumbom ⏪.

### Nastavitev glasnosti opomnika

Pri uporabi elementov za upravljanje v vozilu vaša dejanja potruje piskanje. Glasnost piskanja lahko nastavite.

Pritisnite **CONFIG**, nato izberite **Nastavitev vozila**.

Izberite **Udobje in prikladnost** in nato **Glas**. zvočnega opozorila za prikaz ustreznega podmenija. Izberite **Nizka** ali **Visoka**.

### Nastavitev glasnosti vodenja

Pritisnite **CONFIG**, nato izberite **Nastavitev navigacije**.

Izberite **Glasovni poziv** in nato **Glasnost vodenja**. Prikaže se ustrezen podmeni.

Če želite prilagoditi glasnost najav, izberite **Obvestilo** in nato prilagodite nastavitev.

Če želite prilagoditi glasnost zvočnega vira, ki lahko igra v ozadju, izberite **Ozadje** in nato prilagodite nastavitev.

Izberite **Preizkus glasnosti**, da dobite zvočni primer nastavitev.

#### Opomba

Ko se predvaja obvestilo, lahko glasnost nastavite s pritiskom na ⏪.

### Nastavitev sistema

Različne nastavitev Infotainment sistema lahko prilagodite z aplikacijo **Konfig.**



### Nastavitev jezika

Pritisnite **CONFIG**, nato izberite **Jeziki (Languages)**. Prikaže se seznam vseh razpoložljivih jezikov sistema.

Na seznamu izberite enega od jezikov.

### Nastavitev časa in datuma

Pritisnite **CONFIG**, nato izberite **Čas in datum** za prikaz ustreznega podmenija.

### Samodejna nastavitev časa

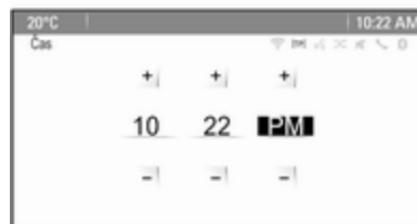
Sistem nenehno prejema informacije o trenutnem času in datumu.

Če želite samodejno posodabljati nastavitev časa in datuma, vključite **Samodejna nastavitev časa**.

Če želite ročno nastaviti čas in datum ročno, izključite **Samodejna nastavitev časa**.

### Nastavitev ure

Za nastavitev časa izberite **Nastavi čas**.



Nastavite prilagodite skladno s svojimi željami.

### Nastavi čas

Za nastavitev datuma izberite **Nastavi datum**. Nastavite prilagodite skladno s svojimi željami.

### Zapis časa

Za izbiro želenega zapisa časa izberite **12/24 urni zapis časa**.

Prikaže se podmeni. Vklopite **12 ure** ali **24 ur**.

### Informacije o programski opremi

Pritisnite **CONFIG**, nato izberite **Nastavitev radia**.

Pomikajte se skozi seznam in izberite **Meni z različicami programske opreme**, da se prikaže ustrezni podmeni.

### Informacije o različici programske opreme

Če želite prikazati seznam vseh nameščenih različic programske opreme, izberite **Informacije o različici programske opreme**.

Privzeto so vključene vse različice.

### Posodobitev programske opreme

Za posodobitev sistemsko programske opreme se obrnite na svojo delavnico.

### Dnevniška datoteka

Če želite ustvariti dnevniško datoteko svoje trenutne različice programske opreme, izberite **Ustvari dnevniško datoteko**.

### Informacije o licenciranju

Če želite prikazati informacije o proizvajalcu Infotainment sistema, izberite **Informacije o licencah**.

### Tovarniške nastavitev

Za ponastavitev vseh nastavitev sistema za informacije in zabavo na tovarniške nastavitev, izberite **Počistite in ponastavite radio**.

### Nastavitev zaslona

Pritisnite **CONFIG**, nato izberite **Nastavitev prikazovalnika** za prikaz ustreznega podmenija.

### Domača stran

Izberite **Meni domače strani**, da se prikaže meni z nastavitvami za domačo stran.

Za dostop do menija iz **Domača stran** izberite **Meni** na dnu zaslona.

**Domača stran** lahko prilagodite glede na svoje želje.

### Prilagodite

Ikone aplikacije, ki so prikazane na prvi domači strani, lahko izberete skladno s svojimi željami.

Izberite **Prilagodi**, da prikažete seznam vseh aplikacij, nameščenih v sistemu. Vključite menijske možnosti aplikacij, ki jih želite imeti prikazane na prvi domači strani.

Druge aplikacije so nato razporejene na naslednjih straneh.

### Razvrščanje

Na vsaki domači strani je lahko razporejenih do osem ikon aplikacij.

Položaje ikon lahko spremenite po želji.

Izberite **Razvrsti** za prikaz domače strani v načinu urejanja.

Izberite ikono, ki jo želite premakniti. Premaknite se na položaj na domači strani, kjer želite imeti ikono. Za potrditev pritisnite večfunkcijski gumb.

Ikona se premakne na novo mesto.

Ikona, ki je bila prej na tem mestu, se zdaj prikaže na mestu premaknjene ikone.

### Privzete nastavitev domače strani

Za ponastavitev **Domača stran** na tovarniške privzete nastavitev izberite **Obnovi privzete nastavitev domače strani**.

### Izklopljen zaslon

Za izklop prikazovalnika izberite **Izklop prikazovalnika**.

Za vnovični vklop prikazovalnika pritisnite kateri koli gumb na armaturni plošči (razen ⌂).

# Radio

Uporaba .....	23
Iskanje postaj .....	23
Seznamni samodejnega shranjevanja .....	24
Priljubljeni seznamni .....	25
Sistem posredovanja podatkov prek radijskega sprejemnika (Radio Data System - RDS) .....	26
Digitalni avdio sprejem .....	28

## Uporaba

### Vključitev radia

Pritisnite  nato pa izberite ikono **AM, FM ali DAB**.

Predvaja se nazadnje izbrana postaja.

#### Opomba

Ko je vir zvoka že dejaven, lahko preklapljate med različnimi zvočnimi viri z večkratnim pritiskanjem **SRCE**.

### Iskanje postaj

#### Samodejno iskanje postaj

Na kratko pritisnite  ali  za predvajanje naslednje postaje v pomnilniku postaj.

#### Ročno iskanje postaj

Pridržite pritisnjeno  ali 

#### Ročno naravnavanje postaje

V frekvenčnem območju FM in DAB pritisnite večfunkcijski gumb, da odprete ustrezni meni, in nato izberite

**Ročno iskanje postaj**. Trenutno dejavna frekvenca se prikaže na dnu zaslona.

Za dosego želene frekvence obrnite večfunkcijski gumb.

V frekvenčnem območju AM zavrtite večfunkcijski gumb, da nastavite frekvenco.

#### Seznamni postaj

V frekvenčnem območju FM in DAB obrnite večfunkcijski gumb za prikaz seznama postaj.

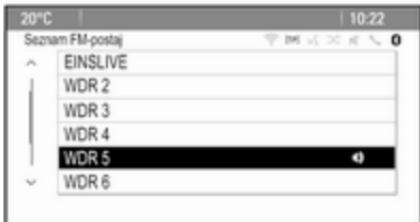
V valovnem območju AM pritisnite večfunkcijski gumb za prikaz ustreznega menija valovnega območja.

Izberite **Seznam AM-postaj**.

Prikaže se seznam razpoložljivih postaj izbranega valovnega območja v trenutnem območju sprejema.

#### Opomba

Če predhodno ni bil sestavljen seznam postaj, izvede Infotainment sistem samodejno iskanje postaj.



Izberite želeno postajo.

#### Opomba

Trenutno sprejeta postaja je označena z .

#### Seznam kategorij

Veliko RDS postaj  26 in DAB  28 pošilja PTY kodo, ki označuje tip oddajanega programa (npr. novice). Nekatere postaje lahko spremenijo PTY kodo odvisno od trenutno predvajane vsebine.

Infotainment sistem shrani te postaje v ustreznem seznamu kategorij razvršcene po vrsti programa.

#### Opomba

Element podmenija Seznam kategorij je na voljo samo za valovni območji FM in DAB.

Za iskanje tipa programa, ki ga določijo postaje, izberite opcijo s seznama specifičnih kategorij valovnega območja.

Prikaže se seznam programskeih vrst, ki so trenutno na voljo.

Izberite želeni tip programa. Pojavlja se seznam postaj, ki oddajajo izbrani tip programa.

Izberite želeno postajo.

#### Opomba

Trenutno sprejeta postaja je označena z .

#### Posodabljanje seznamov postaj

Če ni več mogoče sprejemati postaje, shranjene na seznamu postaj za valovno območje, morate posodobiti seznama postaj AM in DAB.

#### Opomba

Seznam postaj FM se samodejno posodablja.

Izberite ustrezen element seznama v meniju za valovno območje za posodobitev seznama postaj.

Prične se iskanje postaj. Ko je iskanje zaključeno, je predvajana nazadnje izbrana postaja.

Za preklic iskanja postaj, pritisnite večfunkcijski gumb.

#### Opomba

Seznam kategorij je posodobljen, ko je posodobljen seznam postaj valovnega območja.

#### Seznami samodejnega shranjevanja

Najmočnejše postaje v valovnem območju lahko shranite in izberete na seznamih samodejnega shranjevanja.



Vsako valovno območje ima dva seznama za samodejno shranjevanje (**AS 1, AS 2**) in v vsakem od teh je možno shraniti 6 postaj.

#### Opomba

Trenutno sprejeta postaja je označena.

#### Samodejno shranjevanje postaj

Pritisnite in držite **AS**, dokler se ne pojavi sporočilo o samodejnem shranjevanju. 12 postaj z najmočnejšim sprejemom na trenutnem valovnem območju se shrani na dveh seznamih samodejno shranih postaj.

Za preklic postopka samodejnega shranjevanja izberite **Prekliči**.

#### Ročno shranjevanje postaj

V seznamih samodejnega shranjevanja lahko postaje shranite tudi ročno.

Naravnajte postajo, ki jo nameravate shraniti.

Pritisnite **AS** za odpiranje seznama samodejnega shranjevanja ali za preklop na drugi seznam.

Za shranjevanje postaje na določeno pomnilniško mesto: pritiskajte ustrezeno numerično tipko 1...6, dokler se ne izpiše pritrdirnil tekst.

#### Opomba

Postopek samodejnega shranjevanja prepiše ročno shranjene postaje.

#### Priklic postaje

Po želji pritisnite **AS** za odpiranje seznama samodejnega shranjevanja postaj ali za preklop na drug seznam samodejnega shranjevanja.

Pritisnite eno od tipk postaj 1...6 za vklop postaje na ustreznem mestu seznama.

#### Priljubljeni seznami

V priljubljenih seznamih lahko postaje v vseh valovnih območij shranite tudi ročno.



V vsak priljubljen seznam lahko shranite 6 postaj. Število razpoložljivih priljubljenih seznamov lahko nastavite (glejte v nadaljevanju).

#### Opomba

Trenutno sprejeta postaja je označena.

## Shranjevanje postaj

Naravnajte postajo, ki jo nameravate shraniti.

Pritisnite **FAV** za odpiranje priljubljenega seznama postaj ali za preklop na drug priljubljen seznam.

Za shranjevanje postaje na določeno pomnilniško mesto: pritiskajte ustrezeno numerično tipko 1...6, dokler se ne izpiše pritrtilni tekst.

## Priklic postaje

Po želji pritisnite **FAV** za odpiranje priljubljenega seznama postaj ali za preklop na drug priljubljen seznam. Pritisnite enega od gumbov za postaje 1...6, da vklopite postajo, shranjeno na ustreznem mestu.

## Določanje števila razpoložljivih priljubljenih seznamov

Pritisnite **CONFIG**, nato izberite **Nastavitev radia**. Za prikaz ustreznega podmenija izberite **Število priljubljenih strani**.

Izberite število najljubših strani, ki jih želite prikazati.

## Sistem posredovanja podatkov prek radijskega sprejemnika (Radio Data System - RDS)

RDS je storitev FM postaj, ki bistveno olajša iskanje želene postaje in njen nemoten sprejem.

## Prednosti RDS

- Na zaslonu se namesto frekvence naravnane postaje izpiše ime njenega programa.
- Med iskanjem postaj Infotainment sistem išče samo postaje RDS.
- Infotainment sistem vedno naravna najmočnejšo frekvenco nastavljene postaje s funkcijo AF (Alternative Frequency).
- Odvisno od sprejete radijske postaje Infotainment sistem na zaslonu prikaže besedilo radia, ki lahko vsebuje npr. informacije o trenutnem programu.

## Meni možnosti RDS

Če želite odpreti meni za konfiguracijo RDS, pritisnite **CONFIG** in nato izberite **Nastavitev radia**.

Za prikaz ustreznega podmenija izberite **Možnosti RDS**.



## Vključitev funkcije RDS

Vklopite **RDS**.

### Opomba

Če je možnost **RDS** izključena, vse točke menija **Možnosti RDS** niso prikazane.

## Regionalno

Nekatere postaje RDS predvajajo na različnih frekvencah programe, ki se lokalno razlikujejo.

Če je funkcija **Regionalen** vključena, so lahko izbrane samo alternativne frekvence (AF) z istimi regionalnimi programi.

Če je funkcija **Regionalen** izključena, so spremenljive frekvence postaj izbrane ne glede na regionalne programe.

## Zaustavitev tekočega besedila

Pri nekaterih postajah RDS na zaslonu ni prikazano le ime programske storitve, temveč tudi informacija o trenutnem programu.

Če je prikazana dodatna informacija, je ime programa skrito.

Če ne želite prikazovanja dodatnih informacij, vključite **Ustavi pomikanje besedila na zaslonu**.

## Radijsko besedilo

Če sta aktivirana RDS in sprejem postaj RDS, se pod imenom programa izpišejo informacije o trenutno sprejetem programu ter o trenutno predvajani skladbi.

Če želite prikazati ali skriti informacije, vključite ali izključite **Radio besedilo**.

## Radijske prometne storitve

(TP = Traffic Programme - Program s cestnoprometnimi obvestili)

Radijske postaje s cestnoprometnimi obvestili so RDS postaje, ki posredujejo obvestila o cestnem prometu.

Pri vključeni funkciji cestnoprometnih obvestil se v času oddajanja obvestil prekine predvajanje radija ali medijev.

## Vključitev in izključitev storitve cestnoprometnih obvestil

Vkljup ali izklop funkcije posredovanja cestnoprometnih obvestil Infotainment sistema pritisnite **TP**.

- Če so radijska cestnoprometna obvestila vklopljena, se na prikazovalniku prikaže [ ].
- Če trenutno naravnana postaja ni TP postaja, bo radijski sprejemnik poiskal naslednjo postajo s cestnoprometnimi obvestili.
- Ko sprejemnik ujame postajo s cestnoprometnimi obvestili, se na zaslonu izpiše **[TP]**.

## Glasnost prometnih obvestil

Za nastavitev glasnosti cestnoprometnih obvestil izberite **Glasnost prometnih obvestil**. Prikaže se ustrezni podmeni. Nastavitev prilagodite skladno s svojimi željami.

## Poslušanje izključno cestnoprometnih obvestil

Vključite funkcijo predvajanja cestnoprometnih obvestil in povsem zmanjšajte glasnost Infotainment sistema.

## Blokiranje cestnoprometnih obvestil

Za blokiranje predvajanja cestnoprometnih obvestil npr. med predvajanjem CD/MP3:

Pritisnite **TP** na armaturni plošči ali izberite **Prekl.** v sporočilu TP na zaslonu.

Trenutno posredovanost cestnoprmetno obvestilo je preklicano, vendar ostane TP funkcija vključena.

## Digitalni avdio sprejem

Digital Audio Broadcasting (DAB) je inovativen in univerzalen oddajno-sprejemni sistem.

### Spološne informacije

- DAB postaja so na zaslonu prikazane z nazivom programa namesto oddajne frekvence.
- S sistemom DAB je lahko predvajanih več radijskih programov (storitev) na eni sami frekvenci (ensemble).
- Poleg visokokakovostnih digitalnih avdio storitev je DAB sposoben predvajati tudi podatke, povezane s programom in druge podatkovne storitve, vključno s prometnimi in potovalnimi informacijami.

- Tako ko DAB sprejemnik lahko ujame signal, ki ga pošlje oddajnik (tudi če je signal zelo šibak), je zagotovljeno zvočno predvajanje.
- Zvok ne izgublja na jakosti in čistosti, kar je sicer značilno za AM in FM sprejem. DAB signal je predvajan s konstantno glasnostjo.
- Motnje, ki jih povzročijo oddajniki s podobno valovno dolžino (AM ali FM postaje, kar je za le-te značilno), se pri DAB ne pojavljajo.  
Če je signal DAB prešibek, da bi ga sprejemnik lahko uporabil, sistem preklopi na isti program na drugi postaji DAB ali FM.
- Če DAB signal odbijejo naravne ovire ali stavbe, je kakovost sprejema še boljša, kar se pri FM in AM sprejemu bistveno pokvari.
- Ko je omogočen sprejem DAB, ostane sprejemnik FM Infotainment sistema dejaven v ozadju in stalno išče najboljše dostopne postaje FM. Če je vključena funkcija TP ⇨ 26, se

predvajajo prometna obvestila za trenutno najmočnejšo postajo FM. Izklopite TP, če ne želite prekinjati sprejema DAB z obvestili o prometu FM.

### DAB obvestila

Številne DAB postaje poleg glasbenih programov oddajajo tudi obvestila različnih kategorij.

V glavnem meniju DAB pritisnite večfunkcijski gumb, da odprete **DAB-meni**, in izberite **Obvestila**.

Če vključite nekatere ali vse kategorije, se aktualna DAB storitev med oddajanjem obvestil teh kategorij prekine.

Vklopite želene kategorije.

# CD predvajalnik

Splošne informacije .....	29
Uporaba .....	30

## Splošne informacije

### Pomembna informacija o avdio in MP3/WMA zgoščenkah

CD predvajalnik Infotainment sistema lahko predvaja avdio zgoščenke in MP3/WMA zgoščenke.

#### Svarilo

V predvajalnik nikoli in pod nobenim pogojem ne vstavljajte DVD, enoskladbnega CD (premer 8 cm) ali zgoščenek z nenavadno obliko.

Na zgoščenke nikdar ne lepite ničesar. Te plošče se utegnejo v predvajalku zmečkati in s tem uničiti predvajalnik. V tem primeru je potrebno napravo zamenjati.

## Formati datotek

### Avdio zgoščenke

Uporabite lahko naslednje zapise CD-jev: CD-ROM Mode 1 in Mode 2; CD-ROM XA Mode 2, Form 1 in Form 2.

### MP3 zgoščenke

Uporabite lahko naslednje zapise datotek: ISO9660 Level 1, Level 2, (Romeo, Joliet).

Datoteke MP3 in WMA, ki so zapisane v drugačnih formatih, kot je navedeno zgoraj, morda ne bodo predvajane pravilno. Nepravilen je lahko tudi prikaz imen datotek in map.

Naslednje omejitve se nanašajo na podatke shranjene na MP3/WMA CD:

Število skladb: največ 999.

Število map: največ 255.

Globina zgradbe map: največ 64 ravni (priporočeno: največ 8 ravni).

Število seznamov predvajanja: največ 15.

Število skladb na seznam predvajanja: največ 255.

Uporabne razsežnosti datotek: .m3u, .pls, .asx, .wpl.

## Uporaba

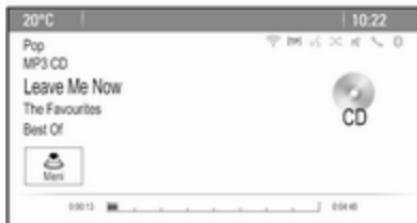
### Začetek predvajanja zgoščenke

CD vstavite v odprtino za CD z natisnjeno stranjo navzgor, dokler je predvajalnik samodejno ne potegne noter.

Predvajanje CD-ja se samodejno začne in na zaslonu se pojavi glavni meni **CD** ali **MP3 CD**.

Če je že CD vstavljen, vendar glavni meni **CD** ali **MP3 CD** ni dejaven, pritisnite in izberite **CD**.

Prikaže se glavni meni **CD** ali **MP3 CD** in začne se predvajanje CD.



Ovisno od podatkov na CD-ju ali CD-ju **MP3 CD**, se na zaslonu izpišejo podatki o CD-ju in trenutno predvajana skladba.

#### Opomba

Ko je vir zvoka že dejaven, lahko preklapljate med različnimi zvočnimi viri z večkratnim pritiskanjem **SRCE**.

### Odstranitev zgoščenke

Pritisnite .

Aparat izstavi zgoščenko iz odprtine.

Če zgoščenke ne odstranite, jo aparat čez nekaj sekund samodejno spet povleče nazaj v odprtino.

### Seznam skladb

Zavrtite večfunkcijski gumb, da prikažete seznam vseh skladb na CD-ju.

#### Opomba

Trenutno predvajana skladba je označena z .

Izberite želeno skladbo.

### Funkcijske tipke

#### Preskok na prejšnjo ali naslednjo skladbo

Za preskok na prejšnjo ali naslednjo skladbo, enkrat ali večkrat pritisnite ali .

#### Hiro predvajanje naprej ali nazaj

Za hitro predvajanje trenutne skladbe naprej ali nazaj pritisnite in držite ali .

#### Pavza predvajanja

Pritisnite za premor predvajanja.

#### Zvočni meni

Pritisnite večfunkcijski gumb za prikaz menija za CD ali MP3.

#### Opomba

Opis funkcij v meniju MP3 ⇨ 33.

#### Funkcija naključnega predvajanja

Za predvajanje skladb CD predvajalnika v naključnem vrstnem redu izberite **Naključno**.

Za vrnитеv na običajen vrstni red predvajanja izključite **Naključno**.

# Zunanje naprave

Splošne informacije .....	31
Predvajanje zvoka .....	33
Prikazovanje slik .....	34
Uporaba aplikacij .....	35

## Splošne informacije

Vtičnice za priključitev zunanjih naprav so nameščene v sredinski konzoli.

### Opomba

Vtičnice morajo biti vedno čiste in suhe.

## AUX vhod

Na AUX vhod lahko priključite npr. iPod, pametni telefon ali drugo zunano napravo z vtičem premera 3,5 mm. Infotainment sistem lahko predvaja glasbene datoteke iz pomožnih naprav.

Zvočni signal zunanje naprave, priključene na AUX vhod, se predvaja prek zvočnikov Infotainment sistema.

Glasnost lahko nastavite preko Infotainment sistema. Vse druge funkcije je treba upravljati na zunanji napravi.

## Povezava/naprave

Za priključitev zunanje naprave na AUX vhod Infotainment sistema uporabite naslednji kabel:

3-polni za zvočni vir.

Če želite odklopiti napravo AUX, izberite drugo funkcijo in nato odstranite napravo AUX.

## USB vhod

Na USB vhod lahko priklopite predvajalnik MP3, napravo USB, iPod ali pametni telefon. Infotainment sistem lahko predvaja glasbene datoteke ali prikaže slike iz pomožnih naprav.

S priklopom na USB vhod je zgoraj omenjene naprave mogoče upravljati preko upravljalnih elementov in menjiev Infotainment sistema.

### Opomba

Infotainment sistem ne podpira vseh modelov MP3-predvajalnikov, USB-pogonov, predvajalnikov iPod ali pametnih telefonov.

## Povezava/odstranitev naprave

Napravo priključite na USB vhod. Za iPod morate uporabiti ustrezni priključni kabel.

### Opomba

Če datoteke na priključenem USB pomnilniku ali napravi iPod niso berljive, se prikaže ustrezn

sporočilo o napaki in Infotainment sistem samodejno preklopi na prejšnjo funkcijo.

Če želite odstraniti USB napravo ali iPod, najprej izberite drugo funkcijo in USB napravo odstranite.

### Svarilo

Izogibajte se izklapljanju naprave med predvajanjem. To bi lahko poškodovalo napravo ali Infotainment sistem.

### Bluetooth

Z Infotainment sistemom je mogoče brezžično povezati Bluetooth avdio vire (npr. glasbeni mobilni telefoni, MP3 predvajalniki s funkcijo Bluetooth itd.), ki podpirajo profila Bluetooth glasbe A2DP in AVRCP.

Infotainment sistem lahko predvaja glasbene datoteke, ki jih vsebujejo naprave Bluetooth, npr. iPod ali pametni telefon.

### Povezava naprave

Podroben opis Bluetooth povezave ⇨ 63.

### Formati datotek

#### Zvočne datoteke

Podprtne so samo naprave, ki so formatirane z datotečnimi sistemi FAT32, NTFS in HFS+.

#### Opomba

Nekatere datotek se morda ne bodo predvajale pravilno. Vzrok tega je lahko različen format zapisa ali stanje datoteke.

Datotek iz spletnih trgovin, ki imajo vključeno digitalno upravljanje pravic (DRM), ni mogoče predvajati.

Sistem lahko predvaja zvočne zapise .mp3, .wma, .aac in .m4a.

Če predvajana datoteka vsebuje značko ID3, lahko Infotainment sistem prikaže dodatne informacije, npr. naslov skladbe ali izvajalec.

#### Slikovne datoteke

Sistem podpira slikovne datoteke .jpg, .jpeg, .bmp, .png in .gif.

Datoteke lahko imajo velikost največ 2048 slikovnih pik po širini in 2048 slikovnih pik po višini (4 milijoni slikovnih pik).

### Gracenote

Podatkovna zbirka Gracenote vsebuje trenutno na trgu razpoložljive podatke o mediju.

Pri priključitvi zunanjih naprav se skladbe in datoteke prepozna jo s funkcijo Gracenote.

Če je vključena funkcija normalizacije Gracenote, se samodejno popravijo napake črkovanja v podatkih oznake MP3. Zaradi tega se lahko izboljšajo rezultati iskanja medijev.

Pritisnite **CONFIG**, nato izberite **Nastavite radia**.

Za prikaz ustreznega podmenija izberite **Možnosti Gracenote**.

Vklopite funkcijo normalizacije Gracenote.

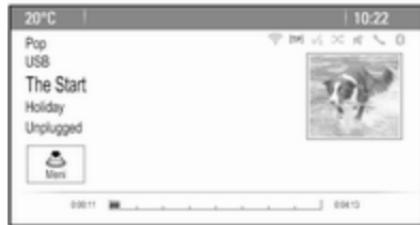
## Predvajanje zvoka

### Začetek predvajanja

Če ni povezana, povežite napravo  
⇒ 31.

Pritisnite , nato izberite **USB**, **AUX** ali **Bluetooth**.

Primer: Glavni meni USB



### Funkcijske tipke

Medijske datoteke na napravah USB in Bluetooth je mogoče upravljati z gumbi na armaturni plošči.

### Preskok na prejšnjo ali naslednjo skladbo

Za preskok na prejšnjo ali naslednjo skladbo, enkrat ali večkrat pritisnite **◀◀** ali **▶▶**.

### Hitro predvajanje naprej ali nazaj

Za hitro predvajanje trenutne skladbe naprej ali nazaj pritisnite in držite **◀◀** ali **▶▶**.

### Pavza predvajanja

Pritisnite **▶/II** za premor predvajanja.

### Zvočni meniji

Če želite prikazati ustrezni zvočni meni, pritisnite večfunkcijski gumb.

#### Opomba

Vseh menijskih možnosti ni na voljo v vseh zvočnih menijih.



### Funkcija naključnega predvajanja

Pritisnite večfunkcijski gumb za prikaz menija za USB ali Bluetooth.

Za predvajanje skladb na ustrezni napravi v naključnem vrstnem redu izberite **Naključno**.

Za vrnitev na običajen vrstni red predvajanja izključite **Naključno**.

### Brskanje

(na voljo samo v menijih USB)

Za iskanje poti v strukturi izberite enega od elementov menija, npr.

**Mape**, **Seznamni predvajanja** ali **Albumi**.

Brskajte po strukturi, dokler ne najdete želene skladbe.

Izberite skladbo za začetek predvajanja.

### Posamezni seznam predvajanja

Sistem omogoča ustvarjanje novih seznamov predvajanja s funkcijo Gracenote. Podobne skladbe se združijo na seznamu, ki ga samodejno ustvari sistem.

Izberite skladbo, okoli katere želite ustvariti nov seznam predvajanja.

Izberite **Predvajaj take kot ta...** v ustreznom avdio meniju. Ustvari se nov seznam predvajanja in se shrani v meni **Seznam predvajanja**.

Če želite izbrisati seznam predvajanja, ustvarjen s sistemom, izberite **Izbrisí seznam predvajanja**. Prikaže se seznam vseh ustvarjenih seznamov predvajanja. Izberite seznam predvajanja, ki jo želite izbrisati. Seznam predvajanja je izbrisani.

## Prikazovanje slik

### Ogled slik

Priključite napravo USB ⇨ 31.

Pritisnite ↗ in nato izberite **Ogled**, da se odpre meni **USB-pregledoval.slik**.

Prikaže se seznam vseh slik in slikovnih map v napravi USB.

Brskajte po slikah in mapah, dokler ne najdete želene slike, ki jo nato izberite. Prikaže se slika.



## Funkcijske tipke

### Gumb za informacije

Izberite **Info** na dnu zaslona za prikaz informacij na sliki, shranjeni v napravi USB, npr. ime ali številko. Ustrezna informacija se prikaže nad sliko.

### Preskok na prejšnjo ali naslednjijo sliko

Izberite < ali > na dnu zaslona, da prikažete prejšnjo ali naslednjo sliko.

### Diaprojekcija

Če želite začeti diaprojekcijo vseh slik, shranjenih v ustrezni mapi za slike, izberite ► na dnu zaslona. Začne se diaprojekcija.

Ko se diaprojekcija začne, se ► spremeni v □.

Za premor med diaprojekcijo izberite □.

### Vrtenje slike

Izberite ☰ na dnu zaslona, da zavrtite sliko.

## Slikovni meni

Za prikaz menija slike izberite **Meni** na dnu zaslona.

### Glavni meni pregledovalnika slik

Izberite **Glavni pregledovalnik slik**, da se prikaže seznam vseh slikovnih map, glejte zgoraj.

### Časovnik diaprojekcije

Za prilagoditev časovnega zaporedja, v katerem je prikazana ena slika med diaprojekcijo, izberite **Časovnik slik**. Prikaže se ustrezni podmeni. Izberite želeno opcijo.

### Naključno predvajanje slik

Za prikaz slike v diaprojekciji po naključnem vrstnem redu izberite **Naključne slike**.

## Uporaba aplikacij

### Povezava s pametnim telefonom

Če pametni telefon ni povezan z Infotainment sistemom, vzpostavite povezavo:

- **iPod/iPhone:** povežite napravo na USB vhod ⇨ 31.
- **Androidni telefon:** vzpostavite Bluetooth povezavo ⇨ 63.

### Prenos aplikacije

#### Opomba

Preden je odobreno aplikacijo mogoče upravljati z upravnimi elementi in meniji. Infotainment sistema je treba na pametni telefon namestiti ustrezno aplikacijo.

Na pametni telefon prenesite želeno aplikacijo iz ustrezne spletnne trgovine z aplikacijami.

### Zagon aplikacije

Pritisnite ☰ in izberite ikono ustrezne aplikacije pametnega telefona na začetnem zaslolu.

Povezava z aplikacijo, ki je nameščena na pametnem telefonu, je vzpostavljena.

Na zaslolu Infotainment sistema se prikaže glavni meni aplikacije.

# Vodenje

Splošne informacije .....	36
Uporaba .....	37
Vnos cilja .....	41
Vodenje .....	48

## Splošne informacije

Navigacijska aplikacija vas bo varno vodila do cilja brez potrebe po branju zemljevidov.

Pri izračunu poti se upošteva sedanje stanje prometa. V ta namen sprejema Infotainment sistem prometna obvestila sprememnega območja, skozi katerega potujete, prek funkcije RDS TMC.

Navigacijska aplikacija pa vendarle ne more upoštevati naglih prometnih sprememb, kot so prometne nesreče, na hitro spremenjena ureditev ceste in druge nevarnosti ter težave (npr. delo na cesti).

## Svarilo

Uporaba navigacijskega sistema ne odvezuje voznika obveznosti in odgovornosti primerenega obnašanja na cesti. Prometne predpise moramo vedno upoštevati. Če informacije navigacijskega vodiča

nasprotujejo prometnim predpisom, imajo prometni predpisi vedno prednost.

## Delovanje navigacijske aplikacije

Navigacijska aplikacija zaznava položaj in premikanje vozila s pomočjo senzorjev. Prevožena pot vozila se ugotavlja prek signala hitrosti vozila vrtenje vozila okrog osi v zavojih pa z giroskopskim senzorjem. Položaj se določa z GPS sateliti (Global Positioning System).

S primerjavo signalov senzorjev in digitalnih zemljevidov je mogoče določiti položaj z natančnostjo približno 10 metrov.

Sistem deluje tudi pri šibkem sprejemu GPS signala, vendar se natančnost določanja položaja ustrezno zmanjša.

Po vnosu ciljnega naslova ali zanimive točke (najbližja bencinska črpalka, hote itd.) se izračuna pot od trenutne lokacije do izbranega cilja.

Vodenje po poti poteka z glasovnimi napotki in puščicami za smer ter s prikazom večbarvnega zemljevida.

## Uporaba

### Informacije na ekranu z zemljevidom

Za prikaz zemljevida okoli trenutnega mesta lahko po želji:

- Pritisnite **NAVI**.
- Pritisnite , nato izberite **Navigacija**.

### Navigacijsko vodenje ni aktivno



Če navigacijsko vodenje ni aktivno, se prikaže naslednja informacija:

- V zgornji vrstici: informacije o trenutno dejavnem zvočnem viru in času.
- Pod zgornjo vrstico: simbol **GPS**.
- V zgornjem levem vogalu: kompas, ki kaže sever.
- Prikaz zemljevida področja v okolini trenutnega položaja.
- Trenutni položaj: označen je z rdečim trikotnikom v sivem krogu.
- Zanimive točke, npr. bencinske črpalke, parkirišča ali restavracije: označene z ustreznimi simboli (če so vključeni).
- V spodnji vrstici: ime ulice pri trenutnem položaju.

### Navigacijsko vodenje je aktivno



Če je navigacijsko vodenje aktivno, se prikaže naslednja informacija:

- V zgornji vrstici: informacije o trenutno dejavnem zvočnem viru in času.
- Pod zgornjo vrstico: simbol **GPS**.
- Pod zgornjo vrstico: ime ulice za pot po naslednjem križišču.
- V zgornjem levem vogalu: simbol kompassa, ki kaže sever.
- Prikaz zemljevida področja v okolini trenutnega položaja.
- Trenutni položaj: označen je z rdečim trikotnikom v sivem krogu.

- Pot: označena z modro črto.
- Končni cilj: označen s zastavico s črno šahovnico.
- Točka poti (vmesni cilj), označena z rdečo rombasto zastavico.
- Zanimive točke, npr. bencinske črpalke, parkirišča ali restavracije: označene z ustreznimi simboli (če so vključeni).
- Prometne nezgode, npr. gneča na cesti: označene z ustreznimi simboli (če je vključeno).
- Na levi strani: puščica za smer in razdaljo do naslednjega manevra.
- Na levi strani: preostala razdalja do končnega cilja ali do naslednje točke poti.
- Na levi strani: predvideni čas prihoda ali preostali čas potovanja.
- V spodnji vrstici: ime ulice pri trenutnem položaju.

## Upravljanje zemljevidov

### Premikanje vidnega dela zemljevida

Vidni del zemljevida na zaslolu je mogoče z osemsmernim stikalom prosto premikati v vseh smereh.

Osemsmerno stikalo na sredini večfunkcijskega gumba lahko nagnete v vse smeri.

Stikalo nagnite v eno strani. Vidni del zemljevida se premakne v ustrezno smer.

Za vnovični prikaz zemljevida okoli trenutnega položaja pritisnite **BACK**.

### Spreminjanje merila zemljevida

Ko se prikaže zemljevid, obrnite večfunkcijski gumb za prikaz merila na dnu zaslona.

Znova zavrtite večfunkcijski gumb za nastavitev merila po želji.

### Spreminjanje načina zemljevida

Zemljevid lahko prikažete v treh (vodenje po poti ni dejavno) oziroma petih (vodenje po poti je dejavno) različnih načinih, glejte "Priprava zemljevida" spodaj.

Za preklop med različnimi načini zemljevida pritiskajte **NAVI**.

## Nastavitev zemljevida

### Kazalnik smeri

Pritisnite večfunkcijski gumb, da prikažete **Meni vodenja**. Za prikaz ustreznega podmenija izberite **Znak smeri**.

Na voljo so naslednje opcije:

- **2D, sever zgoraj:** 2D-pogled, sever navzgor.
- **2D, smer zgoraj:** 2D-pogled, smer vožnje navzgor.
- **3D, smer zgoraj:** 3D-pogled, smer vožnje navzgor.

Izberite želeno opcijo.

### Načini zemljevida

Pritisnite večfunkcijski gumb, da prikažete **Meni vodenja**. Za prikaz ustreznega podmenija izberite **Načini zemljevida**.

Na voljo so naslednje opcije:

- **Cel zemljevid** ("običajni" pogled, opisan zgoraj): Celozaslonski prikaz zemljevida, prikazane so vse funkcije in gumbi zaslona za prikaz.
- **Samo zemljevid**: Celozaslonski prikaz zemljevida, večina funkcij in zaslonskih gumbov je skritih.
- **Deljeno s seznamom križišč**: Deljeni zaslon z zemljevidom na levi in seznamom razcepov na desni strani.
- **Deljeno s puščico križišč**: Deljeni zaslon z zemljevidom na levi strani in puščico za zavijanje za naslednji maneuver zavijanja na desni strani.
- **Deljeno z medijem**: Deljeni zaslon z zemljevidom na levi strani in trenutno dejavnim zvočnim virom na desni strani.

Izberite želeno opcijo.

#### Prikaz zemljevida

Pritisnite večfunkcijski gumb, da prikažete **Meni vodenja**. Izberite **Nastavite zemljevida** in nato **Prikaz zemljevida** za prikaz ustreznega podmenija.

Odvisno od zunanjih svetlobnih pogojev vklučite **Dan** ali **Noč**.

Za samodejno prilagoditev s strani sistema vklopite **Samodejno**.

#### Prikaz POI

Pritisnite večfunkcijski gumb, da prikažete **Meni vodenja**.

Za prikaz ustreznega podmenija izberite **Prikaži POI**.

Če želite, da se na zemljevidu prikažejo vse POI, ki so na voljo v sistemu, vklopite **Prikaži vse POI**.

Če ne želite, da bi se POI prikazale na zemljevidu, vklopite **Skrij vse POI**.

Če želite prikazati samo določene POI, vklučite **Uporabniško določeno** in nato kategorije POI, ki jih želite prikazati.

#### Sprememba informacij na zaslonu

Informacije o poti, ki so prikazane na zaslolu med dejavnim vodenjem, je mogoče prilagoditi.

Pritisnite večfunkcijski gumb, da prikažete **Meni vodenja**. Pomaknite se skozi seznam in izberite **Preklopi čas/cilj poti**.

#### Informacije o času

Če želite spremeniti prikazane časovne informacije, izberite **Preklopi čas prihoda/vožnje**, da prikažete ustrezen podmeni.

Vklopite informacijsko nastavitev, ki jo želite prikazati.

#### Informacija o cilju

Če ste na poti s vmesno točko, boste morda žeeli prikazati informacije o vmesni točki poti namesto za končni cilj.

Če želite spremeniti nastavitev, izberite **Preklopi točko poti/cilj**.

Prikaže se seznam vseh ciljev na trenutno dejavni poti z vmesno točko.

Vklopite informacijsko nastavitev, ki jo želite prikazati.

## Informacije o položaju

### Trenutni položaj

Pritisnite večfunkcijski gumb, da prikažete **Meni vodenja**. Izberite element menija **Informacije o trenutnem položaju**.

Na desni strani zaslona se prikaže trenutni položaj na zemljevidu. Na levi strani se prikažejo koordinate GPS trenutnega položaja.

### Položaj cilja

Če je dejavno vodenje po poti, lahko vnesete informacije o vnesenem cilju.

Pritisnite večfunkcijski gumb, da prikažete **Meni vodenja**. Izberite **Informacije o položaju cilja**.

Na desni strani zaslona se prikaže cilj na zemljevidu. Na levi strani so prikazani naslov in GPS-koordinate cilja.

### Shranjevanje položaja

V imenik lahko shranite trenutni položaj ali položaj cilja.

Izberite **Shrani**. Poiščite podroben opis shranjevanja naslovov v imenik ⇨ 41.

## Simulacija poti

Infotainment sistem ima način simulacije poti za preizkušanje.

Za zagon simulacijskega načina pritisnite **CONFIG** in nato izberite **Nastavitev navigacije**.

Pomikajte se skozi seznam in izberite **Simulacija poti**, da se prikaže ustrezni podmeni.

### Začetni položaj

Ker način simulacije ne uporablja GPS-signala za trenutni položaj vozila, morate začetni položaj nastaviti ročno.

### Uporabi zadnji znani položaj

Če želite kot izhodišče nastaviti zadnji položaj GPS-signala, izberite **Uporabi zadnji znani položaj**.

### Uporabite prejšnji cilj

Če želite uporabiti enega od zadnjih ciljev kot izhodišče, izberite **Uporabi prejšnji cilj**. Prikaže se seznam prejšnjih ciljev.

Izberite želeni naslov.

### Uporabi določen položaj

Če želite kot izhodišče uporabiti poseben položaj, izberite **Uporabi navedeni položaj**.

Vnesite naslov. Preberite podroben opis ⇨ 41.

Zažene se način simulacije.

### Preklic načina simulacije

Za izhod iz simulacijskega načina pritisnite **CONFIG** in nato izberite **Nastavitev navigacije**.

Pomikajte se skozi seznam in izberite **Simulacija poti**, da se prikaže ustrezni podmeni.

Izberite **Prekliči simulacijo poti**.

### Meni dodatne simulacije poti

Ko je način vodenja po poti dejaven v načinu simulacije, se prikaže dodatni meni v **Meni vodenja**.

Pritisnite večfunkcijski gumb, da prikažete **Meni vodenja**. Pomikajte se skozi seznam in izberite **Simulacija poti**, da se prikaže ustrezni podmeni.

Za ustavitev simuliranega vodenja po začrtani poti izberite **Ust. sim.**.

Postopek vodenja se ustavi, način vodenja ostane dejaven.

Če želite prikazati naslednji simulirani manever na zemljevidu, izberite **Nas ma..**.

## Vnos cilja

Aplikacija **Cilj** nudi različne možnosti za nastavljanje ciljev za vodenje po poti.

Pritisnite **DEST** (ko načrtovanje poti ni dejavno) za prikaz menija **Vnos cilja**.



## Ročni vnos naslova

### Meni za vnos naslova

Pritisnite **DEST** za prikaz menija **Vnos cilja** in izberite ikono **Vnos naslova** za prikaz maske za vnos naslova.



Izberite polje za vnos države. Prikaže se seznam. Izberite želeno državo.

Izberite vnosno polje Mesto/Pošta za prikaz tipkovnice. Vnesite želeno ime mesta ali poštno številko (glejte spodaj).

Izberite polje za vnos Ulica, da znova prikažete tipkovnico. Vnesite želeno ime ulice (glejte spodaj).

Nato lahko vnesete hišno številko ali križišče.

Izberite hišno številko ali polje za vnos križišča. Znova se prikaže tipkovnica. Vnesite želeno številko ali ime ulice (glejte spodaj).

### Opomba

Če hišna številka ni shranjena v podatkovni bazi sistema, bo v izračunu poti uporabljena hišna številka, ki je najbliže vnesenemu cilju.

Če je treba, potrdite vnos.

Prikaže se meni za potrditev. Izberite **Začetek vodenja** za začetek vodenja po začrtani poti.

### Tipkovnica

Glede na izbrane funkcije se lahko tipkovnice prikažejo drugače.



Če želite spremeniti razporeditev črk na tipkovnici, izberite **ABC** na levi strani tipkovnice. Črke so zdaj urejene po abecednem vrstnem redu.

Da vnesete zaporedje znakov, zaporedoma izberite želene znake.

#### Opomba

Pri vnosu naslova, tipkovnica uporablja inteligentno funkcijo črkovanja, ki samodejno blokira določene znake, ki ne morejo pojavljajo naslednji v ustreznom zaporedju znakov.

Če želite vnesti posebne znake, ki niso na voljo na črkovni tipkovnici, izberite **ĀÖ** na desni strani črkovne tipkovnice. Prikaže se tipkovnica za posebne znake. Izberite želeni znak.

Za vnos številk ali simbolov izberite **Simboli** na desni strani tipkovnice za posebne znake. Prikaže se tipkovnica za simbole. Izberite želeni znak.

Za ponoven prikaz črkovne tipkovnice izberite **ABC** na desni strani tipkovnice za simbole. Tako lahko preklapljate med tremi tipkovnicami.

Za brisanje že vnesenih znakov izberite **Izbriši** na desni strani ustrezne tipkovnice ali pritisnite **BACK** na armaturni plošči.

Pri vnosu naslova se samodejno prikaže seznam ustreznih vnosov takoj, ko je število ustreznih vnosov v pomnilniku naslovov enako ali manjše od šest.

Za ročni prikaz seznama ustreznih vnosov za trenutni vnos izberite ustrezen zaslonski gumb **Seznam** na dnu tipkovnice.

Za prikaz zadnjih petih vnosov izberite **Zadnjih 5** na dnu tipkovnice.

S seznama izberite želeni vnos.

Če je treba, izberite potrditveni zaslonski gumb na dnu tipkovnice.

#### Zanimive točke

Zanimivosti so posebna mesta, na primer bencinska črpalka, parkirišče ali restavracija.

Podatki, ki so shranjeni v Infotainment sistemu, vsebujejo številne privzete zanimive točke, ki so na zemljevidu označene s simboli.

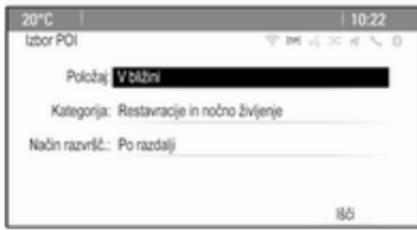
Te POI lahko izberete kot cilje za vodenje po poti.

#### Iskalni meni

POI lahko izberete z uporabo različnih iskalnih mask.

Pritisnite **DEST** za prikaz menija **Vnos cilja** in izberite **Zanimive točke** za prikaz menija **Seznam POI**.

Izberite **Kategorija**, **Ime** ali **Telefonska številka**. Prikaže se ustreza maska za iskanje.



Izpolnite polja za vnos v ustreznih iskalnih maskah.

#### **Maska za iskanje kategorije**

Izberite polje za vnos Mesto za prikaz seznama. Izberite želeno opcijo.

Izberite polje za vnos kategorije za prikaz seznama kategorij POI.

Izberite želeno kategorijo in nato podkategorijo na seznamu.

Izberite način razvrščanja, da se prikaže ustrezen podmeni. Izberite **Po razdalji** ali **Po imenu**.

Izberite **Išči** na dnu zaslona. Prikaže se seznam POI ali kategorij POI, ki ustreza vnesenim merilom. Izberite želeni element menija.

#### **Maska za iskanje imena**

Izberite polje za vnos Država, da se prikaže seznam vseh razpoložljivih držav. Izberite želeno državo.

Da določite položaj, izberite vnosno polje za mesto ali poštno številko. Prikaže se tipkovnica. Vnesite želeno ime ali številko.

Izberite način razvrščanja, da se prikaže ustrezen podmeni. Izberite **Po razdalji** ali **Po imenu**.

Izberite **Išči** na dnu zaslona. Znova se prikaže tipkovnica.

Vnesite ime želene POI.

#### **Iskalna maska za telefonsko številko**

Izberite polje za vnos Država, da se prikaže seznam vseh razpoložljivih držav. Izberite želeno državo.

Izberite način razvrščanja, da se prikaže ustrezen podmeni. Izberite **Po razdalji** ali **Po imenu**.

Izberite polje za vnos Številka za prikaz tipkovnice. Vnesite želeno številko.

Ko je ustrezna maska za iskanje izpolnjena, se prikaže meni za potrditev.

Izberite **Začetek vodenja** za začetek vodenja po začrtani poti.

#### **Seznamni kategorij**

Pritisnite **NAV** in nato večfunkcijski gumb za prikaz **Meni vodenja**.

Izberite **Bližnje POI** ali **POI ob poti**. Prikaže se seznam kategorij POI.

Izberite želeno kategorijo, podkategorije in nato POI.

Prikaže se meni za potrditev. Izberite **Začetek vodenja** za začetek vodenja po začrtani poti.

#### **Prejšnji cilji**

Zadnji izbrani ali vneseni cilji za vodenje po poti so shranjeni v sistemu.

Pritisnite **DEST** za prikaz menija **Vnos cilja**, nato izberite **Prejšnji cilji**.

Prikaže se seznam zadnjih ciljev, ki je razvrščen v obratnem časovnem zaporedju.

S seznama izberite želeni naslov.

Prikaže se meni za potrditev. Izberite **Začetek vodenja** za začetek vodenja po začrtani poti.

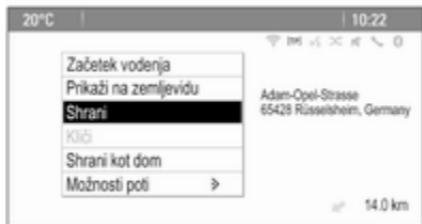
## Imenik

**Adresar** zagotavlja krajevni prostor za shranjevanje naslovov, vnesenih v aplikacijo za vodenje.

### Shranjevanje naslovov v imenik

Če želite shraniti naslov v imenik, pritisnite **DEST**, da se prikaže meni **Vnos cilja**.

Vnesite ali izberite želeni naslov.  
Prikaže se meni za potrditev.



Izberite **Shrani**. Prikaže se maska **Vnos v adresar**.



Glede na razpoložljive informacije so različna vnosna polja že izpolnjena.

Če želite vnesti ali spremeniti ime ustreznega mesta, izberite polje za vnos Ime. Prikaže se tipkovnica.  
Vnesite želeno ime in potrdite svoj vnos.

Če želite spremeniti naslov, izberite polje za vnos Naslov. Prikaže se maska za vnos naslova. Opravite svoje spremembe in potrdite svoj vnos.

Za vnos ali spremembo telefonske številke izberite vnosno polje Številka. Prikaže se tipkovnica.  
Vnesite želeno številko.

Če so vključeni  $\diamond$  37, so vnosti imenika na zemljevidu prikazani z ikonami POI. Če želite spremeniti ikono, ki kaže vnos naslova, izberite vnosno polje Ikona. Prikaže se seznam vseh ikon POI, ki so na voljo v sistemu.

Pomaknite se skozi seznam in izberite želeno ikono.

Izberite **Seznam** na dnu vnosne maske. Naslov je shranjen.

### Izbiranje naslovov iz imenika

Pritisnite **DEST** za prikaz menija **Vnos cilja**, nato izberite **Adresar**. Prikaže se seznam vseh vnosov v imenik.



Izberite želeni vnos.

Prikaže se meni za potrditev. Izberite **Začetek vodenja** za začetek vodenja po začrtani poti.

### Urejanje naslovov v imeniku

Pritisnite **DEST** za prikaz menija **Vnos cilja**, nato izberite **Adresar**. Prikaže se seznam vseh vnosov v imenik.

Izberite želeni vnos.

Prikaže se meni za potrditev. Izberite **Uredi** za prikaz maske **Vnos v adresar**.

Opravite svoje spremembe in potrdite svoj vnos. Spremembe se shranijo v imenik.

### Imenik

Naslove, ki so shranjeni v imeniku mobilnega telefona, lahko izberete kot cilje.

Pritisnite **DEST** za prikaz menija **Vnos cilja**, nato izberite **Telefonski imenik**.

Prikaže se meni **Iskanje po imeniku**.

Izberite želeno prvo črko za prikaz predizbire vnosov iz imenika, ki jih želite prikazati. Telefonski imenik skoči na položaj izbrane črke.



Izberite želeni vnos v telefonskem imeniku za izpis naslova pod tem vnosom. Izberite naslov.

#### Opomba

Ko Infotainment sistem ne more najti veljavnega naslova, se prikaže obvestilo.

Prikaže se meni za potrditev. Izberite **Začetek vodenja** za začetek vodenja po začrtani poti.

### Izbira cilja na zemljevidu

Cilje (naslove ali POI) lahko prav tako nastavite preko zemljevida.

Za prikaz zemljevida pritisnite **NAVI**.

Uporabite osemsmerno stikalo, da zemljevid postavite na sredino na želenem cilju. Rdeči **○** je označen na zemljevidu in ustrezni naslov se prikaže na etiketi.



Za vključitev pritisnite večfunkcijski gumb **Pojdi**.

Prikaže se meni za potrditev. Izberite **Začetek vodenja** za začetek vodenja po začrtani poti.

#### Opomba

Če obstaja več kot ena POI na izbranem položaju zemljevida, je to navedeno na oznaki. Nato se z vključitvijo **Pojdi** odpre izbirni seznam.

## Moj dom

V sistem lahko trajno shranite svoj domači naslov.

### Shranjevanje domačega naslova

Pritisnite **DEST** za prikaz menija **Vnos cilja**.

Vnesite svoj domači naslov.

Prikaže se meni za potrditev. Izberite **Shrani kot dom**.

Prikaže se obvestilo. Potrdite obvestilo, da shranite svoj domači naslov.

#### Opomba

Domači naslov se shrani tudi v imeniku.

### Izbiranje domačega naslova

Pritisnite **DEST** za prikaz menija **Vnos cilja**, nato izberite **Moj dom**.

Takoj se začne vodenje po poti do domačega naslova.

### Poti z vmesno točko

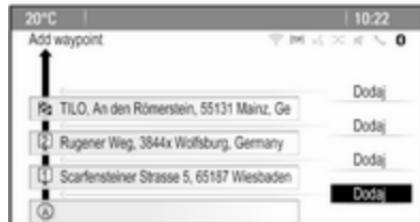
Ko je cilj vnesen in je vodenje po poti dejavno, lahko na pot dodate vmesne cilje (vmesne točke).

Če želite določiti pot z vmesno točko med dejavnim vodenjem po poti, pritisnite **DEST**, da odprete **Meni načrtovane poti** in nato izberite **Seznam ciljev**. Prikaže se podmeni.



### Dodajanje točk poti

Če želite dodatni vmesni cilj, izberite **Add waypoint**. Prikaže se seznam vmesnih točk.



Izberite **Dodaj** na mestu, kjer želite dodati vmesno točko. Prikaže se meni **Vnos cilja**.

Vnesite ali izberite želeni cilj. Prikaže se meni za potrditev.

Izberite **Dodaj**. Pot se znova izračuna in seznam vmesnih točk se znova prikaže z vmesnim ciljem na izbranem položaju.

#### Opomba

Na seznam vmesnih točk lahko shranite do štiri cilje.

### Brisanje točk poti

Za brisanje smerne točke izberite **Izbriši točko poti**. Prikaže se seznam vmesnih točk.

Izberite **Izbrisí** zraven vmesne točke, ki jo želite izbrisati.

Vmesna točka se izbriše in seznam vmesnih točk se prikaže znova.

Če želite izbrisati celoten seznam in končati vodenje po poti, izberite **Izbrisí vse cilje**.

### Premikanje točk poti

Če želite spremeniti vrstni red vmesnih točk na poti, izberite **Razvrsti točke poti**.

Izberite **Premakni** zraven vmesne točke, ki jo želite premakniti. Prikaže se meni **Add waypoint**.

Izberite **Dodaj** na mestu, kamor želite postaviti ustrezno vmesno točko.

Pot se znova izračuna in vrstni red vmesnih točk na seznamu vmesnih točk se spremeni.

### Priljubljene poti

#### Shranjevanje poti z vmesnimi točkami

Ustvarjeno pot z vmesno točko (glejte zgoraj) lahko shranite kot priljubljeno pot.

Med aktivnim vodenjem k vmesni točki pritisnite **DEST**, da se odpre **Meni načrtovane poti**, nato pa izberite **Seznam ciljev**. Prikaže se podmeni.

Izberite **Shrani kot priljubljeno pot**. Prikaže se tipkovnica.

Vnesite ime za priljubljeno pot in potrdite svoj vnos.

Pot z vmesno točko se shrani.

#### Ustvarjanje novih priljubljenih poti

Pritisnite **DEST** za prikaz menija **Vnos cilja** in izberite **Priljubljene poti** za prikaz menija **Priljubljena pot**.

Izberite **Nova priljubljena pot**. Prikaže se tipkovnica.



Vnesite ime za priljubljeno pot in potrdite svoj vnos. Znova se prikaže meni **Priljubljena pot**.

Izberite želeno priljubljeno pot. Prikaže se meni.



Ustvarite pot z vmesno točko (glejte zgoraj).

Če želite spremeniti ime zadevne priljubljene poti, izberite **Uredi ime**. Prikaže se tipkovnica za vnos imena. Vnesite želeno ime in potrdite svoj vnos.

Za brisanje zadevne priljubljene poti izberite **Izbrisí priljublj.**. Najljubša pot se izbriše in meni **Priljubljena pot** se znova prikaže.

## Izbiranje najljubše poti

Pritisnite **DEST** za prikaz menija **Vnos cilja** in izberite **Priljubljene poti** za prikaz seznama shranjenih priljubljenih poti.

S seznama izberite želeno pot.

Prikaže se meni za potrditev poti.

Za začetek vodenja po začrtani poti izberite **Začetek vodenja**.

## Zemljepisna širina/dolžina

GPS-koordinate želenega mesta lahko uporabite za določitev cilja.

Pritisnite **DEST** za prikaz menija **Vnos cilja**, nato izberite **Geograf. širina**.

Izberite polje za vnos Zemljepisna dolžina, da se prikaže meni **Vnos geolokacije**.



Večkrat pritisnite večfunkcijski gumb, da prvo nastavitev prilagodite po svojih željah.

Obrnite večfunkcijski gumb, da se premaknete na naslednjo vrednost za nastavljanje.

Nadaljujte, da nastavite vse vrednosti.

Izberite **BACK** za vrnilitev na višjo raven menija.

Prilagodite vrednosti zemljepisne dolžine, kot je opisano zgoraj.

Ko so vnesene vse koordinate GPS, izberite **Išči** na dnu zaslona.

Prikaže se meni za potrditev.

Za začetek vodenja po začrtani poti izberite **Začetek vodenja**.

## Brisanje shranjenih ciljev

Za brisanje ciljev, ki so shrani v sistemu, pritisnite **CONFIG**, izberite **Nastavitev navigacije** in nato **Izbriši shranjene cilje**. Prikaže se podmeni.

Vklopite menijske možnosti za mesto pomnilnika, ki ga želite počistiti.

Izberite **Izbriši**. Izbrana mesta pomnilnika se počistijo.

## Vodenje

### Zagon in preklic vodenja po poti

#### Zagon vodenja po poti

Vnesite ali izberite želeni naslov.

Prikaže se meni za potrditev. Izberite **Začetek vodenja** za začetek vodenja po začrtani poti.



### Preklic vodenja po poti

Ko je vodenje po poti dejavno, pritisnite **DEST**, da prikažete **Meni načrtovane poti**.

Za preklic trenutne seje navigacije izberite **Prekliči pot**.

### Navodila za vodenje

Vodenje po poti je poteka z govornimi navodili in prikazom navodil na zemljevidu (če je vključeno).

### Glasovna navodila

Glasovni ukazi vodenja vas obvestijo o smeri, ki ji morate slediti, ko se približujete križišču, kjer naj bi zavili.

Pritisnite **CONFIG**, nato izberite **Nastavitev navigacije**.

Z prikaz ustreznega podmenija izberite **Glasovni poziv**.

Če želite, da sistem slišno nakaže naslednji manever zavijanja, vključite **Glasovni pozivi vodenja**.

Če želite, da se preberejo prometna opozorila, vključite **Pozivi prometnih opozoril**.

Za nastavitev glasnosti med glasovnimi obvestili izberite **Glasnost vodenja**. Prikaže se ustrezni podmeni.

Če želite prilagoditi glasnost glasovnih navodil, izberite **Obvestilo** in nato prilagodite nastavitev.

Če želite prilagoditi glasnost zvočnega vira, ki lahko igra v ozadju, izberite **Ozadje** in nato prilagodite nastavitev.

Izberite **Preizkus glasnosti**, da dobite zvočni primer nastavitev.

### Opozorila za vodenje

Opozorila vodenja se prikažejo s povečanim pogledom ustreznega dela zemljevida, kjer je prikazana

smer, ki jo morate prevoziti med približevanjem križišču, kjer morate zaviti.

Pritisnite **CONFIG**, nato izberite **Nastavitev navigacije**.

Za prikaz ustreznega podmenija izberite **Opoz. vodenja**.

Če želite, da prikazovalnik samodejno prikaže zemljevid, ko se približate naslednjemu manevru zavijanja, vklopite **Opozorilo vodenja na glavnem**.

Če želite manevre zavijanja prikazati približane, vklopite **Opozorilo vodenja na zemljevidu**.

### Prometne nesreče

TMC sistem cestnoprometnih obvestil prejema informacije o trenutnem stanju prometa od TMC radijskih postaj. Ta informacija je vključena v izračun poti.

### Prometne nastavitev

Pritisnite **CONFIG**, nato izberite **Nastavitev navigacije**.

Za prikaz ustreznega podmenija izberite **Prometne nastavitev**.

Če želite uporabljati sistem prometnih obvestil TMC, aktivirajte **Dogodki v prometu**.

### Ponovni izračun aktivne poti

Če pride do težave v prometu med dejavnim vodenjem po poti, se lahko pot spremeni.

Za prikaz ustreznega podmenija izberite **Pot, ki temelji na prometnih razmerah**.

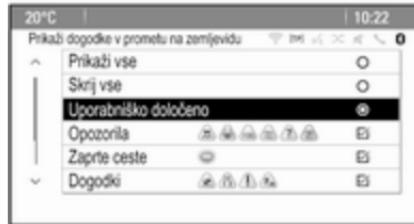
Če želite, da se pot nenehno prilagaja trenutni prometni situaciji, vključite **Pot, ki temelji na prometnih razmerah**.

Izbirate lahko med **Samodejni vnovični izračun** in **Vnovični izračun po potrditvi** v ustreznem sporočilu.

### Prometne nesreče na zemljevidu

Prometne nesreče so lahko na zemljevidu označene z ustreznimi simboli.

Za prikaz ustreznega podmenija izberite **Prikaži dogodke v prometu na zemljevidu**.



Izberite želeno opcijo.

Če je vključena možnost **Uporabniško določeno**, se premaknite po seznamu in vklopite kategorije prometnih incidentov, ki jih želite prikazati.

### Postaje TMC

Postaje TMC, ki oddajajo informacije o prometu, lahko nastavite samodejno ali ročno.

Za prikaz izbirne maske izberite **Prometne postaje**.

Izberite polje za vnos načina, da se prikaže ustrezni podmeni. Izberite želeno opcijo.

Če izberete **Ročna izbira postaje**, je treba nastaviti postajo TMC.

Izberite polje za vnos Postaja, da se prikaže **Seznam prometnih postaj**.

Izberite želeno postajo.

### Seznam prometnih nesreč

Ko je dejavno vodenje do cilja, pritisnite **NAVI** in nato pritisnite večfunkcijski gumb za prikaz **Meni vodenja**. Pomaknite se skozi seznam in izberite **Promet**.

Če želite prikazati seznam vseh prometnih dogodkov, znanih za območje okoli trenutnega mesta vozila, izberite **Vsi prometni dogodki**.

Če želite prikazati seznam prometnih dogodkov v zvezi s trenutno potjo, izberite **Prometni dogodki na poti**.

Seznamti prometnih incidentov so lahko razvrščeni na različne načine.

Izberite **Prometne nastavitev** v meniju **Promet** in nato **Način razvršč.**

Prikaže se ustrezni podmeni.

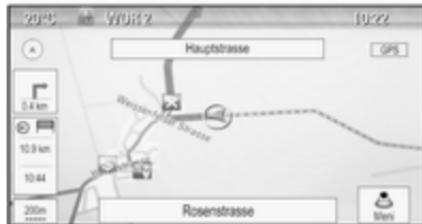
Vklopite želeno možnost.

### Sledenje poti

Funkcija drobtinic kruha omogoča sledenje cestam, ki ste jih že prevozili na poti.

Pritisnite **CONFIG**, nato izberite **Nastavite navigacije**. Za prikaz ustreznega menija izberite **Drobtinice**.

Za začetek seje sledenja vključite **Snemaj**. Prevožena pot se posname in prikaže na zemljevidu kot pikčasta črta.



Če želite izbrisati krušne drobtinice, ki ste jih že posneli v trenutni seji sledenja, izberite **Izbriši**. Prikaže se obvestilo. Potrdite obvestilo, da izbrisete vse krušne drobtine.

Za dokončanje seje sledenja izključite **Snemaj**. Prikaže se tipkovnica.

Vnesite ime za zadevno sejo sledenja in izberite **Seznam**. Seja se shrani na seznam **Shranjeno**.

Če želite prikazati seznam vseh sej sledenja, izberite **Shranjeno**. Izberite želeno sejo sledenja, da prikažete meni **Podrobnosti drobtinic**.

Če želite spremeniti ime zadevne seje sledenja, izberite **Uredi ime**. Prikaže se tipkovnica. Vnesite želeno ime in izberite **Seznam**.

Za prikaz glavnega menija sledenja izberite **Naloži**. Če želite, da je ustrezna seja sledenja nenehno prikazana na zemljevidu, vključite **Prikaz**.

Če želite neposredno prikazati celotno sejo sledenja v ustreznem razdelku zemljevida, izberite **Prikaži na zemljevidu**.

Za brisanje ustrezne seje sledenja izberite **Izbris**.

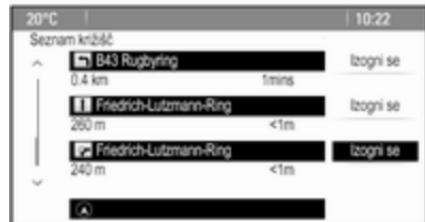
### Usmerjanje

Ko je bila izračunana pot, lahko ročno spremeni določene dele ali na novo izračunate celotno pot.

### Seznam razcepov

**Seznam križišč** prikaže vse ulice in manevre zavijanja na izračunani pot od trenutnega mesta.

Pritisnite **DEST**, nato izberite **Seznam križišč**. Prikaže se seznam razcepov.



Če želite določene ulice izločiti iz poti, izberite **Izogni se** zraven ustreznih ulic.

Pot se ponovno izračuna in ustrezna ulica se izključi.

### Seznam za izogibanje

Ko so ulice izključene iz prvotne poti, se prikažejo v **Seznam za izogibanje**.

Pritisnite **DEST**, nato izberite **Seznam za izogibanje** za prikaz ustreznega podmenija.

Za prikaz vseh izgibalnih ulic izberite **Prikaži seznam**.

Če želite izbrisati vsa izogibanja in se vrniti na prvotno pot, izberite **Izbriši vse postavke**.

#### Obvoz

Pritisnite **DEST**, nato izberite **Obvoz**.

Če želite spremeniti pot za določeno razdaljo, izberite **Obvoz po razdalji**. Prikaže se meni, ki navaja različne razdalje.

Izberite želeno razdaljo. Pot se ustrezno preračuna.

Če želite blokirati celotno pot, izberite **Obvoz za celotno pot**. Originalna pot se blokira in izračuna se nova pot do želenega cilja.

#### Seznam odcepov

Če želite med vožnjo po avtocesti prikazati seznam naslednjih odcepov in avtocestnih postajališč, pritisnite **NAV** in nato pritisnite večfunkcijski gumb za prikaz **Meni vodenja**.

Pomaknite se skozi seznam in izberite **Seznam izhodov**.

#### Route options

Pri aktivnem vodenju pritisnite **DEST**, nato izberite **Možnosti poti**.

Prikaže se seznam možnosti za izračun poti in vrste cest.

Za opredelitev, po kakšnih merilih se lahko izračuna pot, izberite eno od možnosti: **Najhitrejša** za najhitrejšo pot (po času), **Najkrajša** za najkrajšo pot (po razdalji) in **Eco** za pot z najnižjo porabo goriva.

Če želite določiti, katere vrste cest se lahko vključijo v izračun poti, vklopite želene možnosti: avtoceste, ceste s cestnino, trajekte itd.

# Prepoznavanje govora

Splošne informacije .....	53
Uporaba .....	54
Pregled glasovnih ukazov .....	57

## Splošne informacije

### Integrirana funkcija prepoznavanja govora

Glasovno vodenje Infotainment sistema omogoča upravljanje različnih funkcij Infotainment sistema z glasovnimi vnosi. Neodvisno od govorca zazna ukaze in številčne sekvence. Ukazi in številčne sekvence so lahko izgovorjene brez premora med posameznimi besedami.

V primeru nepravilnega upravljanja ali nepravilnih ukazov daje glasovno vodenje vizualno in/ali zvočno povratno informacijo in zahteva od vas, da ponovno vnesete želen ukaz. Poleg tega glasovno vodenje potrdi pomembne ukaze in po potrebi vpraša.

Na splošno velja, da obstajajo različni načini izgovora ukazov za dokončanje naloga. Večino od njih, razen vnos cilja in glasovno tipkovnico, je mogoče dokončati v enem ukazu.

Če dejanje zahteva več kot en ukaz, ravnajte takole:

V prvem ukazu označite vrsto dejanja, ki ga želite izvesti, npr. "Navigacija cilj vnos". Sistem odgovori s pozivi, ki vas vodijo skozi pogovor za vnos potrebnih informacij. Na primer, če je potreben cilj za vodenje po poti, recite "Navigacija" ali "Cilj vnos".

### Opomba

Da ne bi prišlo do nezaželenega proženja funkcij v vozilu, se prepoznavanje glasu ne začne, dokler ni aktivirano.

### Jezikovna podpora

- Za prepoznavanje govora niso na voljo vsi razpoložljivi jeziki, ki jih je mogoče nastaviti na zaslonu Infotainment sistema.
- Če trenutno izbrani jezik prikaza ne podpira prepoznavanja govora, prepoznavanja govora ni na voljo.

V tem primeru morate za upravljanje Infotainment sistema z glasovnimi ukazi izbrati drug jezik zaslona. Spreminjanje

jezika prikaza, glejte "Jezik" v poglavju "Sistemske nastavitev" ▷ 20.

### Vnos naslova za cilj v tujih državah

Če želite vnesti naslov cilja v tujini z glasovnimi ukazi, morate spremeniti jezik Infotainment sistema na jezik tujih držav.

Na primer, če je prikazovalnik trenutno nastavljen na angleščino in želite vnesti ime mesta v Franciji, morate spremeniti jezik prikaza na francoščino.

Izjeme: Če želite vnesti naslov v Belgiji, lahko po želji spremenite jezik prikaza v francoščino ali nizozemščino. Za naslove v Švici lahko po želji spremenite jezik prikaza na francoščino, nemščino ali italijanščino.

Za spremnjanje jezika prikaza glejte "Jezik" v poglavju "Sistemske nastavitev" ▷ 20.

### Zaporedje vnosa za naslove cilja

Vrstni red, v katerem je treba vnesti dele naslova z uporabo sistema za prepoznavanje govora, je odvisen od države, kjer je cilj.

Sistem predvaja primer ustreznega zaporedja pri vnosu.

### Aplikacija za prenos glasu

Aplikacija za prenos glasu Infotainment sistema omogoča izvajanje govornih ukazov na vašem pametnem telefonu. Informacijo o tem, ali vaš pametni telefon podpira to funkcijo, poiščite v navodilih za uporabo pametnega telefona.

### Uporaba

#### Integrirana funkcija prepoznavanja govora

#### Vključitev glasovnega vodenja

##### Opomba

Prepoznavanje govora ni na voljo med dejavnim klicem.

Pritisnite ☎ na desni strani volana.

Zvočni sistem se utiša, ☎ na prikazovalniku se označi, glasovno sporočilo pa vas pozove, da izgovorite ukaz.

Kakor hitro je prepoznavanje govora pripravljeno za glasovni vnos, zaslisište pisk.

Zdaj lahko izrečete glasovni ukaz za takojšen začetek delovanja sistema (npr. predvajanje radijske postaje) ali začnete dialog v več korakih (npr. vnos ciljnega naslova), glejte "Upravljanje z glasovnimi ukazi" v nadaljevanju.

Ko so koraki dialoga dokončani, se prepoznavanje govora samodejno izključi. Za začetek novega dialoga morate ponovno vključiti funkcijo prepoznavanja govora.

**Nastavljanjem glasnosti pozivov**  
Pritisnite + ali – na desni strani volana.

#### Prekinitev glasovnega poziva

Kot izkušen uporabnik lahko prekinete glasovni poziv s kratkim pritiskom ☎ na volanu.

Takoj zaslišite pisk in lahko izgovorite ukaz brez potrebe po čakanju.

### Preklic poteka dialoga

Za preklic zaporedja pogovora in izklop prepoznavanja govora obstaja več možnosti:

- Recite "**Prekliči**" ali "**Izhod**".
- Pritisnite  na desni strani volana.

V naslednjih primerih bo dialog samodejno preklican:

- Če nekaj časa ne izrečete nobenega ukaza (pri privzeti nastaviti vas sistem trikrat pozove, da izrečete ukaz).
- Če izrečete ukaz, ki ga sistem ne pozna (pri privzeti nastaviti vas sistem trikrat pozove, da izrečete ustrezni ukaz).

### Upravljanje z glasovnimi ukazi

Prepoznavanje govora lahko razume ukaze, ki so naravno navedeni v obliku povedi, ali neposredne ukaze, v katerih je navedena aplikacija in naloga.

Za najboljše rezultate:

- Poslušajte glasovni poziv in počakajte na pisk, preden izgovorite ukaz ali odgovarjate.
- Recite "**Pomoč**", če želite znova poslušati poziv s pomočjo za trenutni korak pogovora.
- Glasovni poziv lahko prekinete z vnovičnim pritiskom . Če želite ukaz izgovoriti neposredno, dvakrat pritisnite .
- Počakajte na pisk in izgovorite ukaz z običajnim glasom. V večini primerov se stopnja prepoznavanja izboljša, če izgovarjate s čim krajsimi premori. Uporabite kratke in neposredne ukaze.

Navadno lahko ukaze telefona in zvoka izgovorite kot en sam ukaz. Na primer, "Pokliči David Novak v službi", "Predvajaj" in ime izvajalca ali skladbe ali "Nastavi" ter radijska frekvenca in valovno območje.

Cilji vodenja pa so preveč zapleteni za en sam ukaz. Najprej recite "Navigacija" in nato npr. "Naslov" ali "Zanimivost". Sistem se odzove tako, da zahteva več podrobnosti.

Ko rečete "Zanimivost", lahko po imenu izberete samo velike verige. Verige so podjetja z vsaj 20 izpostavami. Za druge zanimive točke izgovorite ime kategorije, npr. "Restavracije", "Nakupovalni centri" ali "Bolnišnice".

Sistem lažje razume neposredne ukaze, npr. "Pokliči 01234567".

Če rečete "Telefon", sistem razume, da se zahteva telefonski klic, in se odziva z ustreznimi vprašanji, dokler ni zbranih dovolj podrobnosti. Če je telefonska številka shranjena z imenom in krajem, mora neposredni ukaz vključevati oboje, na primer "Pokliči Davida Smitha v službo".

### Izbiranje elementov seznama

Ko se prikaže seznam, glasovni poziv prosi za potrditev ali izbiro elementa s tega seznama. Element seznama lahko izberete ročno ali z govorjenjem številke vrstice elementa.

Seznam na zaslonu za prepoznavanje govora deluje enako kot seznam na drugih zaslonih. Ročno premikanje po seznamu na zaslonu med prepoznavanjem govora prekine trenutni dogodek prepoznavanja govora in predvaja poziv, kot je "Ročno izberite po seznamu z ročnimi elementi za upravljanje ali pritisnite BACK na armaturni plošči, da poskusite znova."

Če ne opravite ročne izbire v 15 sekundah, se seja prepoznavanja govora zaključi, prikaže se poziv in prikaže se prejšnji zaslon.

#### **Ukaz "Nazaj"**

Če se želite vrniti na prejšnji korak pogovora, lahko rečete tudi: "**Nazaj**" ali pritisnite **BACK** na armaturni plošči.

#### **Ukaz "Pomoč"**

Ko rečete "**Pomoč**", se na glas prebere pomoč za trenutni korak pogovora.

Če želite pomoč prekiniti, znova pritisnite **¶**. Zasliši se pisk. Izgovorite lahko ukaz.

#### **Aplikacija za prenos glasu**

##### **Vključitev prepoznavanja govora s prenosom glasu**

Pritisnite **¶** na desni strani volana in ga držite, dokler se ne začne seja prepoznavanja govora.

Za več informacij glejte navodila za uporabo svojega pametnega telefona.

##### **Nastavljanjem glasnosti pozivov**

Pritisnite + ali – na desni strani volana.

##### **Izklučitev prepoznavanja govora s prenosom glasu**

Pritisnite **¶** na desni strani volana. Seja prepoznavanja govora je končana.

## Pregled glasovnih ukazov

Spodnja tabela vsebuje pregled najpomembnejših glasovnih ukazov.

Meni	Dejanje	Glasovni ukazi
Vsi meniji	Potrditev vprašanja sistema	"(Yes   Yep   Yup   Ya   Sure   Right   Correct   OK   Positive   You got it   Probably   You bet)"
	Zanikanje vprašanja sistema	"(No   Nope   Na   No Way   Wrong   Incorrect   Negative   Not Really   No I said   No I did not   No I do not)"
	Preklic seje	"Cancel"
	Vrnitev na prejšnji korak	"(Go Back   Previous   Back)"
	Zahteva za pomoč	"Help" "More Commands"
	Vključitev ali izključitev načina "Podrobno"	"[Set] Verbose On" "[Set] Verbose Off"
	Zahtevanje trenutnega vira glasbe	"What is playing"

Meni	Dejanje	Glasovni ukazi
Meni radia	Izbira valovnega področja	"[Tune   Tune to] F M [Radio]" "[Tune   Tune to] A M [Radio]" "[Tune   Tune to] D A B [Radio]"
	Izbiranje postaje	"Tune FM ..." "Tune AM ..." "Tune D A B ..."
Meni za medije	Izbiranje medijskega vira	"[Play] C D" "[Play] U S B" "[Play] [Front] AUX" "[Play] Bluetooth Audio"
	Izbiranje kategorije iskanja	"Play artist ..." "Play album ... by ..." "Play genre ..." "Play folder ..." "Play play list ..." "Play composer ..." "Play audio book ..."
	Izbiranje skladbe	"Play Song ... [by ... ]"

Meni	Dejanje	Glasovni ukazi
Navigacijski meni	Vnos cilja	"Directed [Destination] Address [entry]   (enter   go to   navigate to) [Destination] Address Directed" "Navi   Navigation   Destination", "[Destination] Address [entry]   (enter   go to   navigate to) [Destination] Address" "Navi   Navigation   Destination", "Intersection   Junction"
	Vnos zanimivosti (POI)	"Navi   Navigation   Destination", "POI   (Place   Point) of Interest" "Navi   Navigation   Destination", "(POI   (Place   Point) of Interest) (nearby   near me)" "Navi   Navigation   Destination", "(POI   (Place   Point) of Interest) around destination" "Navi   Navigation   Destination", "(POI   (Place   Point) of Interest) along route"
	Vnos domačega naslova	"Navi   Navigation   Destination", "Go [to] home"
	Zahteva za prikaz trenutne lokacije	"Navi   Navigation   Destination", "Where am I   (My   Current) location"

Meni	Dejanje	Glasovni ukazi
Navigacijski meni	Dodajanje vmesne točke	"Navi   Navigation   Destination", "Add waypoint Directed Address" "Navi   Navigation   Destination", "Add Waypoint ([Destination] Address [entry]   (enter   go to   navigate to) [Destination] Address)" "Navi   Navigation   Destination", "Add Waypoint (POI   (Place   Point) of Interest)" "Navi   Navigation   Destination", "Add waypoint (Intersection   Junction)" "Navi   Navigation   Destination", "Add Waypoint [(Go   Navigate) to] contact" "Navi   Navigation   Destination", "Add Waypoint [(Go   Navigate) [to]] home"
	Brisanje vmesne točke	"Navi   Navigation   Destination", "Izbriši točko poti"
	Preklic vodenja po poti	"Navi   Navigation   Destination", "(stop   cancel) (directions   route [guidance]   driving instructions)"
Vključitev/izključitev glasovnega vodenja		"[Set] Voice Guidance On" "[Set] Voice Guidance Off"

Meni	Dejanje	Glasovni ukazi
Meni za telefon	Seznanjanje naprave	"(Pair [Device]   Connect)"
	Izbiranje številke	"Digit Dial" "((Dial   Call) Number DP Item   (Dial   Call) Name DP Item [on cell   at home   at work   on mobile])"
	Ponavljanje zadnje številke	"(Redial   Redial Last Number)"
	Brisanje cifer	"Clear" "Clear All"
	Branje besedilnega sporočila	"Read S M S [Messages]   Read (Texts   Messages)   Read Text Messages"

... : dinamični ločilnik je predviden za vnos specifičnih imen na to mesto

| : navpična črta ločuje možnosti izbire

( ) : v okroglem oklepaju so navedene druge možnosti

[ ] : oglati oklepaj označuje izbirne sestavine ukaza

, : vejica ločuje potrebne korake v zaporedju

# Telefon

Splošne informacije .....	62
Bluetooth povezava .....	63
Klic v sili .....	64
Delovanje .....	65
Besedilna sporočila .....	68
Mobilni telefoni in radijska oprema (CB) .....	69

## Splošne informacije

Vhod (portal) za telefon omogoča telefonski razgovor prek mikrofona v vozilu in zvočnikov ter upravljanje najbolj pomembnih funkcij mobilnika prek Infotainment sistema v vozilu. Za uporabo portala telefona mora biti mobilni telefon povezan s sistemom prek povezave Bluetooth.

Portal za telefon, t.j. telefon, je možno upravljati prek sistema prepoznavanja govora.

Ne podpira vsak mobilni telefon vseh funkcij portala telefona. Možne funkcije telefona so odvisne od uporabljenega mobilnega telefona in operaterja. Podrobnejše informacije o tem najdete v navodilih za uporabo vašega mobilnega telefona ali pa jih pridobite pri vašem operaterju.

## Pomembne informacije o rokovovanju in prometni varnosti

### ⚠️ Opozorilo

Mobilni telefoni vplivajo na Vaše okolje. Iz tega razloga je potrebno navesti predpise in napotke. Pred uporabo mobilnega telefona v vozilu morate biti seznanjeni z ustreznimi napotki.

### ⚠️ Opozorilo

V vozilu vedno uporabljajte opremo za prostoročno telefoniranje, ker se med telefonskim razgovorom ne morete osredotočiti na vožnjo. Pred uporabo opreme za prostoročno telefoniranje parkirajte vozilo. Vedno upoštevajte zakonske predpise v državi, v kateri vozite.

Ne pozabite upoštevati posebne predpise, ki se navezujejo na specifična področja in izklopite

mobilne telefone, če je uporaba teh prepovedana. V nasprotnem primeru povzroči mobilni telefon motnje, ki utegnejo privesti do nevarne situacije.

## Bluetooth

Telefonski portal je potren s strani skupine Bluetooth Special Interest Group (SIG).

Nadaljnje informacije o tehničnih podatkih najdete na internetu na naslovu <http://www.bluetooth.com>

## Bluetooth povezava

Bluetooth je radijski standard za brezžično povezovanje, npr. mobilnih telefonov, naprav iPod/iPhone in drugih naprav.

Da lahko vzpostavite povezavo Bluetooth z Infotainment sistemom, mora biti funkcija Bluetooth na napravi Bluetooth vključena. Za več informacij glejte navodila za uporabo Bluetooth naprave.

V meniju **Bluetooth** se izvršita združitev (izmenjava PIN kod med Bluetooth napravo in Infotainment sistemom) in povezava Bluetooth naprav z Infotainment sistemom.

### Pomembna informacija

- V seznam lahko dodate do pet združenih naprav.
- Z Infotainment sistemom je istočasno lahko povezana samo ena združena naprava.
- Združitev je običajno potrebna le enkrat, razen če napravo zbrisete s seznama združenih naprav. Če je naprava že bila povezana, se Infotainment sistem poveže z njo samodejno.
- Delovanje Bluetooth precej prazni baterijo v napravi. Zato napravo priključite na električno vtičnico za polnjenje.

### Bluetooth meni

Za vstop v meni **Bluetooth** pritisnite **CONFIG**. Izberite **Nastavitve telefona** in nato **Bluetooth**.

Prikažeta se menijski postavki **Seznam naprav** in **Združi napravo**.

### Združi napravo

Če želite sprožiti postopek za seznanitev na Infotainment sistemu, izberite **Združi napravo**. Prikaže se obvestilo s s štirimestno kodo Infotainment sistema.

Začnite postopek seznanitve na napravi Bluetooth. Če je treba, vnesite kodo Infotainment sistema v napravo Bluetooth.

Šestmestna koda PIN za postopek seznanjanja se prikaže na Infotainment sistemu.

Potrditev postopka seznanjanja:

- Če je podprtta funkcija SSP (varno preprosto združevanje): Primerjajte kode PIN, prikazane na Infotainment sistemu in napravi Bluetooth (če je zahtevano) in potrdite obvestilo na napravi Bluetooth.
- Če funkcija SSP (varno preprosto združevanje) ni podpta: Vnesite kodo PIN za napravo Bluetooth in potrdite vnos.

Naprave se seznanijo in prikaže se glavni meni telefona.

Telefonski imenik in seznam klicev (če je na voljo), se prenese iz naprave Bluetooth.

Po potrebi potrdite ustrezno obvestilo na napravi Bluetooth.

## Seznam naprav

Seznam naprav vsebuje vse naprave Bluetooth, seznanjene z Infotainment sistemom.



Če je nova naprava seznanjena, je prikazana na seznamu naprav.

## Povezava naprave

Izberite napravo, ki jo želite povezati. Prikaže se podmeni.

Izberite **Izberi**.

Prej povezana naprava se odklopi in poveže se ta naprava.

## Brisanje naprave

Izberite napravo, ki jo želite izbrisati. Prikaže se podmeni.

Izberite **Izbriši**.

Naprava je izbrisana.

## Klic v sili

### ⚠️ Opozorilo

Vzpostavitev povezave ni zajamčena v vseh situacijah. Iz teh razlogov se ne zanašajte izključno na mobilni telefon v primeru pomembnega razgovora (npr. nujni zdravstveni primer).

Pri nekaterih operatorjih je potrebno pravilno vstaviti veljavno SIM kartico v mobilni telefon.

### ⚠️ Opozorilo

Upoštevajte to, da lahko kličete in sprejemate klice z mobilnim telefonom, če je le-ta v etru operaterja z zadostni močnim signalom. V določenih okoliščinah zasilnih klicev ni možno izvesti na vseh omrežjih. Možno je, da le-teh ni možno izvesti pri določenih operaterjih in/ali dejavnih funkcijah telefona. O tem lahko poizveste pri lokalnih operaterjih.

V sili klicana številka se lahko razlikuje v odvisnosti od regije in države. Pred tem se pozanimajte o pravilni zasilno klicani številki za ustrezno regijo.

## Klicanje v sili

Vnesite klicno številko v sili (npr. **112**).

Telefonska povezava s centrom za zasilne klice je nastavljena.

Ko vas uslužbenec vpraša po primeru, odgovorite.

## ⚠️Opozorilo

Ne končajte klica, dokler vam iz centra za klice v sili tega ne velijo.

## Delovanje

Takoj, ko je vzpostavljena povezava Bluetooth med vašim telefonom in Infotainment sistemom, lahko upravljate veliko funkcij vašega telefona prek Infotainment sistema.

Po vzpostavitvi povezave med mobilnim telefonom in Infotainment sistemom se podatki telefona prenesejo v Infotainment sistem. V odvisnosti od modela telefona utegne to trajati nekaj časa. V tem obdobju je upravljanje mobilnega telefona izvedljivo prek Infotainment sistema le v omejeni meri.

Vseh funkcij aplikacije telefona ne podpirajo vsi telefoni. Iz tega razloga so možna odstopanja od opisanega obsega funkcij.

## Glavni meni telefona

Za prikaz glavnega menija telefona pritisnite PHONE. Prikaže se naslednja zaslonska slika (če je mobilni telefon povezan).



## Začetek telefonskega klica

### Vnos številke

Pritisnite PHONE, nato izberite **Vnesite številko**. Prikaže se tipkovnica.



Vnesite želeno številko.

Če želite izbrisati zadnjo vneseno številko, izberite **Izbriši** na zaslolu ali pritisnite **BACK** na instrumentni plošči.

Izberite ► ali ◀, da premaknete kazalec z že vneseno številko.

Za začetek klicanja izberite **V redu**.

### Opomba

Do imenika lahko dostopate s tipkovnicico tako, da pritisnete **Tel. imenik**.

### Imenik

Pritisnite PHONE, nato izberite **Telefonski imenik**. Prikaže se meni **Iskanje po imeniku**.



Izberite želeno prvo črko za prikaz predizbire vnosov iz imenika, ki jih želite prikazati. Telefonski imenik skoči na položaj izbrane črke.



Izberite želeni vnos v telefonskem imeniku za izpis številk pod tem vnosom.

Izberite želeno številko za zagon izbiranja.

### Razvrščanje telefonskega imenika

Telefonski imenik lahko razvrstite po priimku ali po imenu.

Za spremembo vrstnega reda razvrščanja izberite **PHONE** in nato **Nastavite telefona**.

Za prikaz ustreznega podmenija izberite **Način razvrščanja**.

Vklopite želeno možnost.

### Seznam klicev

Pritisnite **PHONE**, nato izberite **Seznam klicev**. Prikaže se meni **Seznam klicev**.

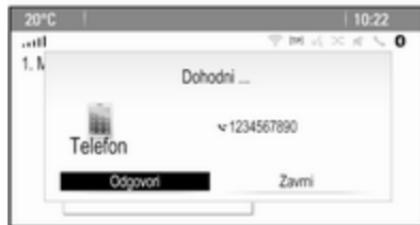


Izberite želeni seznam klicev. Glede na izbrani seznam so prikazani zadnji dohodni, odhodni ali neodgovorjeni klici.

Izberite želeni vnos na seznamu klicev za začetek izbiranja.

### Vhodni klici

Ko prejmete klic, se izpiše na zaslonu obvestilo.

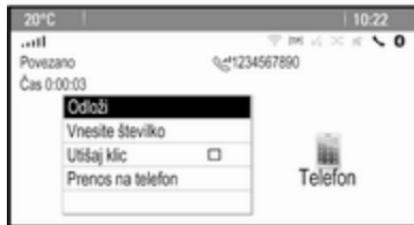


Za klic izberite **Odgovori**.

Za zavrnitev klica izberite **Zavri**.

### Funkcije med telefonskim klicem

Ko je klic dejaven, se prikaže pogled klica.



### Dokončanje telefonskega klica

Za dokončanje klica izberite **Odloži**.

### Utišanje klica

Za začasno utišanje mikrofona vključite **Utišaj klic**.

Za preklic utišanja mikrofona izključite **Utišaj klic**.

### Prenos na slušalko

Izberite **Prenos na telefon**, da prenesete klic v mobilni telefon. Prikaže se meni **Zasebni klic**.

Za prenos klica nazaj v Infotainment sistem izberite **Prenesi klic** v meniju **Zasebni klic**.

### Drugi telefonski klic

**Začetek drugega telefonskega klica**  
Ko je klic dejaven, izberite **Vnesite številko** v pogledu med klicem.

Prikaže se tipkovnica. Vnesete lahko številko ali izberete številko iz imenika, glejte zgoraj.

### Drugi dohodni telefonski klic

Ko prispe drugi klic, se prikaže obvestilo na dnu zaslona.

Izberite želeno opcijo.

Če klic sprejmete, se prvi klic preklopi na čakanje in drugi klic postane dejaven.

Oba klica se prikažeta v pogledu med klicem.



Za preklop med klici izberite **Preklopi klice**.

#### Konferenčni klic

Izberite **Združi klic**, da vklope oba klica hkrati.

#### Združi klice se spremeni v Izloči klic.

Za dokončanje konferenčnega klica izberite **Izloči klic**.

#### Končanje telefonskih klicev

V konferenčnem klicu izberite **Odloži**, da končate oba telefonska klica.

## Besedilna sporočila

Tako, ko je vzpostavljena povezava Bluetooth med vašim telefonom in Infotainment sistemom, lahko upravljate prejeta sporočila vašega mobilnega telefona prek Infotainment sistema.

Vsak telefon ne podpira funkcije sporočil SMS za Infotainment sistem.

#### Vklop aplikacije za sporočila na mobilnem telefonu

Prenos podatkov besedilnih sporočil v Infotainment sistem morate vključiti na mobilnem telefonu.

Po vzpostavitvi povezave z Infotainment sistemom se bo na vašem mobilnem telefonu prikazalo sporočilo, ki zahteva dovoljenje za dostop do besedilnih sporočil mobilnega telefona prek Infotainment sistema. Potrdite sporočilo.

Če se sporočilo ne prikaže, odprite meni Bluetooth na svojem mobilnem telefonu, izberite ime Infotainment sistema in vključite ustrezno funkcijo za dostop.

## Opomba

Za podrobne informacije o zagotavljanju dostopa prek različnih mobilnih telefonov obiščite naše spletno mesto.

Ikona **Sporočila** v meniju Doma na Infotainment sistemu je nato na voljo.

## Dohodno besedilno sporočilo

Ko prejmete novo besedilno sporočilo, se prikaže obvestilo, ki navaja ime ali številko pošiljalca.

Izberite eno od možnosti v sporočilu.

## Poslušanje

Če želite, da sistem prebere sporočilo, izberite **Poslušanje**.

## Pogled

Če želite prikazati sporočilo na zaslonu, izberite ustrezni zaslonski gumb.

## Opomba

Sporočila se na zaslonu prikažejo samo, ko je vozilo parkirano.

## Zavrzi

Če želite zavreči sporočilo, izberite ustrezni zaslonski gumb.

## Odgovor

### Opomba

Funkcija **Odgovori** je odvisna od mobilnega telefona, zato morda ne bo na voljo.

Za neposreden odgovor na sporočilo izberite **Odgovori**. Prikaže se seznam predhodno določenih sporočil.

Izberite želeno sporočilo in potrdite svoj vnos.

Sporočilo se pošlje.

### Opomba

V meniju z nastavtvami lahko ustvarite nova vnaprej določena sporočila.

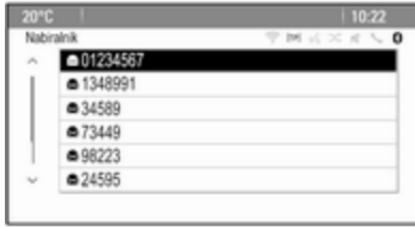
## Kliči

Če želite poklicati pošiljatelja besedilnega sporočila, izberite **Kliči**.

## Nabiralnik

Pritisnite ☰, nato izberite **Sporočila** za prikaz ustreznega menija.

Izberite **Nabiralnik**, da se prikaže seznam vseh prejetih sporočil.



### Opomba

Odvisno od vašega mobilnega telefona lahko Infotainment sistem prikazuje samo sporočila, prejeta v času aktivne povezave mobilnega telefona.

Izberite želeno sporočilo. Sporočilo se prikaže na zaslonu.

### Opomba

Sporočila se na zaslonu prikažejo samo, ko je vozilo parkirano.

Po želji izberite eno od možnosti na dnu zaslona (glejte zgoraj).

## Nastavitve

Pritisnite ☰, nato izberite **Sporočila** za prikaz ustreznega menija.

Za prikaz ustreznega podmenija izberite **Nastavitve**.

Nastavitve prilagodite skladno s svojimi željami.

## Mobilni telefoni in radijska oprema (CB)

## Navodila za vgradnjo in uporabo

Pri vgradnji in uporabi mobilnega telefona morate upoštevati za vozilo specifična navodila za vgradnjo in predpise za uporabo izdelovalca telefona in opreme za prostoročno telefoniranje. V nasprotnem primeru utegne vozilo izgubiti dovoljenje za udeležbo v prometu (smernica EU 95/54/EC).

Predpogoji za nemoteno delovanje:

- Največji možen doseg je mogoče zagotoviti le s strokovno montirano zunanjim anteno.
- Največja oddajna moč: 10 vatov.
- Mobilni telefon naj bo nameščen na ustreznom mestu.  
Upoštevajte ustrezno opombo v Uporabniškem priročniku, poglavje **Sistem varnostnih blazin**.

Poščite strokovnjaka, ki bo svetoval, kje so najprimernejše namestitve zunanje antene in katera držala za telefon so na voljo ter kakšna je uporaba naprav z oddajno močjo, večjo od 10 vatov.

Uporaba opreme za prostoročno telefoniranje brez zunanje antene z mobilnimi telefoni po standardih GSM 900/1800/1900 in UMTS je dovoljena le, če maksimalna prenosna moč mobilnega telefona ne preseže 2 vatov pri GSM 900 in 1 vata v ostalih primerih.

Iz varnostnih razlogov odsvetujemo telefoniranje med vožnjo. Tudi pri uporabi opreme za prostoročno telefoniranje lahko pogovor odvrača pozornost od dogajanja v prometu.

### ⚠️ Opozorilo

Radijska oprema in mobilni telefoni, ki ne ustreza trenutno navedenim standardom, morajo delovati izključno le z anteno, ki je nameščena zunaj vozila.

### Svarilo

Mobilni telefoni in radijska oprema utegnejo povzročiti motnje v delovanju električnega/elektronskega omrežja vozila, če delujejo brez zunanje antene, razen če so upoštevani trenutno navedeni predpisi.

# Pogosta vprašanja

Pogosta vprašanja ..... 71

# Pogosta vprašanja

## Prepoznavanje govora

- ② Funkcija prepoznavanja govora ne deluje pravilno. Kako lahko izboljšam njen delovanje?
- ① Počakajte na pisk in poskusite izgovoriti ukaz z običajnim glasom. Izogibajte se daljšim premorom, izgovarjajte brez prevelikega poudarjanja in z zmerno glasnostjo.  
Podroben opis ⇨ 54.
- ② Glasovna sporočila, ki jih predvaja sistem prepoznavanja govora, so predolga. Kako jih prekinem in neposredno izgovorim ukaz?
- ① Za prekinitev glasovnega obvestila, ki ga predvaja sistem glasovnega vodenja, pritisnite ☎ na volanu. Počakajte na pisk in izgovorite ukaz.  
Podroben opis ⇨ 54.

- ② S funkcijo prepoznavanja govora ne morem izbrati telefonskega stika. Kaj delam narobe?
- ① Infotainment sistem dostopa do vnosov v telefonskem imeniku tako, kot so le-ti shranjeni. Pri načinu shranjevanja "priimek, ime" se pravilen ukaz za klicanje Johna Smitha glasi "Smith, John".  
Podroben opis ⇨ 53.
- ② S funkcijo prepoznavanja govora ne morem vnesti naslova, ki se nahaja v drugi državi. Kaj delam narobe?
- ① S funkcijo prepoznavanja govora lahko vnesete samo naslove ciljev v državi, katere jezik je nastavljen kot sistemski jezik; če je sistemski jezik nemščina, ni mogoče vnesti cilja, ki se nahaja v Franciji.  
Podroben opis ⇨ 53.

## Telefon

⑦ Kako lahko združim svoj telefon z Infotainment sistem?

① Za seznanitev telefona s sistemom pritisnite \*, izberite **Nastavitev telefona** in nato **Bluetooth**. Izberite **Združi napravo** in sledite napotkom Infotainment sistema in vašega mobilnega telefona. Preverite, ali je Bluetooth omogočen.

Podroben opis ⇨ 63.

⑦ Kako dostopam do svojega telefonskega imenika ali seznama zadnjih klicev prek Infotainment sistema?

① Odvisno od telefona morate omogočiti dostop do ustreznih podatkov v nastavivah svojega mobilnega telefona. Prenosa telefonskega imenika in seznama zadnjih klicev praviloma ne podpirajo vsi mobilni telefoni.

Podroben opis ⇨ 63.

⑦ Čeprav je dostop do mojega telefonskega imenika omogočen, v Infotainment sistemu niso na voljo vsi stiki. Zakaj?

① Odvisno od telefona Infotainment sistem ne more prebrati stikov, ki so shranjeni na kartici SIM.

Podroben opis ⇨ 63.

## Navigacija

⑦ Kako lahko preklopim med skupnim ali preostalim časom vožnje in skupno ali delno razdaljo?

① Pri vklopučeni navigacijski aplikaciji pritisnite večfunkcijski gumb za prikaz **Meni vodenja**. Izberite **Preklopi čas/cilj poti** in nastavite želene nastavitve.

Podroben opis ⇨ 37.

⑦ Včasih se po pritisku na DEST/NAV lahko prikažejo različnih meniji. Zakaj?

① Če je navigacijsko vodenje aktivno, se po izbiri cilja prikaže aplikacija cilja.

Podroben opis ⇨ 41.

Če navigacijsko vodenje ni aktivno, se prikaže **Meni načrtovane poti**.

Podroben opis ⇨ 48.

## Avdio

⑦ Med predvajanjem medijskih datotek z naprave, povezane prek Bluetooth povezave, Infotainment sistem ne prikazuje naslova in izvajalca, funkcija brskanja po mediju ni na voljo. Zakaj?

① Ko je naprava povezana s sistemom prek Bluetooth povezave, so razpoložljive funkcije zaradi podprtega Bluetooth protokola omejene.

Podroben opis ⇨ 33.

⑦ Infotainment sistem nima gumba za nastavitev tonov na čelnih plošči. Kako lahko spremenim nastavitev tonov?

① Meni za nastavitev tonov je dostopen prek **Domača stran**. Pritisnite , nato izberite **Več** za prikaz drugega **Domača stran**. Za dostop do menija za nastavitev tonov izberite **Ton**.

Podroben opis ⇨ 18.

# Kazalo

<b>A</b>	
Adresar.....	41
Aktiviranje CD predvajalnika.....	30
Aktiviranje Infotainment sistema...	14
Aktiviranje navigacijskega sistema	37
Aplikacije.....	35
AUX.....	31
<b>B</b>	
Balance.....	18
Bass.....	18
Besedilna sporočila.....	68
Bluetooth glasba.....	31
Bluetooth povezava.....	63
<b>C</b>	
CD predvajalnik.....	29
Cestnopravni program.....	26
<b>D</b>	
DAB.....	28
Datum.....	20
Delovanje.....	65
AUX.....	33
Bluetooth glasba.....	33
CD.....	30
Infotainment sistem.....	14
Meni.....	16
Navigacijski sistem.....	37
Radio.....	23
<b>E</b>	
EQ.....	18
<b>F</b>	
Fader.....	18
Formati datotek.....	29
Slikovne datoteke.....	31
Zvočne datoteke.....	31
<b>G</b>	
Glasnost	
Funkcija utišanja.....	14
Glasnost navigacijskega sistema.....	20
Glasnost opozorilnega zvočnega signala.....	20
Glasnost prometnih obvestil.....	20
Glasnost zvočnih iztočnic.....	20
Maksimalna glasnost ob vklopu	20
Samodejno glasnost.....	20
Glasnost navigacijskega sistema.	20
Glasnost opozorilnega zvočnega signala.....	20
Glasnost zvočnih iztočnic.....	20
Glasovno vodenje.....	53
Telefon.....	65
USB.....	33, 34
Digitalni avdio sprejem.....	28
Domača stran.....	16, 20
Domači naslov.....	41

Gracenote.....	31
Gumb BACK.....	16
<b>I</b>	
Imenik.....	41, 65
Iskanje postaj.....	23
Izbira valovnega območja.....	23
Izenačevalnik.....	18
<b>J</b>	
Jezik.....	20
<b>K</b>	
Klic v sili.....	64
Krušne drobtine.....	48
<b>M</b>	
Maksimalna glasnost ob vklopu.....	20
Mobilni telefoni in radijska oprema (CB) .....	69
<b>N</b>	
Nastavite glasnosti.....	20
Nastavite sistema.....	20
Čas in datum.....	20
Domača stran.....	20
Jezik.....	20
Programska oprema.....	20
Zaslон.....	20
Nastavitve tonov.....	18

<b>Navigacija</b>	
Adresar.....	41
Domači naslov.....	41
Glasovna navodila.....	48
Koordinate.....	41
Krušne drobtine.....	48
Opozorila za vodenje.....	48
Postaje TMC.....	48
Pot z vmesno točko.....	41
Prikaz zemljevida.....	37
Priljubljene poti.....	41
Prometne nesreče.....	48
Route guidance (Vodenje po začrtani poti).....	48
Route options.....	48
Seznam razcepov.....	48
Simulacija poti.....	37
Sledenje poti.....	48
Splošne nastavite.....	37
Tipkovnica.....	41
Trenutna lokacija.....	37
Upravljanje zemljevidov.....	37
Vnos cilja.....	41
Zadnji cilji.....	41
Zanimive točke.....	41
Navigacijski sistem.....	36
<b>O</b>	
Osnovno rokovanje.....	16

<b>P</b>	
Pametni telefon.....	35
Pogosta vprašanja.....	71
Posodobitev programske opreme	20
Pot z vmesno točko.....	41
Predvajanje zvoka.....	33
Pregled glasovnih ukazov.....	57
Pregled upravnih elementov za rokovanje.....	8
Prepoznavanje govora.....	53
Prikazovanje slik.....	34
Priljubljeni sezname.....	25
Priklic postaj.....	25
Shranjevanje postaj.....	25
Prometne nesreče.....	48
<b>R</b>	
Radio	
DAB.....	28
DAB obvestila.....	28
Digitalni avdio sprejem.....	28
Iskanje postaj.....	23
Izbira valovnega območja.....	23
Meni možnosti RDS.....	26
Priklic postaj.....	24, 25
Priljubljeni sezname.....	25
Prometni program.....	26
Radijski podatkovni sistem.....	26
RDS.....	26
Regionalno.....	26

Seznam kategorij.....	23
Seznam postaj.....	23
Sezname samodejnega shranjevanja.....	24
Shranjevanje postaj.....	24, 25
TP.....	26
Regionalizacija.....	26
Rokovanje z meniji.....	16
Route guidance (Vodenje po začrtani poti).....	48
<b>S</b>	
Samodejno glasnost.....	20
Sezname samodejnega shranjevanja.....	24
Priklj. postaj.....	24
Shranjevanje postaj.....	24
Seznam kategorij.....	23
Seznam postaj.....	23
Seznam razcepov.....	48
Simulacija poti.....	37
Sistem posredovanja podatkov prek radijskega sprejemnika (Radio Data System - RDS) .....	26
Slike.....	34
Slikovne datoteke.....	31
Splošne informacije	29, 31, 36, 53, 62
AUX.....	31
Bluetooth glasba.....	31
CD.....	29
Infotainment sistem.....	6
Navigacija.....	36
Radio.....	23
Telefonski portal.....	62
USB.....	31
Sporočila.....	16
Srednjetonsko območje.....	18
<b>T</b>	
TA.....	26
TA glasnost.....	20
Telefon	
Besedilna sporočila.....	68
Bluetooth.....	62
Bluetooth povezava.....	63
Funkcije med klicem.....	65
Imenik.....	65
Klici v sili.....	64
Konferenčni klic.....	65
Zadnji klici.....	65
Telefonski klic	
Sprejem.....	65
Začetek.....	65
Tipkovnica.....	41
TMC.....	48
Tovarniške nastavitev.....	20
TP.....	26
Treble.....	18
<b>U</b>	
Uporaba.....	14, 23, 30, 37, 54
AUX.....	33
Bluetooth glasba.....	33
CD.....	30
Infotainment sistem.....	14
Navigacijski sistem.....	37
Telefon.....	65
USB.....	33, 34
Uporaba aplikacij.....	35
Upravljalna plošča Infotainment sistema.....	8
Upravni elementi za rokovanje	
Infotainment sistem.....	8
Volan.....	8
Ura.....	20
USB.....	31
Utišanje.....	14
<b>V</b>	
Večfunkcijski gumb.....	16
Vključitev Bluetooth glasbe.....	33
Vključitev radia.....	23
Vključitev USB predvajanja slik....	34
Vključitev USB zvoka.....	33
Vklop Infotainment sistema.....	14
Vklop portala telefona.....	65
Vklop vhoda AUX.....	33
Vnos cilja .....	41
Vodenje .....	48

**Z**

Zanimive točke.....	41
Zapis časa.....	20
Zaslon.....	20
Zaščita pred krajo .....	7
Združevanje.....	63
Zemljevidi.....	37
Zvočne datoteke.....	31



---

# CD 400plus (1)/400/300

Uvod .....	80
Radio .....	97
CD predvajalnik .....	107
AUX vhod .....	111
USB vhod .....	112
Prepoznavanje govora .....	114
Telefon .....	119
Kazalo .....	130

# Uvod

Splošne informacije .....	80
Zaščita pred krajo .....	81
Pregled upravnih elementov za rokovanje .....	82
Uporaba .....	88
Osnovno rokovanje .....	89
Nastavitev tonov .....	93
Nastavitev glasnosti .....	95

## Splošne informacije

Infotainment sistem Vam nudi avdio v vozilu po naj sodobnejši tehnologiji.

Za AM, FM in DAB valovna območja so radijski aparati opremljeni z dvanaestimi samodejno nastavljenimi programi. Razen tega lahko različne programe nastavite ročno (neodvisno od valovne dolžine).

Vgrajeni predvajalnik vas bo zabaval z avdio in zgoščenkami MP3/WMA.

Dodatno lahko na Infotainment sistem priklopite naprave s pomnilnikom npr. iPod, MP3 predvajalnik ali USB ključ ali prenosne CD predvajalnike in druge avdio vire.

Digitalni zvočni procesor nudi za optimaliziranje zvoka pet prednastavitev načinov zvočnega izenačevalnika.

Po želji lahko Infotainment sistem upravljate z upravnimi elementi na volanu ali s sistemom prepoznavanja govora.

Infotainment sistem je lahko opremljen z vhodom za mobilni telefon (Mobile Phone Portal).

Domiseln dizajn elementov za rokovanje, jasno strukturirani meniji na zaslolu in velik večfunkcijski gumb omogočajo preprosto rokovanje z aparatom.

### Opomba

V tem priročniku so opisane možnosti in razpoložljive funkcije Infotainment sistema. Nekateri opisi, vključno z opisom zaslona in funkcij menijev se zaradi različne izvedenke modela, specifikacij države, posebne opreme ali dodatne opreme morda ne nanašajo na vaše vozilo.

### Zaslon

CD 400plus je na voljo v dveh različicah, ki se ločita med seboj po zaslonih. Prva različica ima naslednji zaslon.



## Radijski sprejem

Piskanje, šumenje, motnje ali prekinitev sprejema utegnejo povzročiti:

- spremenljajoča se razdalja med vozilom in oddajnikom
- večkratni sprejem zaradi odboja
- položaj vozila izven (v senci) dometa oddajnika

## Pomembne informacije o rokovovanju in prometni varnosti

### ⚠️ Opozorilo

Infotainment sistem uporabljajte le tako, da lahko vozite varno ves čas. V primeru pomislekov ustavite vozilo in rokujte z Infotainment sistemom, ko je vozilo parkirano.

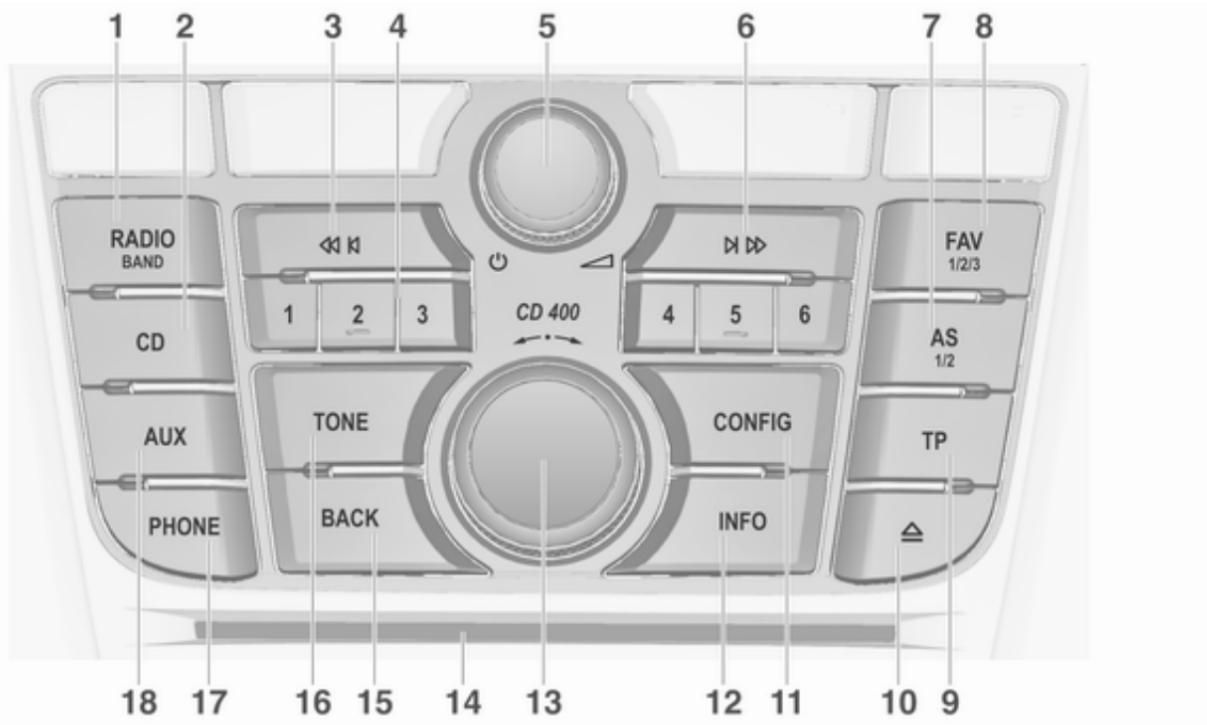
## Zaščita pred krajo

Infotainment sistem je opremljen z elektronskim varnostnim sistemom, katerega namen je odvračanje tatov.

Infotainment sistem deluje le v vašem vozilu in je za tatove neuporaben.

## Pregled upravnih elementov za rokovanje

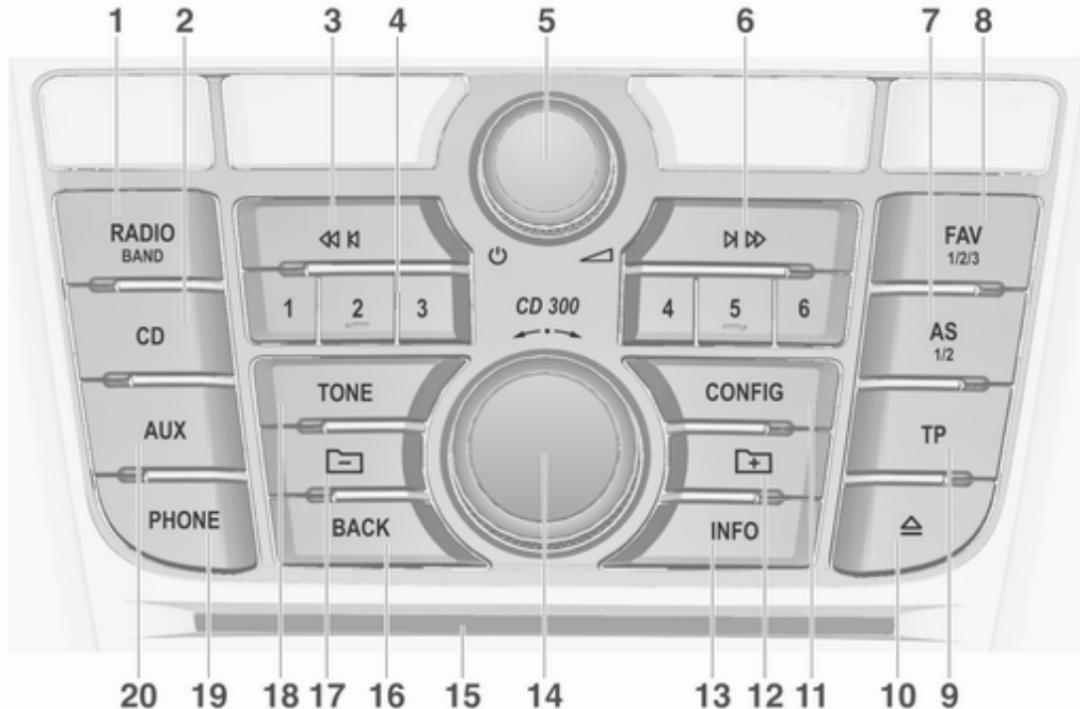
CD 400 / CD 400plus



<b>1</b>	<b>RADIO (BAND) .....</b>	<b>97</b>	<b>6</b>	<b>▶ ▶ .....</b>	<b>97</b>	<b>10</b>	<b>Izmet zgoščenke .....</b>	<b>108</b>
	Vklop radia ali zamenjava valovnega območja .....	97		Radio: iskanje naprej .....	97	<b>11</b>	<b>CONFIG .....</b>	<b>95</b>
<b>2</b>	<b>CD .....</b>	<b>111</b>		CD/MP3/WMA: preskok za eno skladbo naprej .....	108		Odpiranje menija nastavitev .....	95
	Začetek predvajanja CD/ MP3/WMA .....	111	<b>7</b>	<b>AS (1/2) .....</b>	<b>98</b>	<b>12</b>	<b>INFO .....</b>	<b>82</b>
<b>3</b>	<b>◀ ▶ .....</b>	<b>97</b>		Stopnje samodejnega pomnilnika (prednastavljene radijske postaje) .....	98		Radio: informacija o trenutno predvajani postaji ....	97
	Radio: iskanje nazaj .....	97		Kratek pritisk: izbira seznama samodejnega shranjevanja .....	98		CD/MP3/WMA: informacija o trenutno vstavljenem CD-ju .....	108
	CD/MP3/WMA: preskok za eno skladbo nazaj .....	108		Daljši pritisk: samodejna shranitev postaj .....	98	<b>13</b>	<b>Večfunkcijski gumb .....</b>	<b>89</b>
<b>4</b>	<b>Postajne tipke 1...6 .....</b>	<b>98</b>	<b>8</b>	<b>FAV (1/2/3) .....</b>	<b>98</b>		Obrnite: označitev opcij menija ali nastavitev numeričnih vrednosti .....	89
	Daljši pritisk: shranitev postaje .....	98		Seznam prijubljenih (prednastavljene radijske postaje) .....	98		Pritisnite: izbira/aktiviranje označene opcije; potrditev nastavljene vrednosti; vklop/izklop funkcije .....	89
<b>5</b>	<b>∅ .....</b>	<b>88</b>	<b>9</b>	<b>TP .....</b>	<b>102</b>	<b>14</b>	<b>CD reža .....</b>	<b>108</b>
	Pritisnite: vklop/izklop .....	88		Vključitev ali izključitev cestnoprometnih obvestil ....	102			
	Infotainment sistem .....	88		Pri izklopljenem Infotainment sistemu: prikaz ure in datuma .....	102			
	Obrnite: nastavitev glasnosti .....	88						

<b>15</b>	<b>BACK</b>	89
	Meni: premik za stopnjo nazaj	89
	Vnos: brisanje zadnjega karakterja ali celotnega vnosa	89
<b>16</b>	<b>TONE</b>	93
	Nastavitev tonov	93
<b>17</b>	<b>PHONE</b>	119
	Odpiranje glavnega menija telefona	125
	Aktiviranje utišanja	88
<b>18</b>	<b>AUX</b>	111
	Menjava avdio vira	111

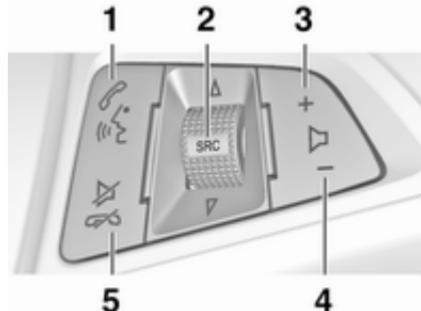
## CD 300



<b>1</b>	<b>RADIO (BAND) .....</b>	<b>97</b>	<b>6</b>	<b>¶ ► .....</b>	<b>97</b>	<b>10</b>	<b>Izmet zgoščenke .....</b>	<b>108</b>
	Vklop radia ali zamenjava valovnega območja .....	97		Radio: iskanje naprej .....	97	<b>11</b>	<b>CONFIG .....</b>	<b>95</b>
<b>2</b>	<b>CD .....</b>	<b>111</b>		CD/MP3/WMA: preskok za eno skladbo naprej .....	108		Odpiranje menija nastavitev .....	95
	Začetek predvajanja CD/ MP3/WMA .....	111	<b>7</b>	<b>AS (1/2) .....</b>	<b>98</b>	<b>12</b>	<b>MP3: nižja stopnja mape ....</b>	<b>108</b>
<b>3</b>	<b>¶ K .....</b>	<b>97</b>		Stopnje samodejnega pomnilnika (prednastavljene radijske postaje) .....	98	<b>13</b>	<b>INFO .....</b>	<b>82</b>
	Radio: iskanje nazaj .....	97		Kratek pritisk: izbira seznama samodejnega shranjevanja .....	98		Radio: informacija o trenutno predvajani postaji ....	97
	CD/MP3/WMA: preskok za eno skladbo nazaj .....	108	<b>8</b>	<b>FAV (1/2/3) .....</b>	<b>98</b>		CD/MP3/WMA: informacija o trenutno vstavljenem CD-ju .....	108
<b>4</b>	<b>Postajne tipke 1...6 .....</b>	<b>98</b>		Seznam priljubljenih (prednastavljene radijske postaje) .....	98	<b>14</b>	<b>Večfunkcijski gumb .....</b>	<b>89</b>
	Daljši pritisk: shranitev postaje .....	98	<b>9</b>	<b>TP .....</b>	<b>102</b>		Obrnite: označitev opcij menija ali nastavitev numeričnih vrednosti .....	89
	Kratek pritisk: izbira postaje ..	98		Vključitev ali izključitev cestnoprometnih obvestil ....	102		Pritisnite: izbira/aktiviranje označene opcije; potrditev nastavljene vrednosti; vklop/izklop funkcije .....	89
<b>5</b>	<b>◊ .....</b>	<b>88</b>		Pri izklopljenem Infotainment sistemu: prikaz ure in datuma .....	102	<b>15</b>	<b>CD reža .....</b>	<b>108</b>
	Pritisnite: vklop/izklop Infotainment sistema .....	88						
	Obrnite: nastavitev glasnosti .....	88						

<b>16</b>	<b>BACK</b>	89
	Meni: premik za stopnjo nazaj	89
	Vnos: brisanje zadnjega karakterja ali celotnega vnosa	89
<b>17</b>	MP3: višja stopnja mape	108
<b>18</b>	<b>TONE</b>	93
	Nastavitev tonov	93
<b>19</b>	<b>PHONE</b>	119
	Odpiranje glavnega menija telefona	125
	Aktiviranje utišanja	88
<b>20</b>	<b>AUX</b>	111
	Menjava avdio vira	111

## Upavna stikala na volanu



**1** ☎

Kratek pritisk: sprejem klica 119

ali vnos številke s seznamu klicev 125

ali vključitev prepoznavanja govora ..... 114

Daljši pritisk: prikaz seznamu klicev ..... 125

ali izključitev prepoznavanja govora ..... 114

**2** SRC (Vir) ..... 88

Pritisnite: izbera avdio vir ..... 88

Pri vključenem radiu:  
obrnite navzgor/navzdol za izbiro naslednje/prejšnje prednastavljene radijske postaje ..... 97

Pri vključenem CD predvajalniku: obrnite navzgor/navzdol za izbiro naslednje/predhodne CD/MP3/WMA skladbe ..... 108

Pri vključenem portalu telefona in odprttem seznamu klicev (glejte poz. 1): obrnite navzgor/navzdol za naslednji/prejšnji vnos v seznamu klicev ..... 125

Pri aktivnem portalu telefona in čakajočih klicih: vrtite navzgor/navzdol za preklapljanje med klaci ..... 125

**3** +

Pojačanje glasnosti ..... 88

**4** -

Zmanjšanje glasnosti ..... 88

5 

Kratek pritisk: končanje/zavrnitev klica .....	125
ali zapiranje seznama klicev .....	125
ali aktiviranje/deaktiviranje utišanja .....	88
ali izključitev prepoznavanja govora .....	114

**Uporaba****Upravljeni elementi za rokovanie**

Infotainment sistem lahko upravljate prek funkcijskih tipk, večfunkcijskega gumba in menijev, ki se pojavljajo na zaslonu.

S sistemom rokujete lahko prek:

- centralne enote v sredinski konzoli ⇨ 82
- stikala za upravljanje na volanu ⇨ 82
- sistema za prepoznavanje govora ⇨ 114

**Vklop in izklop Infotainment sistema**

Na kratko pritisnite ⓧ. Po vklopu Infotainment sistema se vklopi nazadnje izbran avdio vir.

**Avtomatski izklop**

Če je bil Infotainment sistem vklopljen prek ⓧ pri izključenem kontaktu, se samodejno znova izklopi po 10 minutah.

**Nastavitev glasnosti**

Obrnite ⓧ. Na zaslonu se pojavi trenutna nastavitev.

Pri vklopu Infotainment sistema se nastavi nazadnje izbrana glasnost predvajanja, če je ta glasnost manjša od največje vklopne glasnosti.

Naslednje lahko nastavljate ločeno:

- maksimalna glasnost ob vklopu ⇨ 95
- glasnost prometnih obvestil ⇨ 95

**Glasnost prilagojena na hitrost**

Pri aktivirani funkciji glasnosti v odvisnosti od hitrosti ⇨ 95 se glasnost prilagodi samodejno za preglasitev zunanjega hrupa vetra in cestišča med vožnjo.

**Utišanje**

Pritisnite PHONE (če je vhod za telefon na voljo: pridržite pritisnjeno nekaj sekund) za utišanje avdio vira.

Za prekinitev utišanja: obrnite ⓧ ali ponovno pritisnite PHONE (če je vhod za telefon na voljo: pridržite pritisnjeno nekaj sekund).

## Omejitev glasnosti pri visoki temperaturi

Pri visokih temperaturah v vozilu Infotainment sistem omeji maksimalno nastavljivo glasnost. Po potrebi se glasnost samodejno zmanjša.

## Načini rokovanja

### Radio

Pritisnite na **RADIO** za odpiranje glavnega menija radia ali za preklapljanje med različnimi valovnimi območji.

Pritisnite večfunkcijski gumb za odpiranje podmenija z opcijami izbiranja postaj.

Podrobni opis radijskih funkcij  $\diamond$  97.

### Avdio predvajalniki

Pritisnite **CD / AUX** za odpiranje menijev CD, USB, iPod ali AUX oziroma za preklapljanje med temi meniji.

Pritisnite večfunkcijski gumb za odpiranje podmenija z opcijami izbiranja skladb.

## Natančen opis:

- funkcije CD predvajalnika  $\diamond$  108
- funkcije AUX vhoda  $\diamond$  111
- funkcije USB vhoda  $\diamond$  112

## Telefon

Pritisnite **PHONE** za odpiranje menija telefona.

Pritisnite večfunkcijski gumb za odpiranje podmenija z opcijami za vnos ali izbiranje številke.

Podrobni opis funkcij Mobile Phone Portal-a  $\diamond$  119.

## Osnovno rokovanje

### Večfunkcijski gumb

Večfunkcijski gumb je centralni upravni element za izbiranje menijev.

Obrnite večfunkcijski gumb:

- CD 400 / CD 400 plus: za označitev možnosti menija
- CD 300: za prikaz postavke menija
- za nastavitev numerične vrednosti

Pritisnite večfunkcijski gumb:

- CD 400 / CD 400 plus: za izbiro ali vključitev izbrane možnosti
- CD 300: izbira/aktiviranje prikazane postavke/opcije
- potrditev nastavljene vrednosti
- vklop/izklop sistemske funkcije

## BACK gumb

Kratko pritisnite **BACK** za:

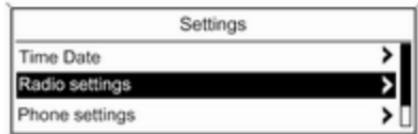
- izhod iz menija
- vrnitev iz podmenija na višjo stopnjo menija
- brisanje zadnjega karakterja v nizu karakterjev

Za brisanje celotnega vnosa pritisnite **BACK** in ga pridržite nekaj sekund.

## Primeri rokovanja z meniji

### CD 400 / CD 400plus

#### Izbira opcije



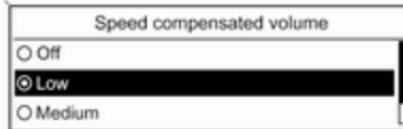
Za pomik kazalca obrnite večfunkcijski gumb (= obarvano ozadje) do želene opcije.

Za izbiro označene opcije pritisnite večfunkcijski gumb.

#### Podmeniji

Puščica na desnem robu menija označuje, da se po izbiri opcije odpre podmeni z nadaljnji možnostmi.

## Aktiviranje nastavitev



Za označitev opcije obrnite večfunkcijski gumb.

Za aktiviranje nastavitev pritisnite večfunkcijski gumb.

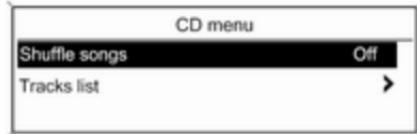
## Nastavitev vrednosti



Za spremembo trenutne vrednosti obrnite večfunkcijski gumb.

Za potrditev nastavljenih vrednosti pritisnite večfunkcijski gumb.

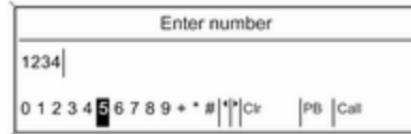
## Vkllop/izklop funkcije



Obrnite večfunkcijski gumb za označitev funkcije, ki jo nameravate vkllopiti ali izklopiti.

Pritisnite večfunkcijski gumb za preklop med nastavtvama **On** (vkllop) in **Off** (izklop).

## Vnos niza karakterjev



Za vnos niza znakov npr. telefonskih številk:

Za izbiro želenega karakterja obrnite večfunkcijski gumb.

Za potrditev izbranega karakterja pritisnite večfunkcijski gumb.

Za brisanje zadnjega znaka v zaporedju znakov pritisnite **BACK**.

## CD 300

### Elementi in simboli menijev



Puščici navzgor i navzdol **1** označujeta: dejaven je najvišji nivo menija. Nadaljnje opcije so na voljo v aktivnem meniju.

Za prikaz drugih opcij v aktivnem meniju obrnite večfunkcijski gumb.

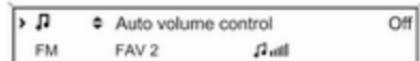
Puščica pod kotom **2** prikazuje: na voljo je podmeni z nadaljnjiimi možnostmi.

Pritisnite večfunkcijski gumb za izbiro prikazane opcije in za odpiranje ustrezne podmenije.

Puščica v desno **3** prikazuje: prva stopnja podmenija je aktivna (dve puščici = druga stopnja podmenija je aktivna).

Puščica navzdol **4** prikazuje: nadaljnje opcije so na voljo v aktivnem podmeniju.

### Aktiviranje nastavitev

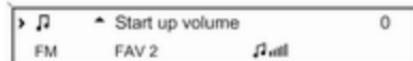


Za odpiranje ustreznega menija nastavitev pritisnite večfunkcijski gumb.

Za prikaz opcije obrnite večfunkcijski gumb.

Za aktiviranje nastavitev pritisnite večfunkcijski gumb.

### Nastavitev vrednosti



Za odpiranje ustreznega menija nastavitev pritisnite večfunkcijski gumb.

Za spremembo trenutne vrednosti obrnite večfunkcijski gumb.

Za potrditev nastavljene vrednosti pritisnite večfunkcijski gumb.

### Vkllop/izklop funkcije



Za odpiranje ustreznega menija nastavitev pritisnite večfunkcijski gumb.

Za označitev opcije **On (vkllop)** ali **Off (izklop)** obrnite večfunkcijski gumb.

Za potrditev označene nastavitev pritisnite večfunkcijski gumb.

## Vnos niza karakterjev



Za odpiranje ustreznega menija nastavitev pritisnite večfunkcijski gumb.

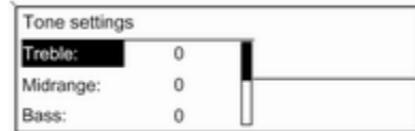
Za spremembo karakterja na trenutnem položaju kazalca obrnite večfunkcijski gumb.

Za potrditev prikazanega karakterja pritisnite večfunkcijski gumb.

Za brisanje zadnjega znaka v zaporedju znakov pritisnite BACK.

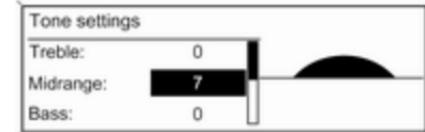
## Nastavitev tonov

V meniju Nastavitev tonov lahko nastavite lastnosti zvoka za vsako valovno območje in za vsak avdio vir.



Pritisnite TONE za odpiranje menija nastavitev tonov.

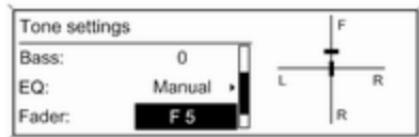
## Nastavite nizkih, srednjih in visokih tonov



Izberite Bass (Nizki toni), Midrange (srednji toni) ali Treble (visoki toni).

Nastavite želeno vrednost za izbrano opcijo.

**Nastavitev razdelitve glasnosti spredaj-zadaj**



Izberite **Fader** (glasnost spredaj - zadaj):

Nastavite želeno vrednost.

**Nastavitev posameznih nastavitev na "0"**

Izberite želeno opcijo in pridržite večfunkcijski gumb pritisnjén nekaj sekund.

**Nastavitev razdelitve glasnosti levo-desno**



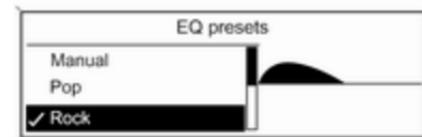
Izberite **Balance** (glasnost levo - desno):

Nastavite želeno vrednost.

**Nastavitev vseh nastavitev na "0" ali "Off"**

Pritisnite in držite **TONE** nekaj sekund.

**Nastavitev optimalnih tonov za zvrst glasbe**



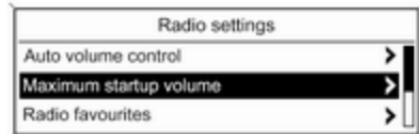
Izberite **EQ (ekvalizer)**:

Opcija naravna optimalne nizke, srednje in visoke tone za ustrezno zvrst glasbe.

Izberite želeno opcijo.

## Nastavitev glasnosti

### Maximum startup volume (maksimalna glasnost ob vklopu)



Pritisnite na **CONFIG** za odpiranje menija nastavitev sistema.

CD 400 / CD 400plus: izberite **Radio settings (Nastavitev radia)** in nato

**Maximum startup volume**  
(maksimalna glasnost ob vklopu).

CD 300: izberite **Audio settings (avdio nastavitev)** in nato **Start-up Volume (glasnost pri vklopu)**.

Nastavite želeno vrednost.

## Speed compensated volume (glasnost prilagojena na hitrost)



Pritisnite na **CONFIG** za odpiranje menija nastavitev sistema.

CD 400 / CD 400plus: izberite **Radio settings (Nastavitev radia)** in nato **Auto volume control (samodejna nastavitev glasnosti)**.

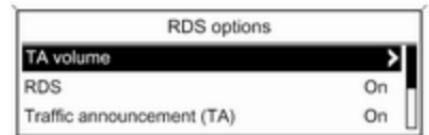
CD 300: izberite **Audio settings (avdio nastavitev)** in nato **Auto volume control (samodejna nastavitev glasnosti)**.

Glasnost v odvisnosti od hitrosti lahko deaktivirate ali izberete stopnjo prilagoditve glasnosti na prikazanem meniju.

Izberite želeno opcijo.

## Glasnost prometnih obvestil (TA)

Glasnost prometnih obvestil lahko povečate ali zmanjšate glede na običajno glasnost avdio sistema.



Pritisnite na **CONFIG** za odpiranje menija nastavitev sistema.

CD 400 / CD 400plus: izberite **Radio settings (Nastavitev radia)**, **RDS options (RDS opcije)** in **TA volume (TA glasnost)**.

CD 300: izberite **Audio settings (avdio nastavitev)**, **RDS options (RDS opcije)** in **TA volume (TA glasnost)**.

Nastavite želeno vrednost za povečanje ali zmanjšanje glasnosti.

# Radio

Uporaba .....	97
Iskanje postaj .....	97
Sezname samodejnega shranjevanja .....	98
Priljubljeni sezname .....	98
Meniji valovnih območij .....	99
Sistem posredovanja podatkov prek radijskega sprejemnika (Radio Data System - RDS) .....	102
Digitalni avdio sprejem .....	104

## Uporaba

### Vklop radia

Pritisnite **RADIO** za odpiranje glavnega menija radia.

Radio predvaja nazadnje predvajano postajo.

### Izbira valovnega območja

Pritisnite **RADIO** enkrat ali večkrat za izbiro želenega valovnega območja.

Radio predvaja nazadnje predvajano postajo.

### Iskanje postaj

#### Samodejno iskanje postaj

Na kratko pritisnite **◀◀ ▶▶** ali **◀▶** za predvajanje naslednje postaje v pomnilniku postaj.

#### Ročno iskanje postaj

Pritisnite **◀◀ ▶▶** ali **◀▶** za nekaj sekund za zagon iskanja naslednje sprejemljive postaje na trenutnem valovnem območju.

Ko najdete želeno frekvenco, se predvajanje postaje prične samodejno.

#### Opomba

Ročno iskanje postaj: Če radijski sprejemnik ne najde postaje, se samodejno preklopi na občutljivejo raven iskanja. Če tudi tedaj ne najde postaje, ponovno naravna nazadnje sprejetu frekvenco.

#### Opomba

Valovno območje FM: ko je aktivirana RDS funkcija, sprejemnik išče le RDS postaje ⇨ 102 in ko je aktivirana funkcija cestnoprometnih obvestil, išče sprejemnik le postaje s cestnoprometnimi obvestili ⇨ 102.

### Ročno naravnavanje postaje

#### AM valovno območje

Obrnite večfunkcijski gumb in nastavite optimalno sprejemno frekvenco na pojavnem oknu.

#### DAB valovno območje

Za odpiranje DAB menija pritisnite večfunkcijski gumb in izberite **DAB manual tuning (ročno naravnavanje DAB)**.

Obrnite večfunkcijski gumb in nastavite želeno sprejemno frekvenco na pojavnem oknu.

## Seznami samodejnega shranjevanja

Prek funkcije samodejnega shranjevanja se shranijo postaje z najboljšim sprejemom na valovnem območju.

AS-Stations					
1 FM 89.0	2 FM 92.1				FM AS1
3 FM 93.8	4 FM 95.6				
5 FM 95.9	6 FM 97.2				

### Opomba

Trenutno sprejeta postaja je označena z .

Vsako valovno območje ima dva seznama za samodejno shranjevanje (**AS 1, AS 2**) in v vsakem od teh je možno shraniti 6 postaj.

### Samodejno shranjevanje postaj

Pritisnite in držite **AS**, dokler se ne prikaže sporočilo o samodejnem shranjevanju. 12 postaj z najmočnejšim sprejemom na trenutnem valovnem območju se shrani v 2 seznama samodejnega shranjevanja.

Za preklic postopka samodejnega shranjevanja pritisnite večfunkcijski gumb.

### Ročno shranjevanje postaj

V seznamih samodejnega shranjevanja lahko postaje shranite tudi ročno.

Naravnajte postajo, ki jo nameravate shraniti.

Kratko pritisnite **AS** za odpiranje seznama samodejnega shranjevanja postaj ali za preklop na drug seznam samodejnega shranjevanja.

Za shranjevanje postaje na določeno pomnilniško mesto: pritiskajte ustrezno numerično tipko 1...6, dokler se ne izpiše pritrtilni tekst.

### Opomba

Postopek samodejnega shranjevanja prepisuje ročno shranjene postaje.

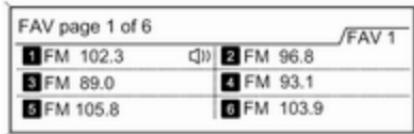
### Priklic postaje

Kratko pritisnite **AS** za odpiranje seznama samodejnega shranjevanja postaj ali za preklop na drug seznam samodejnega shranjevanja.

Na kratko pritisnite eno od numeričnih tipk 1...6 za priklic postaje na ustremem mestu seznama.

### Priljubljeni seznamni

V priljubljenih seznamih lahko postaje v vseh valovnih območjih shranite tudi ročno.



V vsak priljubljen seznam lahko shranite 6 radijskih postaj. Število razpoložljivih priljubljenih seznamov je mogoče nastaviti (glejte spodaj).

#### Opomba

Trenutno sprejeta postaja je označena z ▶.

#### Shranjevanje postaj

Naravnajte postajo, ki jo nameravate shraniti.

Pritisnite **FAV** za odpiranje priljubljenega seznama postaj ali za preklop na drug priljubljen seznam.

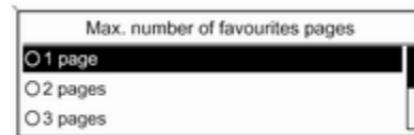
Za shranjevanje postaje na določeno pomnilniško mesto: pritisnjte ustrezeno numerično tipko 1...6, dokler se ne izpiše pritrdilni tekst.

#### Priklic postaje

Pritisnite **FAV** za odpiranje priljubljenega seznama postaj ali za preklop na drug priljubljen seznam.

Na kratko pritisnite eno od numeričnih tipk 1...6 za priklic postaje na ustreznem mestu seznama.

#### Določanje števila priljubljenih seznamov



Pritisnite **CONFIG**.

Izberite **Radio settings** (**Nastavitev radia**) in nato **Radio favourites** (**radijske priljubljene**).

Izberite poljubno število razpoložljivih priljubljenih seznamov.

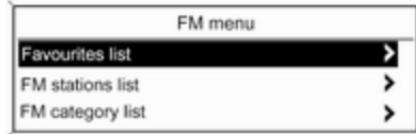
#### Meniji valovnih območij

Drugi pripomočki za izbiranje postaj so na voljo prek specifičnih menijev valovnih območij.

Če je dejaven glavni meni radia, pritisnite večfunkcijski gumb za odpiranje ustreznega menija valovnega območja.

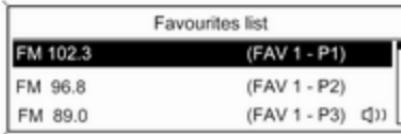
#### Opomba

Naslednji specifični FM zasloni so prikazani kot primer.



### Favourites list (seznam priljubljenih)

Izberite **Favourites list (seznam priljubljenih)**. Prikazane so vse postaje, shranjene na seznamu priljubljenih.



Izberite želeno postajo.

#### Opomba

Trenutno sprejeta postaja je označena z .

### Seznami postaj

#### Valovno območje AM / FM

Izberite **AM stations list (seznam AM postaj)** ali **FM station list (seznam FM postaj)**.

Prikazane so vse sprejemljive AM/FM postaje, shranjene v trenutnem sprejemnem območju.

#### DAB valovno območje

Obrnite večfunkcijski gumb.

Prikazane so vse sprejemljive DAB postaje  104, shranjene v trenutnem sprejemnem območju.

#### Opomba

Če predhodno ni bil sestavljen seznam postaj, izvede Infotainment sistem samodejno iskanje postaj.



Izberite želeno postajo.

#### Opomba

Trenutno sprejeta postaja je označena z .

#### Posodabljanje seznamov postaj

Če sprejem postaj na seznamu postaj na določenem valovnem območju ni več možen:

Izberite ustrezno komando za posodobitev seznama postaj.

CD 400plus: Dvojni sprejemnik Infotainment sistema v ozadju stalno posodablja seznam FM postaj. Ni potrebe po ročnem posodabljaju.

Prične se iskanje postaj. Ko je iskanje dovršeno, je predvajana nazadnje sprejeta postaja.

Za preklic iskanja postaj pritisnite večfunkcijski gumb.

#### **Opomba**

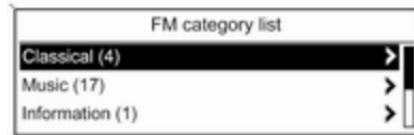
Seznam kategorij je posodobljen, ko je posodobljen seznam postaj valovnega območja.

#### **Seznam kategorij**

Veliko RDS postaj  $\diamond$  102 pošilja PTY kodo, ki označuje tip oddajanega programa (npr. novice). Nekatere postaje spremenijo PTY kodo v odvisnosti od vsebine predvajanja.

Infotainment sistem shrani te postaje, sortirane po tipu programa, na ustrezen kategorijski seznam.

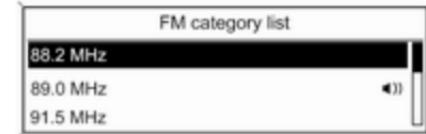
Za iskanje tipa programa, ki ga določi postaja: izberite opcijo s seznama specifičnih kategorij valovnega območja.



Prikaže se seznam programskeih zvrsti, ki so trenutno na voljo.

Izberite želeni tip programa.

CD 400 / CD 400plus: Pojavlji se seznam postaj, ki posredujejo izbrani tip programa.



Izberite želeno postajo.

CD 300: Naslednja sprejmljiva postaja izbranega tipa je poiskana in predvajana.

Seznam kategorij je posodobljen, ko je posodobljen seznam postaj valovnega območja.

#### **Opomba**

Trenutno sprejeta postaja je označena z  $\blacktriangleleft$ .

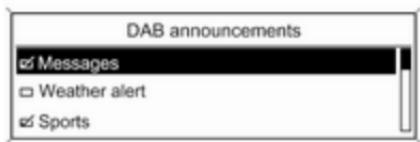
#### **DAB announcements (DAB obvestila)**

Poleg glasbenega programa posreduje veliko DAB postaj  $\diamond$  104 različne kategorije obvestil.

V primeru posredovanja kateregakoli obvestila predhodno aktivirane kategorije je trenutno sprejet DAB program prekinjen.

### Aktiviranje kategorij obvestil

V DAB izbirniku (meniju) izberite **DAB announcements (DAB obvestila)**.



Izberite želeno kategorijo obvestil.

Lahko izberete nekaj kategorij obvestil hkrati.

### Opomba

DAB obvestila so sprejeta le, če je aktivirano DAB valovno območje.

## Sistem posredovanja podatkov prek radijskega sprejemnika (Radio Data System - RDS)

RDS je storitev FM postaj, ki bistveno olajša iskanje želene postaje in njen nemoten sprejem.



### Prednosti RDS

- Na zaslonu se namesto frekvence naravnane postaje izpiše ime njenega programa.
- Med iskanjem postaj Infotainment sistem naravna samo RDS postaje.

- Infotainment sistem vedno naravna najbolj sprejemljivo frekvenco naravnane postaje v smislu AF (Alternative Frequency).
- Odvisno od radijske postaje Infotainment sistem na zaslonu prikaže besedilo radia, ki lahko vsebuje npr. informacije o trenutnem programu.

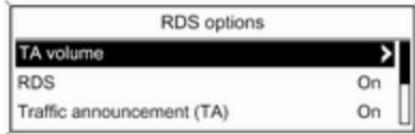
### Konfiguriranje RDS

Za odpiranje menija za RDS konfiguracijo:

Pritisnite **CONFIG**.

CD 400 / CD 400plus: Izberite **Radio settings (Nastavitve radia)** in nato **RDS options (RDS opcije)**.

CD 300: Izberite **Audio settings (avdio nastavitve)** in nato **RDS options (RDS opcije)**.



#### **TA volume (TA glasnost)**

Glasnost prometnih obvestil (TA) lahko vnaprej nastavite ⇨ 95.

#### **Vključitev in izključitev RDS funkcije**

Nastavite opcijo **RDS** na **On (vklop)** ali **Off (izklop)**.

#### **Opomba**

Če je RDS izključen, se bo samodejno ponovno vključil, ko spremenite radijsko postajo (s funkcijo iskanja ali s pomnilniško tipko).

#### **Traffic announcement (TA) (prometna obvestila)**

Za vklop/izklop TA funkcije:

Nastavite opcijo **Traffic announcement (TA) (prometna obvestila)** na **On (vklop)** ali **Off (izklop)**.

#### **Vklop/izklop funkcije Regionalizacija** (Za regionalizacijo mora biti RDS aktiviran)

Nekatere RDS postaje oddajajo ob določenem času regionalno različne programe na različnih frekvencah.

Nastavite opcijo **Regional (REG)** na **On (vklop)** ali **Off (izklop)**.

Če je regionalizacija vključena, so lahko izbrane samo alternativne frekvence (AF) z istimi regionalnimi programi.

Če je regionalizacija izključena, so spremenljive frekvence postaj izbrane ne glede na regionalne programe.

#### **Izpisovanje RDS teksta**

Nekatere RDS postaje prekrijejo naziv programa na zaslonu za izpis dodatnih informacij.

Za preprečitev izpisa dodatnih informacij:

Nastavite **Text scroll freeze** (zaustavitev toka teksta) na **On (vklop)**.

#### **Radio text (besedilo radia):**

Če sta aktivirana RDS in sprejem RDS postaj, se pod nazivom programa izpišejo informacije o programu, ki je trenutno sprejemljiv ter o trenutno predvajani skladbi.

Za prikaz ali prekrivanje informacije:

Nastavite opcijo **Radio text (besedilo radia)**: na **On (vklop)** ali **Off (izklop)**.

#### **Radijske prometne storitve**

(TP = Traffic Programme - Program s cestnoprometnimi obvestili)

Radijske postaje s cestnoprometnimi obvestili so RDS postaje, ki posredujejo obvestila o cestnem prometu.

#### **Vključitev in izključitev storitve cestnoprometnih obvestil**

Vklop in izklop funkcije posredovanja cestnoprometnih obvestil

Infotainment sistema:

Pritisnite **TP**.

- Pri vključeni funkciji cestnorprometnih obvestil se na glavnem meniju radia pojavi [ ].
- Sprejete so samo postaje, ki oddajajo cestnorprometna obvestila.
- Če trenutno naravnana postaja ni TP postaja, bo radijski sprejemnik poiskal naslednjo postajo s cestnorprometnimi obvestili.
- Ko sprejemnik ujame postajo s cestnorprometnimi obvestili, se na glavnem meniju radia pojavi [TP].
- Cestnorprometna obvestila so predvajana s prednastavljenim TA glasnostjo  $\diamond$  95.
- Pri vključeni funkciji cestnorprometnih obvestil se v času oddajanja obvestil prekine predvajanje CD/MP3.

### Poslušanje izključno cestnorprometnih obvestil

Vključite funkcijo predvajanja cestnorprometnih obvestil in povsem zmanjšajte glasnost Infotainment sistema.

### Blokiranje cestnorprometnih obvestil

Za blokiranje predvajanja cestnorprometnih obvestil npr. med predvajanjem CD/MP3:

Za potrditev preklica sporočila na zaslonu pritisnite **TP** ali večfunkcijski gumb.

Trenutno posredovanou cestnorprometno obvestilo se blokira, vendar ostane TP funkcija vključena.

### EON (Ojačana ostala omrežja)

Z EON lahko poslušate cestnorprometna obvestila, tudi če naravnana postaja ne oddaja svojih lastnih cestnorprometnih obvestil. Če je naravnana takšna postaja, se le-ta izpiše v črnem kot postaja s cestnorprometnimi storitvami **TP**.

### Digitalni avdio sprejem

Digital Audio Broadcasting (DAB) je inovativen in univerzalen oddajno-sprejemni sistem.

DAB postaje so na zaslonu prikazane z nazivom programa namesto oddajne frekvence.



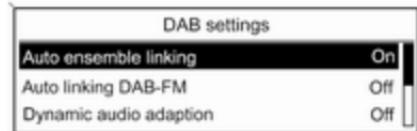
### Splošne informacije

- S sistemom DAB je lahko predvajanih več radijskih programov (storitev) na eni sami frekvenci (ensemble).
- Poleg visokokakovostnih digitalnih avdio storitev je DAB sposoben predvajati tudi podatke, povezane s programom in druge podatkovne storitve, vključno s prometnimi in potovalnimi informacijami.

- Takoj ko DAB sprejemnik lahko ujame signal, ki ga pošlje oddajnik (tudi če je signal zelo šibak), je zagotovljeno zvočno predvajanje.
- Zvok ne izgublja na jakosti in čistosti, kar je sicer značilno za AM in FM sprejem. DAB signal je predvajan s konstantno glasnostjo.
- Če je signal DAB preveč moten, da bi ga sprejemnik lahko predvajal, se sprejem povsem prekine. Temu se lahko izognete z vklopom **Auto ensemble linking** (samodejno povezovanje ansambla) in/ali **Auto linking DAB-FM** (samodejno povezovanje DAB-FM) v meniju z nastavtvami DAB.
- Motnje, ki jih povzročijo oddajniki s podobno valovno dolžino (AM ali FM postaje, kar je za le-te značilno), se pri DAB ne pojavljajo.

- Če DAB signal odbijejo naravne ovire ali stavbe, je kakovost sprejema še boljša, kar se pri FM in AM sprejemu bistveno pokvari.
- Ko je omogočen sprejem DAB, ostane sprejemnik FM Infotainment sistema dejaven v ozadju in stalno išče najboljše dostopne postaje FM. Če je vključena funkcija TP ⌂ 102, se predvajajo prometna obvestila za trenutno najmočnejšo postajo FM. Če želite, da cestnoprmetna obvestila FM radia ne prekinjajo sprejema radia DAB, izključite funkcijo TP.

## Konfiguriranje DAB



Pritisnite **CONFIG**.

Izberite **Radio settings** (**Nastavitev radia**) in nato **DAB settings** (**DAB nastavitev**).

V konfiguracijskem izbirniku so nanizane naslednje možnosti:

- Auto ensemble linking** (**samodejno povezovanje ansambla**): pri aktivirani funkciji aparat preklopi na isti program na drugem DAB ansamblu (frekvenci, če je na voljo), če je DAB signal preveč moten, da bi ga sprejemnik lahko predvajal.

- **Auto linking DAB-FM**  
**(samodejno povezovanje DAB-FM)**: pri aktivirani funkciji aparat preklopi na ustrezno FM postajo dejavnega DAB programa (če je na voljo), če je DAB signal preveč moten, da bi ga sprejemnik lahko predvajal.
- **Dynamic audio adaption**  
**(dinamična prilagoditev avdia)**: pri aktivirani funkciji je dinamično območje DAB signala zmanjšano. Pomeni, da je nivo glasnih zvokov znižan, medtem ko nivo tihih zvokov ostane isti. Tako lahko povečate glasnost do točke, kjer so tiki zvoki bolj slišni, a glasni zvoki niso preveč glasni.
- **Frequency band (frekvenčno območje)**: po izbiri te opcije je možno določiti, katera DAB valovna območja naj sprejme Infotainment sistem.

# CD predvajalnik

Splošne informacije .....	107
Uporaba .....	108

## Splošne informacije

CD predvajalnik Infotainment sistema lahko predvaja avdio zgoščenke in MP3/WMA zgoščenke.

## Pomembna informacija o avdio in MP3/WMA zgoščenkah

### Svarilo

V predvajalnik nikoli in pod nobenim pogojem ne vstavljajte DVD, enoskladbnega CD (premer 8 cm) ali zgoščenk z nenavadno obliko.

Na zgoščenke nikdar ne lepite ničesar. Te plošče se utegnejo v predvajalku zmečkati in s tem uničiti predvajalnik. V tem primeru je potrebno napravo zamenjati.

- Uporabljati je mogoče naslednje formate zgoščenk:  
CD-ROM Način 1 in Način 2  
CD-ROM XA Način 2, Oblika 1 in Oblika 2
- Uporabljati je mogoče naslednje formate datotek:

ISO9660 Raven 1, Raven 2,  
(Romeo, Joliet)

Datoteke MP3 in WMA, ki so zapisane v drugačnih formatih, kot je navedeno zgoraj, morda ne bodo predvajane pravilno.

Nepravilen je lahko tudi prikaz imen datotek in map.

### Opomba

Standard ISO 13346 ni podprt. Če je bil avdio CD zapečen npr. z OS Windows 7, boste morda morali ročno izbrati standard ISO 9660.

- Avdio zgoščenk z zaščito pred kopiranjem, ki niso v skladu s standardi avdio zgoščenk, aparatu morda ne bo predvajal pravilno ali pa sploh ne bo predvajal.
- Samo-posnete CD-R in CD-RW zgoščenke so v primerjavi z običajnimi zgoščenkami bolj občutljive. Pravilno rokovanje, še posebej v primeru samo-posnetih CD-Rs in CD-RWs, je kritičnega pomena. Upoštevajte nadaljevanje.

- Samo-posnete CD-R in CD-RW plošče morda ne bodo dobro ali pa sploh ne bodo predvajane. V teh primerih ni Infotainment sistem vzrok težave.
- Na zgoščenkah mešanega tipa (kombinacija avdio skladb in komprimiranih datotek npr. MP3) predvaja sistem avdio skladbe in komprimirane skladbe ločeno.
- Med menjavanjem zgoščenek ne puščajte prstnih odtisov na površini zgoščenke.
- Da ne pride do poškodb ali mazanja zgoščenk, le-te nemudoma vstavite v tok po odstranitvi iz CD predvajalnika.
- Umazanija in vlaga na zgoščenki utegne zamazati tudi leče CD predvajalnika in ga s tem pokvariti.
- Zgoščenk ne izpostavljamte visokim temperaturam in sončnim žarkom.
- Naslednje omejitve se nanašajo na podatke shranjene na MP3/WMA CD:  
Število skladb: največ 999

Število map: največ 255

Globina zgradbe map: največ 64 ravni (priporočeno: največ 8 ravni)

Število seznamov predvajanja: največ 15

Število skladb na seznam predvajanja: največ 255

Uporabne razsežnosti datotek: .m3u, .pls, .asx, .wpl

- To poglavje obravnava le predvajanje MP3 datotek, ker je rokovanie z MP3 in WMA datotekami identično. Kadar je naložena zgoščenka z WMA, so izpisani MP3 meniji.

## Uporaba

### Začetek predvajanja zgoščenke



Za odpiranje CD ali MP3 menija pritisnite **CD**.

Če se v Infotainment aparatu nahaja zgoščenka, jo začne predvajati.

Odvisno od podatkov na avdio zgoščenki ali MP3 zgoščenki, se na zaslonu izpišejo podatki o zgoščenki in trenutno predvajana skladba.

## Vstavljanje zgoščenke

Zgoščenko vstavite v CD odprtino z natisnjeno stranjo navzgor, dokler je predvajalnik samodejno ne potegne noter.

### Opomba

Če je CD vstavljen, je v zgornji vrstici zaslona prikazan simbol za CD.

## Spreminjanje standardnega izgleda strani

(samo pri CD 300)

Med predvajanjem avdio ali MP3 zgoščenke: Pritisnite večfunkcijski gumb in nato izberite Default CD page view (pregled začetne CD strani) ali Default MP3 page view (pregled začetne MP3 strani).

Izberite želeno opcijo.

## Sprememba nivoja mape

Pritisnite ali za preklop na višji ali nižji nivo mape.

## Preskok na naslednjo ali predhodno skladbo

Na kratko pritisnite ali .

## Hitro previjanje naprej/nazaj

Za hitro predvajanje trenutne skladbe naprej ali nazaj pritisnite in držite ali .

## Izbiranje skladb prek menija avdio CD ali MP3

### Med predvajanjem avdio zgoščenke

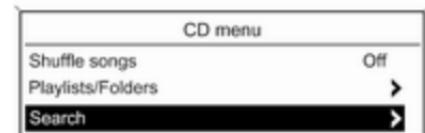


Za odpiranje ustreznega avdio CD menija pritisnite večfunkcijski gumb.

Za predvajanje vseh skladb v naključnem zaporedju: nastavite **Shuffle songs (naključno predvajanje)** na On (vklop).

Za izbiranje skladbe na avdio zgoščenki: Izberite **Track list (seznam skladb)** in nato izberite želeno skladbo.

## Med predvajanjem MP3



Za odpiranje ustreznega MP3 menija pritisnite večfunkcijski gumb.

Za predvajanje vseh skladb v naključnem zaporedju: nastavite **Shuffle songs (naključno predvajanje)** na On (vklop).

Za izbiro skladbe iz mape ali predvajjalnega seznama: izberite **Playlists/Folders (seznamni predvajanja/mape)**.

Izberite mapo ali predvajalni seznam in nato izberite želeno skladbo.

#### Opomba

Če vsebuje zgoščenka avdio- in MP3-podatke, lahko avdio podatke izberete iz **Playlists/Folders (seznam predvajanja/mape)**.

Za prikaz menija z dodatnimi možnostmi za iskanje in izbiranje skladb: izberite **Search (iskanje)**. Razpoložljive možnosti so odvisne od podatkov, shranjenih na MP3 zgoščenki.

Postopek iskanja na MP3 zgoščenki utegne trajati nekaj minut. Med tem radio predvaja nazadnje predvajano postajo.

#### Odstranitev zgoščenke

Pritisnite ▲.

Aparat izstavi zgoščenko iz odprtine. Če zgoščenke ne odstranite, jo aparat čez nekaj sekund samodejno spet povleče nazaj v odprtino.

## AUX vhod

- |                           |     |
|---------------------------|-----|
| Splošne informacije ..... | 111 |
| Uporaba .....             | 111 |

### Splošne informacije

V sredinski konzoli je AUX vtičnica za priklop zunanjih avdio naprav.

V AUX vtičnico lahko priklopite prenosni CD predvajalnik s 3,5 milimeterskim vtikačem.

#### Opomba

Vtičnice morajo biti vedno čiste in suhe.

### Uporaba

Za vklop načina AUX pritisnite na **AUX** enkrat ali večkrat.

Z avdio napravo, ki je prikopljena na AUX vhod, lahko rokujete le prek upravnih stikal dodatne naprave.



# USB vhod

Splošne informacije .....	112
Predvajanje shranjenih avdio datotek .....	112

## Splošne informacije

V sredinski konzoli je USB vtičnica za priklop zunanjih avdio podatkovnih naprav.

Z napravami, priklopljenimi na USB vhod, rokujete prek stikal in menijev Infotainment sistema.

### Opomba

Vtičnice morajo biti vedno čiste in suhe.

## Pomembna informacija

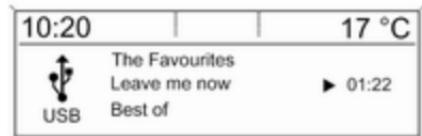
Na USB vhod lahko priklopite naslednje naprave:

- iPod
- Zune
- PlaysForSure device (PFD)
- USB drive

### Opomba

Infotainment sistem ne podpira vseh iPod, Zune, PFD ali USB drive modelov.

## Predvajanje shranjenih avdio datotek



Za vklop načina USB pritisnite na **AUX** enkrat ali večkrat.

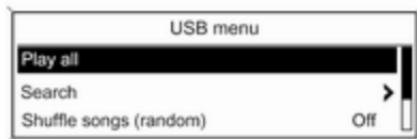
Začne se predvajanje avdio podatkov na USB napravi.

Upravljanje s podatkovnimi viri, priključenimi prek USB vhoda, poteka podobno kot upravljanje z zgoščenkami MP3 CD ⇨ 108.

Na naslednjih straneh so opisani samo tisti vidiki uporabe, ki se razlikujejo oziroma so dodatni.

Rokovanje in izpisi na zaslonu so opisani samo za USB gonilnike. Upravljanje z drugimi napravami, kot npr. iPod ali Zune, je v glavnem enako.

### Izbira skladb s pomočjo USB menija



Za odpiranje ustreznega USB menija pritisnite večfunkcijski gumb.

Zaporedno predvajanje vseh skladb: izberite **Play all (predvajaj vse)**.

Za prikaz menija z raznimi dodatnimi možnostmi za iskanje in izbiranje skladb: izberite **Search (iskanje)**.

Postopek iskanja na USB napravi utegne trajati nekaj minut. Med tem radio predvaja nazadnje predvajano postajo.

Za predvajanje vseh skladb v naključnem zaporedju: nastavite **Shuffle songs (Random) (naključno predvajanje)** na **On (vklop)**.

Za ponavljanje trenutne skladbe: nastavite **Repeat (ponovi)** na **On (vklop)**.

## Prepoznavanje govora

Splošne informacije .....	114
Upravljanje telefona .....	114

### Splošne informacije

Glasovno vodenje Infotainment sistema omogoča upravljanje portala za telefoniranje z glasovnimi vnosmi. Neodvisno od govorca zazna ukaze in številčne sekvence. Ukazi in številčne sekvence so lahko izgovorjene brez premora med posameznimi besedami.

Telefonske številke lahko shranite z dodelitvijo imena, ki ga izberete sami (glasovna pripomba). S temi imeni lahko pozneje vzpostavite telefonsko zvezo.

V primeru nepravilnega upravljanja ali nepravilnih ukazov daje glasovno vodenje vizualno in/ali zvočno povratno informacijo in zahteva od vas, da ponovno vnesete želen ukaz. Poleg tega glasovno vodenje potrdi pomembne ukaze in po potrebi vpraša.

Da ne bi prišlo do nezaželenega proženja funkcij v vozilu, se glasovno vodenje ne začne, dokler ni aktivirano.

### Pomembne informacije o jezikovni podpori

- Za prepoznavanje govora niso na voljo vsi razpoložljivi jeziki, ki jih je mogoče nastaviti na zaslonu Infotainment sistema.
- Če jezik, v katerem se trenutno prikazujejo sporočila na zaslonu, ni na voljo za prepoznavanje govora, je potrebno glasovne ukaze vnesti v angleščini.

Za vnos glasovnega ukaza v angleščini najprej vključite glavni meni telefona s pritiskom **PHONE** na Infotainment sistemu, nato vključite prepoznavanje govora za telefonski portal s pritiskom  na volanu.

### Upravljanje telefona

#### Vključitev glasovnega vodenja

Za aktiviranje glasovnega vodenja vhoda mobilnega telefona pritisnite  na volanu. Med telefonskim pogovorom so vsi dejavnici avdio viri utišani in vsi prihodi cestnoprmetnih obvestil so blokirani.

## Nastavitev glasnosti sogovornika

Obrnite gumb za glasnost Infotainment sistema ali pritisnite + ali – na volanu.

## Preklic dialoga

Obstaja več načinov za izključitev glasovnega vodenja in za preklic dialoga:

- Pritisnite ✖ na volanu.
- Recite "**Cancel (preklic)**".
- Nekaj časa ne vnesite (ne izrecite) nobenega ukaza.
- Po tretjem nerazumljivem ukazu.

## Delovanje

S pomočjo glasovnega vodenja je mobilni telefon prijetno upravljati prek glasovnega vnosa. Potrebno je aktivirati prepoznavanje govora in vnesti (izreči) želen ukaz. Po vnosu ukaza vas Infotainment sistem vodi skozi dialogue z vprašanji in povratnimi informacijami za doseg želenega cilja.

## Glavni ukazi

Po aktivirjanju glasovnega vodenja naznanja kratek zvočni signal, da glasovno vodenje pričakuje vnos.

Razpoložljivi glavni ukazi:

- "Dial (vnos številke)"
- "Call (klic)"
- "Redialing (ponovi klic)"
- "Save (shrani)"
- "Delete (brisanje)"
- "Directory (mapa)"
- "Pair (združitev)"
- "Select device (izbiaranje naprave)"
- "Voice feedback (glasovna obvestila)"

## Ukazi, ki so pogosto na voljo

- "**Help (pomoč)- "**Cancel (preklic)****

- "**"Yes (Da)**": sproži se primeren ukrep, odvisno od konteksta.

- "**"No (Ne)**": sproži se primeren ukrep, odvisno od konteksta.

## Vnos telefonske številke

Po ukazu "**Dial (vnos številke)**" zahteva glasovno vodenje vnos številke.

Telefonsko številko izgovorite z normalnim glasom in brez premora med številkami.

Prepoznavanje je najboljše če naredite vsaj pol sekunden premor vsake tri do pet karakterjev. Infotainment sistem nato ponovi zaznane številke.

Nato lahko vnesete nadaljnje številke ali naslednje ukaze:

- "**"Dial (vnos številke)**": vnesi so sprejeti.
- "**"Delete (brisanje)**": nazadnje vnešena številka ali nazadnje vnešen niz številk je zbrisana.
- "**"Plus (Plus)**": "+" na začetku je vnešen za klic v tujino.
- "**"Verify (potrditev)**": glas ponovi vnose.

- "Asterisk (zvezdica)": vnesena je zvezdica "\*".
- "Hash (lestvica)": vnesen je znak "#".
- "Help (pomoč)"
- "Cancel (preklic)"

Najdaljša vnešena telefonska številka se sestoji iz 25-ih mest.

Za klic v tujino lahko izgovorite besedo "Plus" (+) na začetku telefonske številke. Plus omogoča, da kličete iz katerekoli države brez tega, da poznate predpono za izhodne klice v zadevni državi. Nato izgovorite zadevno vstopno kodo v državo.

#### Primer dialoga

Uporabnik: "Dial (vnos številke)"

Glasovno vodenje: "Please, say the number to dial (Prosim, izgovorite številko za klic)"

Uporabnik: "Plus (Plus) Four (štiri) Nine (devet)"

Glasovno vodenje: "Plus (Plus) Four (štiri) Nine (devet)"

Uporabnik: "Seven (sedem) Three (tri) One (ena)"

Glasovno vodenje: "Seven (sedem) Three (tri) One (ena)"

Uporabnik: "One (ena) One (ena) Nine (devet) Nine (devet)"

Glasovno vodenje: "One (ena) One (ena) Nine (devet) Nine (devet)"

Uporabnik: "Dial (vnos številke)"

Glasovno vodenje: "The number is being dialled (številka je vnešena)"

#### Vnos imena

Z ukazom "Call (klic)" je vnesena telefonska številka, ki je bila shranjena v telefonskem imeniku pod imenom (glasovna pripomka).

Razpoložljivi ukazi:

- "Yes (Da)"
- "No (Ne)"
- "Help (pomoč)"
- "Cancel (preklic)"

#### Primer dialoga

Uporabnik: "Call (klic)"

Glasovno vodenje: "Please, say the nametag to call (Prosim, izgovorite imensko pripomko za klic)"

Uporabnik: <Ime>

Glasovno vodenje: "Do you want to call <Michael>? (Želite klicati <Michael>?)"

Uporabnik: "Yes (Da)"

Glasovno vodenje: "The number is being dialled (številka je vnešena)"

#### Začetek drugega klica

Drugi klic lahko začnete med dejavnim telefonskim pogовором. Za to pritisnite #.

Razpoložljivi ukazi:

- "Send (pošiji)": ročno aktiviranje DTMF (touch-tone dialling) (dotični-glasovni vnos), npr. glasovna pošta ali telefonska banka.
- "Send nametag (pošiji imensko pripomko)": aktiviranje DTMF (touch-tone dialling) (dotični-glasovni vnos) z vnosom imena (glasovna pripomka).
- "Dial (vnos številke)"
- "Call (klic)"
- "Redialing (ponovi klic)"
- "Help (pomoč)"
- "Cancel (preklic)"

**Primer dialoga**

Uporabnik: <če je telefonski klic dejaven: pritisnite «>

Uporabnik: "Send (pošlji)"

Glasovno vodenje: "Please, say the number to send (Prosim, izgovorite številko za sporočilo.)"

(za vnos številke glejte primer dialoga za **Vnos telefonske številke**)

Uporabnik: "Send (pošlji)"

**Redialing (ponovi klic)**

Z ukazom "**Redialing (ponovi klic)**" je nazadnje vnešena telefonska številka ponovno klicana.

**Shranjevanje**

Z ukazom "**Save (shrani)**" je vnešena telefonska številka shranjena v telefonskem imeniku pod imenom (glasovna priponka).

Vnešeno ime je potrebno enkrat ponoviti. Izgovorjava mora biti čim bolj enaka za oba imenska vnosa, sicer glasovno vodenje zavrije vnos.

V telefonskem imeniku lahko shranite največ 50 glasovnih priponk.

Glasovne priponke so odvisne od izgovornika; npr. samo oseba, ki je shranila (posnela) glasovno priponko, jo lahko odpre.

Da ne pride do odsekanega posnetka shranjenega imena pri glasovnem vnosu, naredite kratek premor po zahtevi vnosa.

Za uporabo glasovne priponke neodvisno od lokacije (npr. v drugih državah), je potrebno vse telefonske številke vnesti s "plus" predpono in kodo države.

Razpoložljivi ukazi:

- "**Save (shrani)**": vnesi so sprejeti.
- "**Verify (potrditev)**": zadnji vnos se ponovi.
- "**Help (pomoč)**"
- "**Cancel (preklic)**"

**Primer dialoga**

Uporabnik: "Save (shrani)"

Glasovno vodenje: "Please, say the number to save (Prosim, izgovorite številko za shranitev)"

(za vnos številke glejte primer dialoga za **Vnos telefonske številke**)

Uporabnik: "Save (shrani)"

Glasovno vodenje: "Please, say the nametag to save (Prosim, izgovorite imensko priponko za shranitev)"

Uporabnik: <Ime>

Glasovno vodenje: "Please, repeat the nametag to confirm (Prosim, ponovite imensko priponko za potrditev)"

Uporabnik: <Ime>

Glasovno vodenje: "Saving the nametag (shranjevanje imenske priponke)"

**Brisanje**

Predhodno shranjena glasovna priponka se izbriše z ukazom "**Delete (brisanje)**".

Razpoložljivi ukazi:

- "**Yes (Da)**"
- "**No (Ne)**"
- "**Help (pomoč)**"
- "**Cancel (preklic)**"

**Poslušanje shranjenih imen**

Glasovni izhod vseh shranjenih imen (glasovnih priponk) se začne z ukazom "**Directory (mapa)**".

Ukazi, ki so na voljo med glasovnim izhodom glasovnih pripomik:

- "**Call (klic)**": izbrana je telefonska številka zadnje slišno prebrane glasovne pripomike.
- "**Delete (brisanje)**": izbrisani je vnos zadnje slišno prebrane glasovne pripomike.

### **Shranjevanje mobilnega telefona na seznam naprav ali brisanje s seznama naprav**

Z ukazom "**Pair (združitev)**" lahko mobilni telefon shranite na seznamu naprav ali pa ga izbrisete s seznama naprav Mobile Phone Portala ⇨ 120.

Razpoložljivi ukazi:

- "**Add (dodajanje)**"
- "**Delete (brisanje)**"
- "**Help (pomoč)**"
- "**Cancel (preklic)**"

### **Primer dialoga**

Uporabnik: "**Pair (združitev)**"

Glasovno vodenje: "Do you want to add or delete a device? (Želite dodati ali odstraniti napravo?)"

Uporabnik: "**Add (dodajanje)**"

Glasovno vodenje: "Using the pair function in the external device, enter <1234> to pair. (Z uporabo združitvene funkcije na zunanjem napravi vnesite <1234> za združitev.)"

Glasovno vodenje: "Do you want to pair the device? (Želite združiti napravo?)"

Uporabnik: "**Yes (Da)**"

Glasovno vodenje: "The device is connected as the number <device\_number>" (Naprava je povezana kot številka -številka naprave-)

**Izbiranje želenega mobilnega telefona s seznama naprav**  
Mobilni telefon je lahko izbran s seznama naprav za vzpostavitev Bluetooth povezave z ukazom "**Select device (izbiranje naprave)**".

### **Primer dialoga**

Uporabnik: "**Select device (izbiranje naprave)**"

Glasovno vodenje: "Please, say a device number to select (Prosim, izgovorite številko naprave za izbiro.)"

Uporabnik: <device\_number (številka naprave)>

Glasovno vodenje: "Do you want to select the device number <device\_number>? (Želite izbrati številko naprave <številka\_naprave>?)"

Uporabnik: "**Yes (Da)**"

Glasovno vodenje: "Do you want to pair the device? (Želite združiti napravo?)"

Uporabnik: "**Yes (Da)**"

Glasovno vodenje: "One moment. (Trenutek)The system searches for the selected device (Sistem išče izbrano napravo)"

Glasovno vodenje: "Device number <dev\_num> is selected (Izbrana je številka naprave <dev\_num>)"

### **Voice feedback (glasovna obvestila)**

Infotainment sistem odgovori ali komentira vsak glasovni vnos z glasovnim izhodom, ki je prilagojen situaciji.

Za vklop ali izklop glasovnega izhoda vtipkajte "**Voice feedback (glasovna obvestila)**" ali pritisnite ☰.

# Telefon

Splošne informacije .....	119
Bluetooth povezava .....	120
Klic v sili .....	124
Delovanje .....	125
Mobilni telefoni in radijska oprema (CB) .....	128

## Splošne informacije

Vhod (portal) za telefon omogoča telefonski razgovor prek mikrofona v vozilu in zvočnikov ter upravljanje najbolj pomembnih funkcij mobilnika prek Infotainment sistema v vozilu. Za uporabo portala telefona mora biti mobilni telefon povezan s sistemom prek Bluetooth.

Portal za telefon, t.j. telefon, je možno upravljati prek sistema prepoznavanja govora.

Ne podpira vsak mobilni telefon vseh funkcij portala telefona. Možne funkcije telefona so odvisne od uporabljenega mobilnega telefona in operaterja. Podrobnejše informacije o tem najdete v navodilih za uporabo vašega mobilnega telefona ali pa jih pridobite pri vašem operaterju.

## Pomembne informacije o rokovovanju in prometni varnosti

### ⚠️ Opozorilo

Mobilni telefoni vplivajo na Vaše okolje. Iz tega razloga je potrebno navesti predpise in napotke. Pred uporabo mobilnega telefona v vozilu morate biti seznanjeni z ustrezнимi napotki.

### ⚠️ Opozorilo

V vozilu vedno uporabljajte opremo za prostoročno telefoniranje, ker se med telefonskim razgovorom ne morete osredotočiti na vožnjo. Pred uporabo opreme za prostoročno telefoniranje parkirajte vozilo. Vedno upoštevajte zakonske predpise v državi, v kateri vozite.

Ne pozabite upoštevati posebne predpise, ki se navezujejo na specifična področja in izklopite

mobilne telefone, če je uporaba teh prepovedana. V nasprotnem primeru povzroči mobilni telefon motnje, ki utegnejo privesti do nevarne situacije.

## Bluetooth

Telefonski portal je potrjen s strani skupine Bluetooth Special Interest Group (SIG).

Nadaljnje informacije o tehničnih podatkih najdete na internetu na naslovu <http://www.bluetooth.com>

## Upravljanje glasovnega vodenja

Glasovnega vodenja ne uporabljajte v zasilnih primerih, ker se v stresnih situacijah glas lahko spremeni do temente, da ga naprava ne more prepoznati za zadosti hitro vzpostavitev želene povezave.

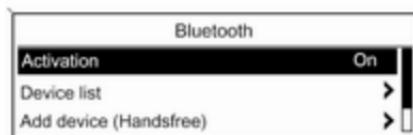
## Bluetooth povezava

Bluetooth povezava je radijski standard za brezžične povezave med telefonom in drugo opremo. Z njegovo pomočjo se lahko prenašajo informacije, kot so podatki v

telefonskem imeniku, klicni seznammi in imena mrežnih operaterjev ter jakosti polj. Funkcija je lahko omejena, kar je odvisno od tipa telefona.

Za vzpostavitev povezave Bluetooth z vhodom telefona je treba aktivirati funkcijo Bluetooth na telefonu in telefon je treba nastaviti na "vidno". Za podrobnosti glejte navodila za uporabo mobilnega telefona.

## Bluetooth meni



Pritisnite **CONFIG**.

Izberite **Phone settings (Nastavitve telefona)** in nato **Bluetooth**.

## Aktiviranje Bluetooth

Če je Bluetooth funkcija vhoda mobilnega telefona deaktivirana: nastavite **Activation (vklop)** na **On (vklop)** in potrdite temu sledenja sporočila.

## Seznam naprav

Če je mobilni telefon priklopljen na vhod prek Bluetooth prvič, se ta isti mobilni telefon shrani na seznamu naprav.



Na seznamu naprav lahko shranite največ 5 mobilnikov.

## Združitev mobilnega telefona prvič

Za priklop telefona na portal telefona sta na voljo dve možnosti: z dodajanjem telefona kot prostoročne naprave ali z uporabo SIM Access Profile (SAP).

### Prostoročni način

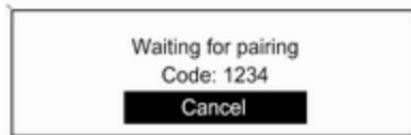
Ko dodate telefon kot prostoročno napravo, lahko kličete in sprejemate klice ter uporabljate druge funkcije prek portala telefona. Spekter razpoložljivih funkcij je odvisen od mobilnega telefona. Ko je telefon priklopljen na portal za telefon, ga lahko uporabljate kot ponavadi. Zaradi Bluetooth povezave se akumulator telefona prazni veliko hitreje kot pa pri običajni uporabi telefona.

### SAP način

Pri uporabi SAP načina je na voljo več funkcij prek portala telefona, kot so npr. varnostne opcije in opcije sporočil. Spekter razpoložljivih funkcij je odvisen od omrežnega operaterja. Dodatno je v SAP načinu telefon v načinu pripravljenosti. Dejavní sta le

Bluetooth povezava in SIM kartica, kar privede do manjše porabe električne energije priklopljenega telefona.

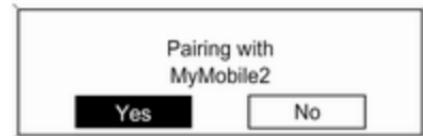
## Priklop telefona kot prostoročna naprava



Izberite **Add device (Handsfree) (dodajanje naprave (prostoročno telefoniranje))**. Pojavi se Bluetooth koda, ki jo je potrebno vnesti v mobilni telefon.

Vhod (portal) mobilnega telefona zaznajo tedaj druge Bluetooth naprave.

Takoj ko mobilni telefon zazna vhod mobilnega telefona, lahko na telefonu vnesete Bluetooth kodo.



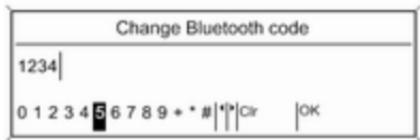
Takoj ko mobilni telefon zazna vhod mobilnega telefona, lahko potrdite povezavo.

Mobilni telefon je prevzet na seznamu naprav in ga lahko upravljate prek vhoda mobilnega telefona.

### Sprememba kode Bluetooth (velja le za prostoročni način)

Ko je Bluetooth povezava med telefonom in vhodom (portalom) vzpostavljena prvič, se izpiše tovarniško nastavljena koda.

Tovarniško nastavljeno kodo lahko spremenite kadarkoli. Iz varnostnih razlogov je za združitev naprav potrebno uporabiti naključno izbrano kodo s štirimi znaki.



Izberite **Change Bluetooth code** (**sprememba kode Bluetooth**). Na prikazanem meniju uredite trenutno Bluetooth kodo in sprejmite preurejeno kodo z izbiro **OK (v redu)**.

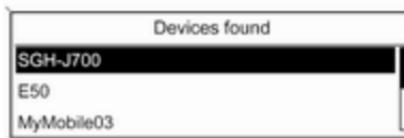
**Priklop mobilnika prek SIM Access Profile (SAP)**

Izberite **Add SIM access device** (**Dodaj napravo s SIM dostopom**).

Portal telefona išče razpoložljive naprave in prikaže seznam najdenih postaj.

### Opomba

Telefon mora imeti vključeno funkcijo Bluetooth in mora biti nastavljen na "visible" (viden).



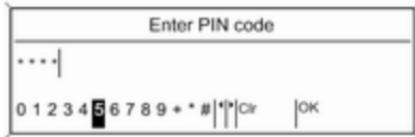
S seznama izberite želeni telefon. Na informacijskem prikazovalniku se pojavi SAP prepustna koda, ki se sestoji iz 16-ih mest.

### Pairing with MyMobile

Code: 1234 5678 9101 1121

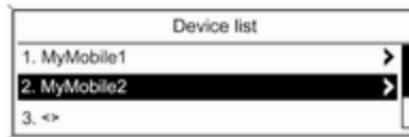
Vnesite izpisano SAP prepustno kodo v telefon (brez presledkov). Na informacijskem prikazovalniku se nato pojavi PIN koda telefona.

Če je funkcija **PIN request (zahteva za PIN)** dejavna, mora uporabnik vnesti PIN kodo SIM kartice v telefon.



Vnesite PIN kodo SIM kartice mobilnega telefona. Mobilni telefon je združen s portalom telefona. Prek portala telefona lahko uporabljate storitve omrežnega operaterja.

## Povezava mobilnika, shranjenega na seznamu naprav



Izberite želen mobilni telefon in izberite opcijo **Select (izbira)**.

Tako ko mobilni telefon zazna vhod (portal) mobilnega telefona, lahko potrdite povezavo.

Mobilni telefon lahko upravljate prek vhoda za mobilni telefon.

## Odstranitev mobilnika s seznama naprav

S seznama naprav izberite želeni telefon. V izbranem meniju izberite **Delete (brisanje)** in potrdite temu sledenja sporočila.

## Nastavitev priklopljenega telefona

Če je telefon priklopljen prek SAP, lahko v meniju **Phone settings (Nastavitev telefona)** konfigurirate razne nastavitev telefona.

### Nastavitev tona zvonjenja

Za spremembo lastnosti tona zvonjenja:

Pritisnite **CONFIG**.

Izberite **Phone settings (Nastavitev telefona)** in nato **Ring tone (ton zvonjenja)**.

Izberite želeno opcijo.

Za spremembo glasnosti tona zvonjenja:

Medtem, ko zvoni telefon zavrtite ↗ na Infotainment sistemu ali pritisnite + ali - na volanu.

**Spreminjanje varnostnih nastavitev**  
Pritisnite **CONFIG**.

Izberite **Phone settings (Nastavitev telefona)** in nato **Security (zaščita)**.

Pojavi se varnostni dialog.

## Aktiviranje/deaktiviranje PIN zahteve

Izberite **PIN request (zahteva za PIN)**

**On (vklop)** ali **Off (izklop)**.

Vnesite PIN kodo SIM kartice mobilnega telefona in potrdite.

### Opomba

Ta opcija je odvisna od posameznega omrežnega operaterja.

## Sprememba PIN kode

Izberite **Change PIN (sprememba PIN)**.

Vnesite trenutno PIN kodo. Vnesite novo PIN kodo. Ponovno vnesite novo PIN kodo in potrdite. PIN koda je spremenjena.

## Konfiguriranje omrežnih storitev

Izberite **Phone settings (Nastavitev telefona)** in nato **Network services (omrežni operaterji)**. Pojavlji se dialog omrežnih storitev.

Odvisno od omrežja in mobilnega telefona so na voljo različne možnosti.

- **Network selection (izbira omrežja):** izbira med samodejno in ročno nastavljivo omrežja.

- **Call waiting (klic v čakanju):** aktiviranje in deaktiviranje čakanja na klic.

- **Call diverting (preusmerjanje klica):** izbira možnosti usmeritve, odvisne od situacije.
- **Call barring (prepuščanje klica):** konfiguriranje prepuščanja klicev, odvisno od situacije.

Glede podrobnosti konfiguracije omrežnih storitev preberite priročnik za uporabo telefona ali pa se pozanimajte pri omrežnem operaterju.

## Konfiguriranje številke SMS centra

Številka SMS centra je telefonska številka, ki deluje kot prehod za prenos SMS sporočil med mobilnimi telefoni. To številko navadno nastavi omrežni operater.

Za konfiguriranje številke SMS centra izberite **Phone settings (Nastavitev telefona)** in nato **SMS center number (številka SMS centra)**. Po potrebi spremenite številko SMS centra.

## Ponastavitev mobilnika na tovarniške nastavitev

Izberite **Phone settings (Nastavitev telefona)** in nato **Restore factory settings (povrnitev tovarniških nastavitev)**.

## Klic v sili

### ⚠️ Opozorilo

Vzpostavitev povezave ni zajamčena v vseh situacijah. Iz teh razlogov se ne zanašajte izključno na mobilni telefon v primeru pomembnega razgovora (npr. zdravstveni primer).

Pri nekaterih operaterjih je potrebno pravilno vstaviti veljavno SIM kartico v mobilni telefon.

### ⚠️ Opozorilo

Upoštevajte to, da lahko kličete in sprejemate klice z mobilnim telefonom, če je le-ta v etru operaterja z zadostni močnim signalom. V določenih okoliščinah

zasilnih klicev ni možno izvesti na vseh omrežjih. Možno je, da le-teh ni možno izvesti pri določenih operaterjih in/ali dejavnih funkcijah telefona. O tem lahko poizveste pri lokalnih operaterjih.

V sili klicana številka se lahko razlikuje v odvisnosti od regije in države. Pred tem se pozanimajte o pravilni zasilno klicani številki za ustrezeno regijo.

## Klicanje v sili

Vnesite klicno številko v sili (npr. 112).

Telefonska povezava s centrom za zasilne klice je nastavljena.

Ko vas uslužbenec vpraša po primeru, odgovorite.

### ⚠️ Opozorilo

Ne končajte klica, dokler vam iz centra za klice v sili tega ne velijo.

## Delovanje

### Uvod

Tako, ko je vzpostavljena povezava Bluetooth med vašim telefonom in Infotainment sistemom, lahko upravljate veliko funkcij vašega telefona prek Infotainment sistema.

Prek Infotainment sistema lahko npr. vzpostavite povezavo s telefonskimi številkami, shranjenimi v vašem mobilnem telefonu ali spremenite telefonske številke.

### Opomba

Prostoročni način mobilnega telefona ostane dejaven; npr. sprejemanje klica ali nastavitev glasnosti.

Po vzpostavitvi povezave med mobilnim telefonom in Infotainment sistemom so podatki telefona preneseni na Infotainment sistem. V odvisnosti od modela telefona utegne to trajati nekaj časa. V tem obdobju je upravljanje mobilnega telefona izvedljivo prek Infotainment sistema le v omejeni meri.

Vseh funkcij vhoda mobilnega telefona ne podpirajo vsi telefoni. Zato lahko pride do odstopanj od opisanega delovanja teh specifičnih telefonov.

### Nastavitev glasnosti naprave za prostoročno telefoniranje

Obrnite ⌂ na Infotainment sistemu ali pritisnite + ali – na volanu.

### Vnos telefonske številke

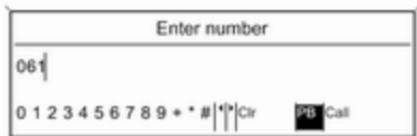


Če je dejaven glavni meni telefona, pritisnite večfunkcijski gumb za odpiranje menija Phone operation (izbirnik za rokovanje s telefonom).

Na voljo je nekaj možnosti za vnos telefonske številke, uporabo telefonskega imenika in seznama klicev, za pregled in urejanje sporočil.

S komando **Phone off (telefon izklopljen)** lahko priklopljen telefon odklopite z vhoda za telefon.

### Ročni vnos telefonske številke



Izberite **Enter number (vnos številke)** in nato vnesite želeno telefonsko številko.

Izberite **Call (klic)** za zagon postopka klicanja.

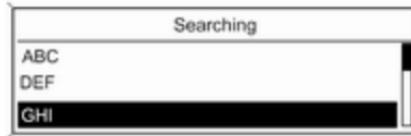
Preklopite lahko na telefonski imenik z izbiro **PB**.

### Telefonski imenik

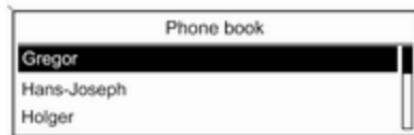
Ko s sistemom ponovno povežete isto SIM kartico ali isti telefon, se po vzpostavitvi povezave vsebina telefonskega imenika primerja z vsebinou telefonskega imenika v začasnem pomnilniku. V tem obdobju se novo dodani vnosni ne izpišejo.

Če sta SIM kartica in telefon različna, se telefonski imenik ponovno napolni. V odvisnosti od modela telefona utegne ta postopek trajati nekaj minut.

### Izbiranje telefonske številke iz telefonskega imenika



Izberite **Phone book (imenik)**. Na prikazanem meniju izberite želeno začetno črko za zagon predizbire vnosov telefonskega imenika, ki jih želite izpisati.



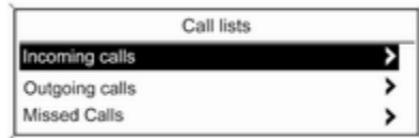
### Opomba

Podatki iz telefonskega imenika se prenesejo z mobilnega telefona. Način predstavitev in vrstni red v telefonskem imeniku na zaslonu informacijsko-razvedrilnega sistema bo morda drugačen kot na zaslonu vašega mobilnega telefona.

Po izvedbi predizbire: izberite želeni vnos v telefonskem imeniku za izpis številk pod tem vnosom.

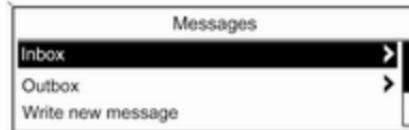
Izberite želeno številko za zagon postopka vnosa.

### Seznami klicev



Prek menija **Call lists (seznamki klicev)** lahko pregledate dohodne, odhodne in neodgovorjene klice ter vnesete ustrezne številke. Za zagon postopka vnosa: izberite želen seznam klicev, nato vnos v seznamu klicev in na koncu želeno telefonsko številko.

### Funkcije sporočil



Ko je mobilnik združen prek SAP režima, lahko pregledate, urejate in pošiljate sporočila prek Phone portala. V tem meniju lahko sporočila tudi brišete.

Za pregled prejetih sporočil: izberite **Inbox (vhodni)**.

Za pregled oddanih sporočil: izberite **Outbox (izhodni)**.

Za urejanje sporočila: izberite **Write new message (pisanje novega sporočila)**.

#### Opomba

Sporočila so omejena na 70 znakov.

### Vhodni klic

V primeru dohodnega klica se pojavi meni, na katerem izberete sprejem ali zavrnitev klica.

Izberite želeno opcijo.

### Funkcije med telefonskim klicem

Če imate trenutno telefonski pogovor, pritisnite večfunkcijski gumb za odpiranje podmenija.

V odvisnosti od stanja in funkcionalnosti mobilnega telefona je na voljo več možnosti:

- **Hang up (odlaganje):** odklop telefonske povezave.
- **Call number (klicana številka):** vnos telefonske številke za drugi telefonski klic ali izvedba DTMF (touch-tone dialling) (dotični-glasovni vnos), npr. glasovna pošta ali telefonska banka.
- **Detach call (prekinitev klica):** prekinitev povezave udeležencu telefonske konference.
- **Merge calls (spajanje klicev):** spoj dveh klicev v primeru večih aktivnih klicev.

- **Switch calls (preklop med klici):** preklapljanje med klici v primeru večih aktivnih klicev.
- **Mute call (utišanje telefona):** utišanje telefonskega klica.

## Mobilni telefoni in radijska oprema (CB)

### Navodila za vgradnjo in uporabo

Pri vgradnji in uporabi mobilnega telefona morate upoštevati za vozilo specifična navodila za vgradnjo in predpise za uporabo izdelovalca telefona in opreme za prostoročno telefoniranje. V nasprotnem primeru utegne vozilo izgubiti dovoljenje za udeležbo v prometu (smernica EU 95/54/EC).

Predpogoj za nemoteno delovanje:

- Največji možen doseg je mogoče zagotoviti le s strokovno montirano zunanjim anteno.
- Največja oddajna moč: 10 vatov.
- Mobilni telefon naj bo nameščen na ustreznom mestu.

Upoštevajte ustrezno opombo v

Uporabniškem priročniku, poglavje **Sistem varnostnih blazin**.

Poiščite strokovnjaka, ki bo svetoval, kje so najprimernejše namestitve zunanje antene in katera držala za telefon so na voljo ter kakšna je uporaba naprav z oddajno močjo, večjo od 10 vatov.

Uporaba prostoročnega priključka brez zunanje antene v povezavi s standardi mobilne telefonije GSM 900/1800/1900 in UMTS je dovoljena le, če maksimalna oddajna moč mobilnega telefona ne presega 2 W pri standardu GSM 900 oz. 1 W pri vseh ostalih standardih.

Iz varnostnih razlogov odsvetujemo telefoniranje med vožnjo. Tudi pri uporabi opreme za prostoročno telefoniranje lahko pogovor odvrača pozornost od dogajanja v prometu.

### ⚠️ Opozorilo

Radijska oprema in mobilni telefoni, ki ne ustrezajo trenutno navedenim standardom, morajo delovati izključno le z anteno, ki je nameščena zunaj vozila.

### Svarilo

Mobilni telefoni in radijska oprema utegne povzročiti motnje v delovanju električnega/elektronskega omrežja vozila, če delujejo brez zunanje antene, razen če so upoštevani trenutno navedeni predpisi.



# Kazalo

<b>A</b>	Aktiviranje CD predvajalnika.....	108
<b>B</b>	Bluetooth.....	119
	Bluetooth povezava.....	120
<b>C</b>	CD predvajalnik	
	aktiviranje.....	108
	pomembna informacija.....	107
	uporaba.....	108
	Cestnoprmetna obvestila.....	95
<b>D</b>	DAB.....	104
	Delovanje.....	125
	Digitalni avdio sprejem.....	104
<b>E</b>	Enhanced Other Networks	
	(Ojačana ostala omrežja).....	102
	EON.....	102
<b>G</b>	Glasnost glasovnega vnosa.....	114
	Glasnost prilagojena na hitrost....	88
	Glasovno vodenje.....	114
	Gumb BACK.....	89
<b>I</b>	Infotainment sistem	
	glasnost cestnoprmetnih	
	obvestil.....	95
	glasnost v odvisnosti od hitrosti	95
	maksimalna glasnost ob vklopu	95
	nastavitev glasnosti.....	95
	nastavitev tonov.....	93
	Iskanje postaj.....	97
	Izbira valovnega območja.....	97
<b>K</b>	Klic v sili.....	124
	Konfiguriranje DAB.....	104
	Konfiguriranje RDS.....	102
<b>M</b>	Meniji valovnih območij.....	99
	Mobilni telefoni in radijska	
	oprema (CB) .....	128
<b>N</b>	Nastavitev glasnosti.....	88
	Nastavitev glasnosti.....	95
	Nastavitev tonov.....	93
<b>O</b>	Osnovno rokovanje.....	89
<b>P</b>	Polnjenje akumulatorja telefona.	119
	Posodabljanje seznamov postaj...	99

Predvajanje shranjenih avdio datotek.....	112	Regionalizacija.....	102	telefonski imenik.....	125
Pregled upravnih elementov za rokovanje.....	82	Rokovanje z meniji.....	89	upravni elementi za rokovanje	119
Prepoznavanje govora.....	114	<b>S</b>		<b>U</b>	
aktiviranje.....	114	SAP način.....	120	Uporaba.....	88, 97, 108, 111
glasnost glasovnega vnosa.....	114	Seznam samodejnega shranjevanja.....	98	Uporaba AUX vhoda.....	111
uporaba.....	114	Shranjevanje postaj.....	98	Uporaba CD predvajalnika.....	108
upravljanje s telefonom.....	114	SIM Access Profile (SAP).....	120	Uporaba Infotainment sistema.....	88
Priklic postaj.....	98	Sistem posredovanja podatkov prek radijskega sprejemnika (Radio Data System - RDS) .....	102	Uporaba USB vhoda.....	112
Priljubljeni seznami.....	98	Splošne informacije.....	80, 107, 111, 112, 114, 119	Upravljanje telefona.....	114
Prostoročni način.....	120	<b>T</b>		Utišanje.....	88
<b>R</b>		Telefon		<b>V</b>	
Radio		Bluetooth.....	119	Večfunkcijski gumb.....	89
Sistem posredovanja podatkov prek radijskega sprejemnika (Radio Data System - RDS).....	102	Bluetooth povezava.....	120	Vključitev glasovnega vodenja...	114
aktiviranje.....	97	funkcije med klicem.....	125	Vkllop in izklop Infotainment sistema.....	88
Digitalni avdio sprejem (DAB) .....	104	funkcije sporočil.....	125	Vkllop radia.....	97
iskanje postaj.....	97	izbiranje številke.....	125		
izbira valovnega območja.....	97	klici v sili.....	124		
meniji valovnih območij.....	99	nastavitev glasnosti.....	125		
priljubljeni seznami.....	98	nastavitev tonov zvonjenja.....	120		
seznam postaj.....	99	polnjenje baterije.....	119		
seznam samodejnega shranjevanja.....	98	pomembna informacija.....	119		
uporaba.....	97	prostoročni način.....	120		
RDS.....	102	seznam klicev.....	125		
		SIM Access Profile (SAP).....	120		
				<b>Z</b>	
				Začetek predvajanja zgoščenke.	108
				Zaščita pred krajo .....	81
				Z uporabo radia.....	97
				Z vkllopom radia.....	97



---

## **CD 400plus (2)**

Uvod .....	134
Radio .....	145
CD predvajalnik .....	154
AUX vhod .....	157
USB vhod .....	158
Bluetooth glasba .....	161
Telefon .....	163
Kazalo .....	172

# Uvod

Splošne informacije .....	134
Zaščita pred krajo .....	135
Pregled upravnih elementov za rokovanje .....	136
Uporaba .....	139
Osnovno rokovanje .....	140
Nastavitev tonov .....	143
Nastavitev glasnosti .....	143

## Splošne informacije

Infotainment sistem Vam nudi avdio v vozilu po najsodobnejši tehnologiji.

S funkcijami FM, AM ali DAB radia lahko shranite do 36 postaj na šestih straneh priljubljenih postaj.

Vgrajeni predvajalnik vas bo zabaval z avdio in zgoščenkami MP3/WMA.

Kot zunanje avdio vire lahko na Infotainment sistem priključite dodatne naprave, npr. iPod, MP3 predvajalnik, USB ključ ali prenosni CD predvajalnik, bodisi s kablom ali s povezavo Bluetooth.

Razen tega je Infotainment sistem opremljen s portalom za telefon, ki omogoča udobno in varno telefoniranje v vozilu.

Opcijsko lahko Infotainment sistem upravljate tudi s stikali na volanu.

Domiseln dizajn elementov za rokovanje in jasni prikazi omogočajo preprosto rokovanje z aparatom.

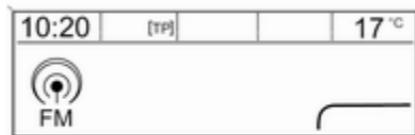
### Opomba

V tem priročniku so opisane možnosti in razpoložljive funkcije Infotainment sistema. Nekateri opisi,

vklojučno z opisom zaslona in funkcij menijev se zaradi različne izvedenke modela, specifikacij države, posebne opreme ali dodatne opreme morda ne nanašajo na vaše vozilo.

## Zaslon

CD 400plus je na voljo v dveh različicah, ki se ločita med seboj po zaslonih. Druga različica ima naslednji zaslon.



## Pomembne informacije o rokovovanju in prometni varnosti

### ⚠️ Opozorilo

Infotainment sistem uporabljajte le tako, da lahko vozite varno ves čas. V primeru pomislekov ustavite vozilo in rokujte z Infotainment sistemom, ko je vozilo parkirano.

Infotainment sistem deluje le v vašem vozilu in je za tatove neuporaben.

## Radijski sprejem

Piskanje, šumenje, motnje ali prekinitve sprejema utegnejo povzročiti:

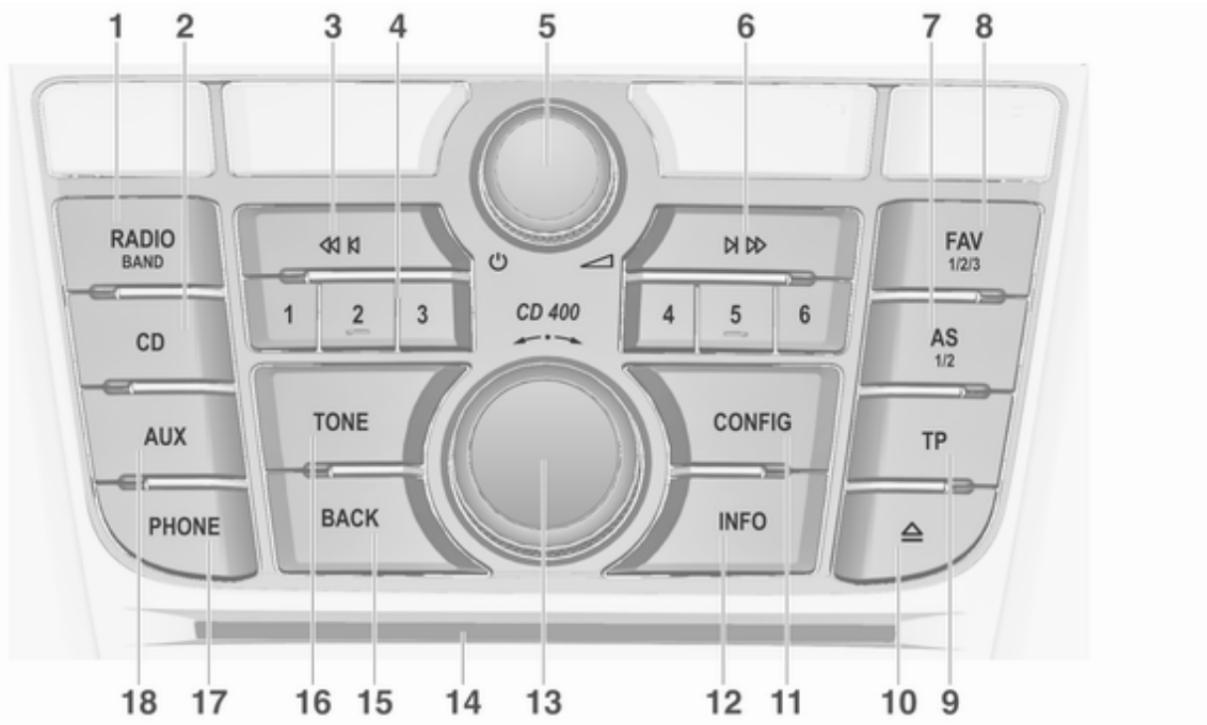
- spreminjačoča se razdalja med vozilom in oddajnikom
- večkratni sprejem zaradi odboja
- položaj vozila izven (v senci) dometa oddajnika

## Zaščita pred krajo

Infotainment sistem je opremljen z elektronskim varnostnim sistemom, katerega namen je odvračanje tatov.

## Pregled upravnih elementov za rokovanje

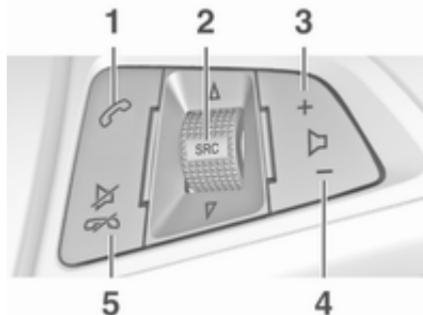
### CD 400plus



<b>1</b>	<b>RADIO</b>	145	<b>6</b>	<b>Iskanje naprej</b>	145	<b>10</b>	<b>Izmet zgoščenke</b>	155
	Vklop radia ali zamenjava valovnega območja	145		Radio: iskanje naprej	145	<b>11</b>	<b>CONFIG</b>	143
<b>2</b>	<b>CD</b>	157		CD/MP3/WMA: preskok za eno skladbo naprej	155		Odpiranje menija nastavitev	143
	Začetek predvajanja CD/ MP3/WMA	157	<b>7</b>	<b>AS 1/2</b>	146	<b>12</b>	<b>INFO</b>	136
<b>3</b>	<b>Iskanje nazaj</b>	145		Stopnje samodejnega pomnilnika (prednastavljene radijske postaje)	146		Radio: informacija o trenutno predvajani postaji	145
	Radio: iskanje nazaj	145		Kratek pritisk: izbira seznama samodejnega shranjevanja	146		CD/MP3/WMA: informacija o trenutno vstavljenem CD-ju	155
<b>4</b>	<b>Postajne tipke 1...6</b>	146		Daljši pritisk: samodejna shranitev postaj	146	<b>13</b>	<b>Večfunkcijski gumb</b>	140
	Daljši pritisk: shranitev postaje	146	<b>8</b>	<b>FAV 1/2/3</b>	147		Obrnite: označitev opcij menija ali nastavitev numeričnih vrednosti	140
	Kratek pritisk: izbira postaje	146		Seznam prijavljenih (prednastavljene radijske postaje)	147		Pritisnite: izbira/aktiviranje označene opcije; potrditev nastavljene vrednosti; vklop/izklop funkcije	140
<b>5</b>	<b>Ø</b>	139	<b>9</b>	<b>TP</b>	150	<b>14</b>	<b>CD reža</b>	155
	Pritisnite: vklop/izklop	139		Vključitev ali izključitev cestnoprometnih obvestil	150			
	Infotainment sistem	139		Pri izklopljenem Infotainment sistemu: prikaz ure in datuma	150			
	Obrnite: nastavitev glasnosti	139						

<b>15 BACK .....</b>	140
Meni: premik za stopnjo nazaj .....	140
Vnos: brisanje zadnjega karakterja ali celotnega vnosa .....	140
<b>16 TONE .....</b>	143
Nastavitev tonov .....	143
<b>17 PHONE .....</b>	163
Odpiranje glavnega menija telefona .....	166
Aktiviranje utišanja .....	139
<b>18 AUX .....</b>	157
Menjava avdio vira .....	157

## Upravna stikala na volanu



**1** ☎

Kratek pritisk: prevzem  
klica ..... 163  
ali vnos številke s seznamo ..... 166

Daljši pritisk: prikaz  
seznamo klicev ..... 166

**2** SRC (Vir) ..... 139

Pritisnite: izberi avdio vira ... 139

Pri vključenem radiu:  
obrnite navzgor/navzdol  
za izbiro naslednje/  
prejšnje prednastavljene  
radijske postaje ..... 145

Pri vključenem CD  
predvajalniku: obrnite  
navzgor/navzdol za izbiro  
naslednje/predhodne CD/  
MP3/WMA skladbe ..... 155

Z aktivnim telefonskim  
portalom: obrnite navzgor/  
navzdol za izbiro  
naslednjega/predhodnega  
vnosa na seznamu klicev .... 166

Pri aktivnem portalu  
telefona in čakajočih klicih:  
vrtite navzgor/navzdol za  
preklapljanje med klaci ..... 166

**3** +

Pojačanje glasnosti ..... 139

**4** -

Zmanjšanje glasnosti ..... 139

**5** 

Kratek pritisk: končanje/ zavrnitev klica .....	166
ali zapiranje seznama klicev .....	166
ali aktiviranje/deaktiviranje utišanja .....	139

**Uporaba****Upravni elementi za rokovanje**

Infotainment sistem lahko upravljate prek funkcijskih tipk, večfunkcijskega gumba in menijev, ki se pojavljajo na zaslonu.

S sistemom rokujete lahko prek:

- upravljalne plošče Infotainment sistema  136
- upravnih elementov za zvok na volanu  136

**Vklop in izklop Infotainment sistema**

Na kratko pritisnite . Po vklopu Infotainment sistema je aktiven nazadnje izbran avdio vir.

Za izklop sistema vnovič pritisnite na .

**Avtomatski izklop**

Če je bil Infotainment sistem vklopljen s pritiskom na  pri izključenem kontaktu, se bo samodejno izklopil 10 minut po zadnjem pritisku na katerikoli gumb.

**Nastavitev glasnosti**

Zavrtite . Na zaslonu se pojavi trenutna nastavitev.

Pri vklopu Infotainment sistema se nastavi nazadnje izbrana glasnost predvajanja, če je njena nastavitev manjša od največje vklopne glasnosti (glejte spodaj).

Naslednje vnose lahko opravite ločeno:

- maksimalna glasnost ob vklopu  143
- glasnost prometnih obvestil  143

**Glasnost prilagojena na hitrost**

Pri aktivirani funkciji glasnosti v odvisnosti od hitrosti  143 se glasnost prilagodi samodejno za preglasitev zunanjega hrupa vetra in cestišča med vožnjo.

**Funkcija utišanja**

Pritisnite **PHONE** (če je vhod za telefon na voljo, pridržite pritisnjeno nekaj sekund) za utišanje zvočnih virov.

Za povrnitev glasnosti zasukajte ☰ ali pritisnite **PHONE** (če je vhod za telefon na voljo, pridržite pritisnjeno nekaj sekund).

### Omejitev glasnosti pri visoki temperaturi

Pri visokih temperaturah v vozilu Infotainment sistem omeji maksimalno nastavljivo glasnost. Po potrebi se glasnost samodejno zmanjša.

### Načini rokovanja

#### Radio

Pritisnite na **RADIO** za odpiranje glavnega menija radia ali za preklapljanje med različnimi valovnimi območji.

Za odpiranje menijev valovnega območja z možnostmi izbiranja postaj pritisnite na večfunkcijski gumb.

Podroben opis funkcij radia ⇨ 145.

#### Avdio predvajalniki

Za prikaz glavnega menija USB, iPod ali AUX ali za preklop med temi meniji (če so na voljo) enkrat ali večkrat pritisnite **CD** ali **AUX**.

Za odpiranje ustreznih menijev z možnostmi izbiranja skladb pritisnite na večfunkcijski gumb.

Glejte podrobne opise funkcij CD predvajalnika ⇨ 154, funkcij AUX ⇨ 157, funkcij USB vhoda ⇨ 158 in funkcij Bluetooth glasbe ⇨ 161.

#### Telefon

Na kratko pritisnite **PHONE** za odpiranje menija telefona.

Za prikaz menija telefona z možnostmi za vnos in izbiro številk pritisnite na večfunkcijski gumb.

Za podroben opis menija glejte Portal za telefon ⇨ 163.

#### Nastavitev sistema

##### Nastavitev jezika

Besedila menijev na zaslonu Infotainment sistema so lahko prikazana v različnih jezikih.

Pritisnite **CONFIG** za odpiranje menija **Konfiguracija sistema**.

Izberite **Jeziki (Languages)** v meniju **Konfiguracija sistema** za prikaz ustreznega menija.

Izberite želen jezik za besedila menijev.

#### Opomba

Podroben opis upravljanja menijev, ⇨ 140.

#### Nastavitev časa in datuma

Za podroben opis glejte uporabniški priročnik.

### Osnovno rokovanje

#### Večfunkcijski gumb

Večfunkcijski gumb je centralni upravni element za izbiranje menijev.

Obrnite večfunkcijski gumb:

- za označitev postavke menija
- za nastavitev numerične vrednosti

Pritisnite večfunkcijski gumb:

- izbira/aktiviranje označene postavke/opcije
- potrditev nastavljenih vrednosti
- vklop/izklop sistemskih funkcij

## BACK gumb

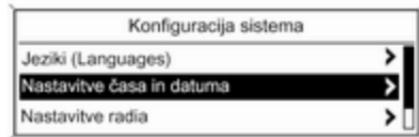
Na kratko pritisnite BACK:

- za izhod iz menija
- za vrnitev iz podmenija na višjo stopnjo menija
- za brisanje zadnjega znaka v zaporedju znakov

Za brisanje celotnega vnosa pritisnite BACK in ga pridržite nekaj sekund.

## Primeri rokovanja z meniji

### Izbira opcije



Za pomik kazalca obrnite večfunkcijski gumb (= obarvano ozadje) do želene opcije.

Za izbiro označene opcije pritisnite večfunkcijski gumb.

### Podmeniji

Puščica na desnem robu menija označuje, da se po izbiri opcije odpre podmeni z nadaljnji možnostmi.

### Aktiviranje nastavitev



Za označitev opcije obrnite večfunkcijski gumb.

Za aktiviranje nastavitev pritisnite večfunkcijski gumb.

## Nastavitev vrednosti

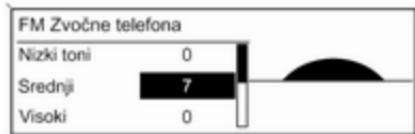


Za spremembo trenutne vrednosti obrnite večfunkcijski gumb.

Za potrditev nastavljenе vrednosti pritisnite večfunkcijski gumb.

Kazalček nato skoči na naslednjo vrednost. Ko so nastavljenе vse vrednosti, se samodejno vrnete na prvo nadrejeno raven menija.

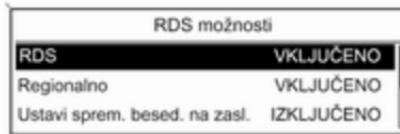
### Prilagoditev nastavitev



Za prilagoditev nastavitev obrnite večfunkcijski gumb.

Za potrditev nastavitev pritisnite na večfunkcijski gumb.

### Vkl/op/izklop funkcije



Obrnite večfunkcijski gumb za označitev funkcije, ki jo nameravate vklopiti ali izklopiti.

Pritisnite večfunkcijski gumb za preklop med nastavtvama **VKLJUČENO** in **IZKLJUČENO**.

### Vnos niza karakterjev



Za vnos zaporedja znakov, npr. kode PIN ali telefonske številke:

Za označitev želenega znaka obrnite večfunkcijski gumb.

Za potrditev označenega znaka pritisnite na večfunkcijski gumb.

Zadnji znak v nizu znakov lahko izbrišete z izbiro **☒** na zaslonu ali s pritiskom **BACK** na armaturni plošči. Z daljšim pritiskom na **BACK** se izbriše celoten vnos.

Za spremembo položaja kazalčka v nizu vnesenih znakov izberite **◀** ali **▶** na zaslonu.

## Nastavitev tonov

V meniju Tone settings (nastavitev tonov) lahko nastavite ločeno zvok za vsako valovno območje in za vsak avdio vir.

Pritisnite **TONE** za odpiranje menija nastavitev tonov.

## Nastavitev nizkih, srednjih in visokih tonov

Pomaknite se skozi seznam in izberite **Nizki toni**, **Srednji** ali **Visoki**.

Nastavite želeno vrednost za izbrano opcijo.

## Nastavitev razdelitve glasnosti spredaj in zadaj

Pomaknite se skozi seznam in izberite **Spred./zad.**

Nastavite želeno vrednost.

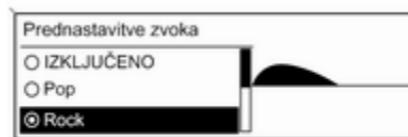
## Nastavitev razdelitve glasnosti desno in levo

Pomaknite se skozi seznam in izberite **Izravnava**.

Nastavite želeno vrednost.

## Izbira zvočnega sloga

Pomaknite se skozi seznam in izberite **Zvrsti** (izenačevalnik zvoka). Prikaže se meni **Prednastavitev zvoka**.



Opcija naravna optimalne nizke, srednje in visoke tone za ustrezno zvrst glasbe.

Izberite želeno opcijo.

## Nastavitev posameznih nastavitev na "0"

Izberite želeno možnost in pritisnite na večfunkcijski gumb za nekaj sekund.

Vrednost je ponastavljena na "0".

## Nastavitev vseh nastavitev na "0" ali "Izklučeno".

Za nekaj sekund pritisnite na **TONE**.

Vse vrednosti so ponastavljene na "0", izenačevalnik zvoka (EQ) je nastavljen na "Izklučeno".

## Nastavitev glasnosti

### Nastavitev glasnosti, prilagojene na hitrost

Pritisnite **CONFIG** za odpiranje menija **Konfiguracija sistema**.

Izberite **Nastavitev radia** in nato **Samodejna glasnost**.

Funkcijo **Samodejna glasnost** lahko izključite ali izberete stopnjo prilagoditve glasnosti na prikazanem meniju.

Izberite želeno opcijo.

### Nastavitev maksimalne glasnosti ob vklopu

Pritisnite **CONFIG** za odpiranje menija **Konfiguracija sistema**.

Izberite **Nastavite radia** in nato

**Največja glasnost pri vklopu.**

Nastavite želeno vrednost.

#### **Nastavitev glasnosti prometnih obvestil**

Glasnost cestnoprometnih obvestil lahko vnaprej nastavite na vrednost, ki je večja ali manjša od običajne glasnosti sistema.

Pritisnite **CONFIG** za odpiranje menija **Konfiguracija sistema**.

Izberite **Nastavitve radia, RDS možnosti** in nato **Glasnost prometnih obvestil (TA)**.

Nastavite želeno vrednost.

#### **Nastavitev glasnosti tona zvonjenja**

Pritisnite **CONFIG** za odpiranje menija **Konfiguracija sistema**.

Izberite **Nastavitve telefona, Zvok & Signali** in nato **Glasnost zvonjenja**.

Nastavite želeno vrednost.

# Radio

Uporaba .....	145
Iskanje postaj .....	145
Sezname samodejnega shranjevanja .....	146
Priljubljeni sezname .....	147
Meniji valovnih območij .....	147
Sistem posredovanja podatkov prek radijskega sprejemnika (Radio Data System - RDS) .....	150
Digitalni avdio sprejem .....	151

## Uporaba

### Vklop radia

Pritisnite **RADIO** za odpiranje glavnega menija radia.



Radio predvaja nazadnje predvajano postajo.

### Izbira valovnega območja

Pritisnite **RADIO** enkrat ali večkrat za izbiro želenega valovnega območja. Radio predvaja nazadnje predvajano postajo.

## Iskanje postaj

### Samodejno iskanje postaj

Na kratko pritisnite **◀ ▶** ali **▶** za predvajanje prejšnje ali naslednje postaje v pomnilniku postaj.

### Ročno iskanje postaj

Pridržite pritisnjeno **◀ ▶** ali **▶**. Sprostite ustrezni gumb, ko se približate želeni frekvenci na zaslonu. Sprejemnik izvede iskanje naslednje postaje z dobim sprejemom in jo samodejno predvaja.

### Opomba

**Ročno iskanje postaj:** Če radijski sprejemnik ne najde postaje, se samodejno preklopi na občutljivejšo raven iskanja. Če tudi tedaj ne najde postaje, ponovno naravna nazadnje sprejetu frekvenco.

### Opomba

**Valovno območje FM:** ko je aktivirana RDS funkcija, sprejemnik išče le RDS postaje  $\diamond 150$  in ko je aktivirana funkcija cestnoprometnih obvestil, išče sprejemnik le postaje s cestnoprometnimi obvestili  $\diamond 150$ .

## Ročno naravnavanje postaje

V glavnem meniju radia pritisnite večfunkcijski gumb, da se odpre ustrezen meni valovnega območja, in izberite ročno naravnavanje, npr. **FM ročno naravnavanje**.

Na pojavnem zaslonu s frekvenco obrnite večfunkcijski gumb in nastavite optimalno frekvenco sprejema.

## Seznami samodejnega shranjevanja

Prek funkcije samodejnega shranjevanja se lahko shranijo postaje z najboljšim sprejemom na valovnem območju.

Vsako valovno območje ima 2 seznama za samodejno shranjevanje (**AS-postaje 1, AS-postaje 2**) in v vsakem od teh je možno shraniti 6 postaj.

Samod. shran. postaj		FM AS1
1 FM 89.0	2 FM 92.1	
3 FM 93.8	4 FM 95.6	
5 FM 95.9	6 FM 97.2	

### Opomba

Trenutno sprejeta postaja je označena z .

## Samodejno shranjevanje postaj

Pridržite **AS 1-2**, dokler se ne pojavi sporočilo o samodejnem shranjevanju. 12 postaj z najmočnejšim sprejemom na trenutnem valovnem območju se shrani v 2 seznama samodejnega shranjevanja.

Za preklic postopka samodejnega shranjevanja pritisnite večfunkcijski gumb.

## Ročno shranjevanje postaj

V seznamih samodejnega shranjevanja lahko postaje shranite tudi ročno.

Naravnajte postajo, ki jo nameravate shraniti.

Za preklop na želeni seznam enkrat ali večkrat na kratko pritisnite **AS 1-2**.

Za shranjevanje postaje na določeno pomnilniško mesto: pritisnite ustrezno numerično tipko **1...6**, dokler se ne izpiše pritrilni tekst.

### Opomba

Postopek samodejnega shranjevanja prepiše ročno shranjene postaje.

## Priklic postaje

Za preklop na želeni seznam enkrat ali večkrat na kratko pritisnite **AS 1-2**.

Na kratko pritisnite eno od numeričnih tipk **1...6**, za priklic postaje na ustremnem mestu seznama.

## Priljubljeni seznami

V priljubljenih seznamih lahko postaje v vseh valovnih območij shranite tudi ročno.



V vsak priljubljen seznam lahko shranite 6 postaj. Število razpoložljivih priljubljenih seznamov lahko nastavite (glejte v nadaljevanju).

### Opomba

Trenutno sprejeta postaja je označena z ▶.

## Shranjevanje postaj

Naravnajte postajo, ki jo nameravate shraniti.

Za preklop na želeni seznam enkrat ali večkrat na kratko pritisnite **FAV 1-2-3**.

Za shranjevanje postaje na določeno pomnilniško mesto: pritisnjajte ustreznou numerično tipko **1...6**, dokler se ne izpiše pritrtilni tekst.

## Priklic postaje

Za preklop na želeni seznam enkrat ali večkrat na kratko pritisnite **FAV 1-2-3**.

Na kratko pritisnite eno od numeričnih tipk **1...6**, za priklic postaje na ustremnem mestu seznama.

## Določanje števila priljubljenih seznamov

Pritisnite **CONFIG** za odpiranje menija **Konfiguracija sistema**.

Izberite **Nastavite radia** in nato **Priljubljene radijske postaje**, da se odpre meni **Maksimalno število prikazanih izbranih strani**.

Izberite poljubno število razpoložljivih priljubljenih seznamov.

## Meniji valovnih območij

Drugi pripomočki za izbiranje postaj so na voljo prek specifičnih menijev valovnih območij.



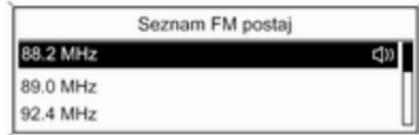
### Opomba

Naslednje zaslonske slike so prikazane kot primer.

## Seznami postaj

Ko je odprt glavni meni radia, obrnite večfunkcijski gumb, da se odpre seznam postaj izbranega valovnega območja.

Prikazane so vse sprejemljive AM/FM ali DAB postaje, shranjene v trenutnem sprejemnem območju.

**Opomba**

Če predhodno ni bil sestavljen seznam postaj, izvede Infotainment sistem samodejno iskanje postaj.

Izberite želeno postajo.

**Opomba**

Trenutno sprejeta postaja je označena z

**Posodabljanje seznamov postaj**

Ko je odprt glavni meni radia, pritisnite na večfunkcijski gumb, da se odpre meni ustreznega valovnega območja.

Če sprejem postaj na seznamu postaj na določenem valovnem območju ni več možen:

Izberite element menija za posodobitev seznama postaj v meniju ustreznega valovnega območja, npr. **Posodobi seznam FM postaj**.

Prične se iskanje postaj. Ko je iskanje dokončano, se predvaja zadnja sprejeta postaja.

Za preklic iskanja postaj pritisnite na večfunkcijski gumb.

**Opomba**

Pri Infotainment sistemu z dvojnim radijskim sprejemnikom se seznammi postaj nenehno posodabljajo v ozadju. Ročno posodabljanje ni potrebno.

**Opomba**

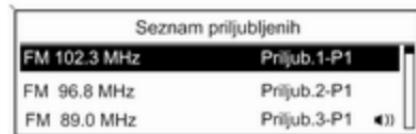
Seznam kategorij je posodobljen, ko je posodobljen seznam postaj valovnega območja.

**Seznam priljubljenih**

Ko je odprt glavni meni radia, pritisnite na večfunkcijski gumb, da se odpre meni ustreznega valovnega območja.

**Izberite Seznam priljubljenih.**

Prikazane so vse postaje, shranjene v Priljubljenih seznamih.



Izberite želeno postajo.

**Opomba**

Trenutno sprejeta postaja je označena z

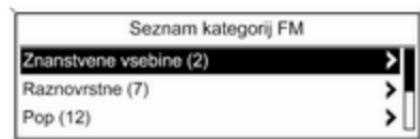
**Sezname kategorij**

Veliko RDS 150 in DAB postaj 151 pošilja PTY kodo, ki označuje tip oddajanega programa (npr. novice). Nekatere postaje spremenijo PTY kodo v odvisnosti od vsebine predvajanja.

Infotainment sistem shrani te postaje, sortirane po tipu programa, na ustrezen kategoriski seznam.

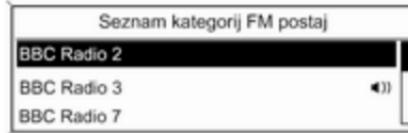
Za iskanje tipa programa, ki ga določi postaja: izberite opcijo s seznama specifičnih kategorij valovnega območja.

Prikaže se seznam programskeih zvrsti, ki so trenutno na voljo.



Izberite želeni tip programa.

Pojavi se seznam postaj, ki posredujejo izbrani tip programa.



Izberite želeno postajo.

S posodobitvijo seznama postaj valovnega območja je posodobljen tudi seznam kategorij.

#### Opomba

Trenutno sprejeta postaja je označena z

#### DAB obvestila

Poleg glasbenega programa posreduje veliko DAB postaj 151 različne kategorije obvestil.

V primeru posredovanja kateregakoli obvestila predhodno aktivirane kategorije se trenutni DAB program prekine.

**Aktiviranje kategorij obvestil**  
V **DAB meni** za prikaz ustreznega menija izberite **DAB obvestila**.



Izberite želeno kategorijo obvestil.

Lahko izberete nekaj kategorij obvestil hkrati.

#### Opomba

Naslednje možnosti so na voljo le, če je **RDS** nastavljen na **VKLJUČENO**.

## Sistem posredovanja podatkov prek radijskega sprejemnika (Radio Data System - RDS)

RDS je storitev FM postaj, ki bistveno olajša iskanje želene postaje in njen nemoten sprejem.

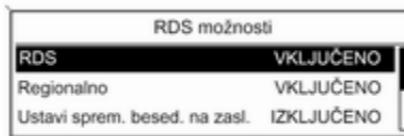
### Prednosti RDS

- Na zaslonu se namesto frekvence naravnane postaje izpiše ime njenega programa.
- Med iskanjem postaj Infotainment sistem naravna samo RDS postaje.
- Infotainment sistem vedno naravna najbolj sprejemljivo frekvenco naravnane postaje v smislu AF (Alternative Frequency).
- Odvisno od sprejete postaje Infotainment sistem izpiše na zaslonu tekst radia, ki lahko vsebuje npr. informacije o trenutnem programu.

### Konfiguriranje RDS

Pritisnite CONFIG za odpiranje menija Konfiguracija sistema.

Izberite Nastavite radia in nato RDS možnosti.



Nastavite RDS na VKLJUČENO ali IZKLJUČENO.

#### Opomba

Če je RDS izključen, se bo samodejno ponovno vključil, ko spremenite radijsko postajo (s funkcijo iskanja ali s pomnilniško tipko).

### Opomba

Naslednje možnosti so na voljo le, če je RDS nastavljen na VKLJUČENO.

### RDS možnosti

#### Vključitev in izključitev regionalizacije

Nekatere RDS postaje oddajajo ob določenem času regionalno različne programe na različnih frekvencah.

Nastavite Regionalno na VKLJUČENO ali IZKLJUČENO.

Če je regionalizacija vključena, so lahko izbrane samo alternativne frekvence (AF) z istimi regionalnimi programi.

Če je regionalizacija izključena, so spremenljive frekvence postaj izbrane ne glede na regionalne programe.

#### Izpisovanje RDS teksta

Nekatere RDS postaje prekrijejo naziv programa na zaslonu za izpis dodatnih informacij.

Za preprečitev izpisa dodatnih informacij:

## Nastavite Ustavi spremenjanje besedila na zaslonu na VKLJUČENO.

### Radio tekst

Če je vključena RDS funkcija in sistem trenutno sprejema postajo RDS, so pod imenom programa prikazane informacije o trenutnem programu in trenutno predvajani skladbi.

Informacije lahko prikažete ali skrijete tako, da nastavite Radiotekst na VKLJUČENO ali IZKLJUČENO.

### TA glasnost

Glasnost prometnih obvestil (TA) lahko vnaprej nastavite. Podrobni opis ⇨ 143.

### Radijske prometne storitve

(TP = Traffic Programme - Program s cestnoprometnimi obvestili)

Radijske postaje s cestnoprometnimi obvestili so RDS postaje, ki posredujejo obvestila o cestnem prometu.

### Vključitev in izključitev storitve cestnoprometnih obvestil

Vklop in izklop funkcije posredovanja cestnoprometnih obvestil Infotainment sistema:

Pritisnite TP.

- Pri vključeni funkciji cestnoprometnih obvestil se na glavnem meniju radia pojavi [TP].
- Sprejete so samo postaje, ki oddajajo cestnoprometna obvestila.
- Če trenutno naravnana postaja ni TP postaja, bo radijski sprejemnik poiskal naslednjo postajo s cestnoprometnimi obvestili.
- Ko sprejemnik ujame postajo s cestnoprometnimi obvestili, se na glavnem meniju radia pojavi [TP].
- Cestnoprometna obvestila so predvajana s prednastavljenim TA glasnostjo ⇨ 143.
- Pri vključeni funkciji cestnoprometnih obvestil se v času oddajanja obvestil prekine predvajanje CD/MP3.

### Poslušanje izključno cestnoprometnih obvestil

Vključite funkcijo predvajanja cestnoprometnih obvestil in povsem zmanjšajte glasnost Infotainment sistema.

### Blokiranje cestnoprometnih obvestil

Za blokiranje predvajanja prometnih obvestil npr. med predvajanjem CD/MP3:

Za potrditev preklica sporočila na zaslonu pritisnite TP ali večfunkcijski gumb.

Trenutno posredovano cestnoprometno obvestilo je preklicano, vendar ostane TP funkcija vključena.

### Digitalni audio sprejem

Digital Audio Broadcasting (DAB) je inovativen in univerzalen oddajno-sprejemni sistem.

DAB postaje so na zaslonu prikazane z nazivom programa namesto oddajne frekvence.



## Spološne informacije

- S sistemom DAB je lahko predvajanih več radijskih programov (storitev) na eni sami frekvenci (ensemble).
- Poleg visokokakovostnih digitalnih avdio storitev je DAB sposoben predvajati tudi podatke, povezane s programom in druge podatkovne storitve, vključno s prometnimi in potovalnimi informacijami.

- Tako ko DAB sprejemnik lahko ujame signal, ki ga pošlje oddajnik (tudi če je signal zelo šibak), je zagotovljeno zvočno predvajanje.
- Zvok ne izgublja na jakosti in čistosti, kar je sicer značilno za AM in FM sprejem. DAB signal je predvajan s konstantno glasnostjo.
- Če je signal DAB preveč moten, da bi ga sprejemnik lahko predvajal, se sprejem povsem prekine. Temu se lahko izognete z vklopom **Storitev preklopa iste DAB postaje in/ali Storitev preklopa FM postaje** v meniju z nastavtvami DAB.
- Motnje, ki jih povzročijo oddajniki s podobno valovno dolžino (AM ali FM postaje, kar je za le-te značilno), se pri DAB ne pojavljajo.
- Če DAB signal odbijejo naravne ovire ali stavbe, je kakovost sprejema še boljša, kar se pri FM in AM sprejemu bistveno pokvari.
- Ko je omogočen sprejem DAB, ostane sprejemnik FM Infotainment sistema dejaven v ozadju in stalno išče najboljše dostopne postaje FM. Če je vključena funkcija TP ⌂ 150, se predvajajo prometna obvestila za trenutno najmočnejšo postajo FM. Izklopite TP, če ne želite prekinjati sprejema DAB z obvestili o prometu FM.

## Konfiguriranje DAB

Pritisnite CONFIG.

Izberite **Nastavitev radia** in nato **DAB nastavitev**.

V konfiguracijskem izbirniku so nanizane naslednje možnosti:

### **Samodejni preklop skupine postaj**

Če je vključena ta funkcija, aparat preklopi na isti program na drugem DAB ansamblu (frekvenci), če je DAB signal preveč moten, da bi ga sprejemnik lahko predvajal.

Nastavite funkcijo na **VKLJUČENO** ali **IZKLJUČENO**.

#### **Samodejno povezovanje DAB-FM**

Če je ta funkcija vključena, aparat preklopi na ustrezno FM postajo dejavnega DAB programa, kadar je DAB signal prešibek, da bi ga sprejemnik lahko predvajal.

Nastavite funkcijo na **VKLJUČENO** ali **IZKLJUČENO**.

#### **Dinamična prilagoditev zvoka**

Pri aktivirani funkciji je dinamično območje DAB signala zmanjšano. Pomeni, da je nivo glasnih zvokov znižan, medtem ko se nivo tihih zvokov poveča. Tako lahko povečate glasnost do točke, kjer so tihi zvoki bolj slišni, a glasni zvoki niso preveč glasni.

Nastavite funkcijo na **VKLJUČENO** ali **IZKLJUČENO**.

#### **Izbira valovnega območja**

Za prikaz ustreznega menija izberite **Izbira frekvenčnega območja**.

Katera valovna območja DAB radia naj sprejema Infotainment sistem, določite z eno od naslednjih možnosti:

**Frekvenčni pas L:** 1452 - 1492 MHz, zemeljski in satelitski radio

**Frekvenčno območje III:**  
174 - 240 MHz, zemeljski radio

**Oboje**

# CD predvajalnik

Splošne informacije .....	154
Uporaba .....	155

## Splošne informacije

CD predvajalnik Infotainment sistema lahko predvaja avdio zgoščenke in zgoščenke MP3/WMA.

## Pomembna informacija

### Svarilo

V avdio predvajalnik nikoli ne vstavljajte CD-jev s premerom 8 cm ali CD-jev neobičajne oblike.

Na zgoščenke nikdar ne lepite ničesar. Te plošče se utegnejo v predvajalniku zmečkati in s tem uničiti predvajalnik. V tem primeru je potrebno napravo zamenjati.

- Uporabljati je mogoče naslednje formate zgoščenk:  
CD-ROM Način 1 in Način 2  
CD-ROM XA Način 2, Oblika 1 in Oblika 2
- Uporabljati je mogoče naslednje formate datotek:  
ISO 9660 Raven 1, Raven 2,  
(Romeo, Joliet)

Datoteke MP3 in WMA ki so zapisane v drugačnih formatih kot je navedeno zgoraj morda ne bodo predvajane pravilno. Nepravilen je lahko tudi prikaz imen datotek in map.

- Avdio zgoščenk z zaščito pred kopiranjem, ki niso v skladu s standardi avdio zgoščenk, aparat morda ne bo predvajal pravilno ali pa sploh ne bo predvajal.
- Samo-posnete CD-R in CD-RW zgoščenke so v primerjavi z običajnimi zgoščenkami bolj občutljive. Pravilno rokovanje, še posebej v primeru samo-posnetih CD-R in CD-RW, je kritičnega pomena (glejte spodaj).
- Samo-posnete CD-R in CD-RW plošče morda ne bodo dobro ali pa sploh ne bodo predvajane. V teh primerih ni Infotainment sistem vzrok težave.
- Na zgoščenkah mešanega tipa (kombinacija avdio skladb in komprimiranih datotek npr. MP3) predvaja sistem avdio skladbe in komprimirane skladbe ločeno.

- Med menjavanjem zgoščenk ne puščajte prstnih odtisov na površini zgoščenke.
- Da ne pride do poškodb ali mazanja zgoščenk, le-te nemudoma vstavite v tok po odstranitvi iz CD predvajalnika.
- Umazanija in vlaga na zgoščenki utegne zamazati tudi leče CD predvajalnika in ga s tem pokvariti.
- Zgoščenk ne izpostavljajte visokim temperaturam in sončnim žarkom.
- Za zgoščenke MP3/WMA veljajo naslednje omejitve:  
Bitna hitrost: 8 kbit/s - 320 kbit/s.  
Frekvenca vzorčenja: 48 kHz, 44.1 kHz, 32 kHz (za MPEG-1) in 24 kHz, 22.05 kHz, 16kHz (za MPEG-2).
- Naslednje omejitve se nanašajo na informacije, shranjene na zgoščenki MP3/WMA:  
Število skladb: največ 999.  
Število skladb na posamezen nivo map: do 512.

Globina strukture map: do 10 ravni.

### **Opomba**

To poglavje opisuje samo predvajanje datotek MP3, saj je upravljanje v primeru datotek MP3 in WMA enako. Ko vstavite CD z datotekami WMA, se prikazujejo enaki meniji kot v primeru datotek MP3.

### **Uporaba**

#### **Začetek predvajanja zgoščenke**

Pritisnite CD enkrat ali večkrat, da se odpre glavni meni za CD ali MP3.



Če je v CD predvajalniku zgoščenka, se ta začne predvajati.

Odvisno od podatkov na avdio zgoščenki ali MP3 zgoščenki, se na zaslonu izpišejo podatki o zgoščenki in trenutno predvajana skladba.

### **Vstavljanje zgoščenke**

Zgoščenko vstavite v CD odprtino z natisnjeno stranjo navzgor, dokler je predvajalnik samodejno ne potegne noter.

### **Opomba**

Ko je vstavljen CD, je na zaslonu prikazano ●.

### **Preskok na naslednjo ali prejšnjo skladbo**

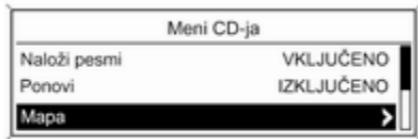
Na kratko pritisnite << K ali N >>.

### **Hiro previjanje naprej/nazaj**

Za hitro predvajanje trenutne skladbe naprej ali nazaj pritisnite in držite << K ali N >>.

## Izbiranje skladb prek menija avdio CD-ju

Pritisnite večfunkcijski gumb, da odprete **Meni CD-ja**.



### Naloži pesmi

Za predvajanje vseh skladb v naključnem zaporedju: nastavite to funkcijo na **VKLJUČENO**.

### Opomba

Če je ta funkcija vključena, je v ustremnem glavnem meniju prikazano .

### Ponovi

Za ponovno predvajanje iste skladbe nastavite to funkcijo na **VKLJUČENO**.

### Opomba

Če je funkcija vključena, je v ustremnem glavnem meniju prikazano .

### Seznam skladb

Za izbiranje skladbe na zgoščenki: Izberite **Seznam skladb** nato izberite želeno skladbo.

### Mapa

Za izbiro skladbe iz mape: izberite **Mapa**. Prikaže se seznam shranjenih map na CD-ju.

Izberite eno od map in nato želeno skladbo.

### Opomba

Ta element menija je na voljo le, če je vstavljen CD z datotekami MP3.

### Išči...

Za prikaz menija za iskanje in izbiranje skladb: izberite **Išči....**

Izberite eno od kategorij in nato želeno skladbo.

### Opomba

Ta element menija je na voljo le, če je vstavljen CD z datotekami MP3.

### Odstranitev zgoščenke

Pritisnite .

Aparat izstavi zgoščenko iz odprtine.

Če zgoščenke ne odstranite, jo aparat čez nekaj sekund samodejno spet povleče nazaj v odprtino.

## AUX vhod

- Splošne informacije ..... 157  
Uporaba ..... 157

### Splošne informacije

Na nadzorni plošči Infotainment sistema ▷ 136 je AUX vhod za priključitev zunanjih zvočnih virov.

Na AUX vhod lahko npr. priključite prenosni CD predvajalnik z vtičem premera 3,5 mm.

#### Opomba

Vtičnice morajo biti vedno čiste in suhe.

### Uporaba

Za vklop načina AUX pritisnite na **AUX** enkrat ali večkrat.



Glasnost nastavite z obračanjem ⌂ Infotainment sistema.

Vse druge funkcije je mogoče upravljati samo z upravnimi elementi avdio vira.

# USB vhod

Splošne informacije .....	158
Predvajanje shranjenih avdio datotek .....	159

## Splošne informacije

V sredinski konzoli pod upravnimi elementi klimatske naprave je vtičnica USB za priklop zunanjih zvočnih podatkovnih naprav.

### Opomba

Vtičnice morajo biti vedno čiste in suhe.

Na USB vtičnico je mogoče priključiti MP3 predvajalnik, USB ključ, SD kartico (prek USB konektorja/adapterja) ali iPod.

Če so na USB vtičnico priključene zgoraj navedene naprave, je mogoče različne funkcije le-teh upravljati z upravnimi elementi in meniji Infotainment sistema.

### Opomba

Infotainment sistem ne podpira vseh modelov MP3 predvajalnikov, USB ključev, SD kartic ali iPod predvajalnikov.

## Pomembna informacija

- Zunanje naprave, ki jih priključite na USB vtičnico, morajo biti v skladu z USB specifikacijo za množično shranjevanje podatkov (USB MSC).
- Naprave, ki so priključene na USB vtičnico, so podprte v skladu z USB specifikacijo V 2.0. Največja podprtta hitrost prenosa podatkov: 12 Mbit/s.
- Podprte so samo naprave s podatkovnim sistemom FAT16/FAT32.
- Gonilniki trdega diska (HDD) niso podprtji.
- USB zvezdišča niso podprta.
- Uporabljati je mogoče naslednje formate datotek:  
ISO9660 Level 1, Level 2  
(Romeo, Joliet).  
Datoteke MP3 in WMA, ki so zapisane v drugačnih formatih kot je navedeno zgoraj, morda ne bodo predvajane pravilno.  
Nepravilen je lahko tudi prikaz imen datotek in map.

- Za datoteke, ki so shranjene na zunanjji napravi, veljajo naslednje omejitve:  
Bitna hitrost: 8 kbit/s - 320 kbit/s.  
Frekvenca vzorčenja: 48 kHz, 44.1 kHz, 32 kHz (za MPEG-1) in 24 kHz, 22.05 kHz, 16kHz (za MPEG-2).

- Za podatke naprav, ki so priključene na USB vtičnico, veljajo naslednje omejitve:  
Število skladb: največ 999.  
Število skladb na posamezen nivo map: do 512.  
Globina strukture map: do 10 ravni.

WMA datoteke z Digital Rights Management (DRM) iz omrežnih glasbenih trgovin predvajalnik ne predvaja.

Predvajalnik lahko varno predvaja le tiste WMA datoteke, ki so kreirane s programom Windows Media Player, različica 9 ali novejša.

Uporabne razsežnosti datotek: .m3u, .pls, .wpl.

Postavke seznama morajo biti v formi vhodov.

Ne sme biti nastavljen atribut sistema direktorijev/datotek, ki vsebujejo avdio podatke.

## Predvajanje shranjenih avdio datotek

Za vklop načina MP3 ali iPod enkrat ali večkrat pritisnite **AUX**.

Začne se samodejno predvajanje avdio datotek, ki so shranjene v napravi.



## Uporaba specifičnega menija naprave

Pritisnite na večfunkcijski gumb, da se odpre meni trenutno priključene naprave.



### Naloži pesmi

Za predvajanje vseh skladb v naključnem zaporedju: nastavite to funkcijo na **VKLJUČENO**.

### Opomba

Če je ta funkcija vključena, je v ustrezнем glavnem meniju prikazano

**Ponovi**

Za ponovno predvajanje iste skladbe nastavite to funkcijo na **VKLJUČENO**.

**Opomba**

Če je funkcija vključena, je v ustremnem glavnem meniju prikazano □.

**Mapa**

Za izbiro skladbe iz mape: izberite **Mapa**. Prikaže se seznam shranjenih map na napravi.

Izberite eno od map in nato želeno skladbo.

**Opomba**

Ta meni ni na voljo, medtem ko je povezan iPod.

**Išči...**

Za prikaz menija za iskanje in izbiranje skladb: izberite **Išči....**

Izberite eno od kategorij in nato želeno skladbo.

**Odstranitev naprave**

Za varno odstranitev naprave izberite **Odstranite USB** ali **Izvrzi iPod**, nato pa napravo odstranite.

# Bluetooth glasba

Splošne informacije .....	161
Delovanje .....	161

## Splošne informacije

Z Infotainment sistemom je mogoče brezžično povezati Bluetooth avdio vire (npr. glasbeni mobilni telefoni, MP3 predvajalniki s funkcijo Bluetooth itd.), ki podpirajo protokol Bluetooth glasbe A2DP.

## Pomembna informacija

- Infotainment sistem se lahko poveže samo z Bluetooth napravami, ki podpirajo protokol A2DP (Advanced Audio Distribution Profile), različica 1.2 ali višja.
- Bluetooth naprava mora podpirati protokol AVRCP (Audio Video Remote Control Profile), različica 1.0 ali višja. Če naprava ne podpira protokola AVRCP, je prek Infotainment sistema mogoče upravljati samo glasnost.
- Pred povezavo Bluetooth naprave z Infotainment sistemom preberite navodila za uporabo vaše naprave in se seznanite s funkcijami Bluetooth.

## Delovanje

### Predpogoji

Za predvajanje Bluetooth glasbe z Infotainment sistemom morajo biti izpolnjeni naslednji predpogoji:

- Bluetooth funkcija Infotainment sistema mora biti vključena ⇨ 164.
- Funkcija Bluetooth zunanjega avdio vira mora biti vključena (glejte navodila za uporabo naprave).
- Odvisno od zunanjega avdio vira s funkcijo Bluetooth bo morda potrebno napravo nastaviti na stanje "vidno" (glejte navodila za uporabo naprave).
- Zunanji avdio vir s funkcijo Bluetooth mora biti združen in povezan z Infotainment sistemom ⇨ 164.

### Vključitev načina Bluetooth glasba

Za vklop načina Bluetooth glasba enkrat ali večkrat pritisnite **AUX**.

Predvajanje Bluetooth glasbe je treba vključiti in ustaviti preko Bluetooth naprave.

### Upravljanje prek Infotainment sistema

#### Nastavitev glasnosti

Glasnost lahko nastavite preko Infotainment sistema ▷ 139.

#### Preskok na prejšnjo ali naslednjo skladbo

Na kratko pritisnite ali na nadzorni plošči Infotainment sistema.

# Telefon

Splošne informacije .....	163
Bluetooth povezava .....	164
Klic v sili .....	166
Delovanje .....	166
Mobilni telefoni in radijska oprema (CB) .....	170

## Splošne informacije

Vhod (portal) za telefon omogoča telefonski razgovor prek mikrofona v vozilu in zvočnikov ter upravljanje najbolj pomembnih funkcij mobilnika prek Infotainment sistema v vozilu. Za uporabo portala telefona mora biti mobilni telefon povezan z Infotainment sistemom prek povezave Bluetooth.

Ne podpira vsak mobilni telefon vseh funkcij portala telefona. Možne funkcije telefona so odvisne od uporabljenega mobilnega telefona in operaterja. Podrobnejše informacije o tem najdete v navodilih za uporabo vašega mobilnega telefona ali pa jih pridobite pri vašem operaterju.

## Pomembne informacije o rokovovanju in prometni varnosti

### ⚠️ Opozorilo

Mobilni telefoni vplivajo na Vaše okolje. Iz tega razloga je potrebno navesti predpise in napotke. Pred

uporabo mobilnega telefona v vozilu morate biti seznanjeni z ustreznimi napotki.

### ⚠️ Opozorilo

V vozilu vedno uporabljajte opremo za prostoročno telefoniranje, ker se med telefonskim razgovorom ne morete osredotočiti na vožnjo. Pred uporabo opreme za prostoročno telefoniranje parkirajte vozilo. Vedno upoštevajte zakonske predpise v državi, v kateri vozite.

Ne pozabite upoštevati posebne predpise, ki se navezujejo na specifična področja in izklopite mobilne telefone, če je uporaba teh prepovedana. V nasprotnem primeru povzroči mobilni telefon motnje, ki utegnejo privesti do nevarne situacije.

## Bluetooth

Telefonski portal je potrjen s strani skupine Bluetooth Special Interest Group (SIG).

Nadaljnje informacije o tehničnih podatkih najdete na internetu na naslovu <http://www.bluetooth.com>

## Bluetooth povezava

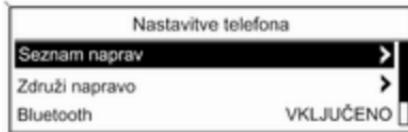
Bluetooth je radijski standard za brezžične povezave npr. med telefonom in drugo opremo. Z njegovo pomočjo se lahko prenašajo podatki, npr. telefonski imenik, sezname klicev in imena operaterjev omrežij ter jakosti polj. Funkcija je lahko omejena, kar je odvisno od tipa telefona.

Za vzpostavitev povezave Bluetooth z vhodom telefona je treba aktivirati funkcijo Bluetooth na telefonu in telefon je treba nastaviti na "vidno". Za več informacij preberite podroben opis v navodilih za uporabo mobilnega telefona.

## Aktiviranje Bluetooth

Pritisnite **CONFIG** za odpiranje menija **Konfiguracija sistema**.

Izberite **Nastavitev telefona**.



Nastavite **Bluetooth** na **VKLJUČENO**.

## Združitev Bluetooth naprav

Pritisnite **CONFIG** za odpiranje menija **Konfiguracija sistema**. Izberite **Nastavitev telefona** in nato **Združi napravo**.

Prikaže se naslednja slika.

Čakanje na združitev naprav  
Koda: 0000

**Prekliči**

Po prepoznavi portala telefona Infotainment sistema, se na vaši Bluetooth napravi prikaže seznam naprav. Izberite portal telefona.

Na zahtevo vnesite PIN kodo na vaši Bluetooth napravi. Napravi se povežeta med seboj.

## Opomba

Imenik vašega mobilnega telefona se naloži samodejno. Način predstavitev in vrstni red v telefonskem imeniku na zaslonu informacijsko-razvedrilnega sistema bo morda drugačen kot na zaslonu vašega mobilnega telefona.

Če je Bluetooth povezava uspešno vzpostavljena: v primeru, da je z Infotainment sistemom že povezana druga Bluetooth naprava, se njena povezava s sistemom prekine.

Če je Bluetooth povezava spodletela: ponovite zgoraj opisani postopek ali glejte navodila za uporabo Bluetooth naprave.

#### Opomba

Z Infotainment sistemom je mogoče združiti največ 5 naprav.

### Sprememba kode Bluetooth

Pritisnite **CONFIG** za odpiranje menija **Konfiguracija sistema**.

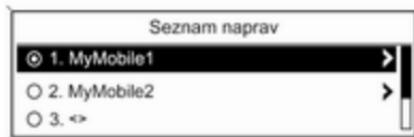
Izberite **Nastavitev telefona** in nato **Spremeni Bluetooth kodo:**.

Vnesite želeno štirimestno PIN kodo in jo potrdite z **OK**.

### Povezava z drugo združeno napravo

Pritisnite **CONFIG** za odpiranje menija **Konfiguracija sistema**.

Izberite **Nastavitev telefona** in nato **Seznam naprav**. Prikaže se seznam vseh Bluetooth naprav, ki so trenutno združene z Infotainment sistemom.



Izberite želeno napravo. Prikaže se podmeni.

Z vzpostavitev povezave izberite **Izberi**.

### Prekinitev povezave z napravo

Pritisnite **CONFIG** za odpiranje menija **Konfiguracija sistema**.

Izberite **Nastavitev telefona** in nato **Seznam naprav**. Prikaže se seznam vseh Bluetooth naprav, ki so trenutno združene z Infotainment sistemom.

Izberite združeno napravo. Prikaže se podmeni.

Za odklop naprave izberite **Odklopi**.

### Odstranitev združene naprave

Pritisnite **CONFIG** za odpiranje menija **Konfiguracija sistema**.

Izberite **Nastavitev telefona** in nato **Seznam naprav**. Prikaže se seznam vseh Bluetooth naprav, ki so trenutno združene z Infotainment sistemom.

Izberite želeno napravo. Prikaže se podmeni.

Če je naprava povezana, najprej prekinite povezavo (glejte zgoraj).

Za odklop naprave odstranite **Izbris**.

### Povrnitev tovarniških nastavitev

Nastavite telefona, npr. seznam naprav, Bluetooth koda in ton zvonjenja, lahko ponastavite na tovarniške vrednosti.

Pritisnite **CONFIG** za odpiranje menija **Konfiguracija sistema**. Izberite **Nastavitev telefona** in nato **Obnovi tovarniške nastavitev**.

Prikaže se podmeni z vprašanjem. Za ponastavitev vseh vrednosti izberite **Da**.

## Klic v sili

### ⚠️ Opozorilo

Vzpostavitev povezave ni zajamčena v vseh situacijah. Iz teh razlogov se ne zanašajte izključno na mobilni telefon v primeru pomembnega razgovora (npr. nujni zdravstveni primer).

Pri nekaterih operaterjih je potrebno pravilno vstaviti veljavno SIM kartico v mobilni telefon.

### ⚠️ Opozorilo

Upoštevajte to, da lahko kličete in sprejemate klice z mobilnim telefonom, če je le-ta v etru operaterja z zadosti močnim signalom. V določenih okoliščinah zasilnih klicev ni možno izvesti na vseh omrežjih. Možno je, da le-teh ni možno izvesti pri določenih

operatorjih in/ali dejavnih funkcijah telefona. O tem lahko poizveste pri lokalnih operaterjih.

V sili klicana številka se lahko razlikuje v odvisnosti od regije in države. Pred tem se pozanimajte o pravilni zasilno klicani številki za ustrezno regijo.

## Klicanje v sili

Vnesite klicno številko v sili (npr. **112**).

Telefonska povezava s centrom za zasilne klice je nastavljena.

Ko vas uslužbenec vpraša po primeru, odgovorite.

### ⚠️ Opozorilo

Ne končajte klica, dokler vam iz centra za klice v sili tega ne velijo.

## Delovanje

Takoj ko je vzpostavljena Bluetooth povezava med vašim telefonom in Infotainment sistemom, lahko upravljate veliko funkcij vašega telefona prek Infotainment sistema.

Prek Infotainment sistema lahko npr. vzpostavite povezavo s telefonskimi številkami, shranjenimi v vašem mobilnem telefonu ali spremeni telefonske številke.

### Opomba

Prostoročni način mobilnega telefona je še vedno možen; npr. sprejemanje klica ali nastavitev glasnosti.

Po vzpostavitvi povezave med mobilnim telefonom in Infotainment sistemom so podatki telefona preneseni na Infotainment sistem. To lahko odvisno od modela telefona traja več minut. V tem obdobju je upravljanje mobilnega telefona izvedljivo prek Infotainment sistema le v omejeni meri.

### Opomba

Vse funkcij vhoda mobilnega telefona ne podpirajo vsi telefoni. Zato lahko pride do odstopanj od opisanega delovanja teh specifičnih mobilnih telefonov.

## Predpogoji

Za prostoročni način uporabe Infotainment sistema morajo biti izpolnjeni naslednji predpogoji:

- Bluetooth funkcija Infotainment sistema mora biti vključena ⇨ 164.
- Bluetooth funkcija mobilnega telefona mora biti vključena (glejte navodila za uporabo naprave).
- Mobilni telefon mora biti nastavljen na stanje "vidno" (glejte navodila za uporabo naprave).
- Mobilni telefon mora biti združen z Infotainment sistemom ⇨ 164.

## Vklop prostoročnega načina

Pritisnite PHONE na nadzorni plošči Infotainment sistema. Prikazan je glavni meni telefona.

## Opomba

Če mobilni telefon ni povezan z Infotainment sistemom, je prikazano **Telefon ni na voljo**. Podroben opis postopka vzpostavljanja Bluetooth povezave ⇨ 164.

Številne funkcije mobilnega telefona lahko zdaj upravljate prek glavnega menija (in povezanih podmenijev) ter z upravnimi elementi na volanu.

## Začetek telefonskega klica

### Ročni vnos telefonske številke

V glavnem meniju telefona pritisnite večfunkcijski gumb, da se odpre **Meni telefona**.

Izberite **Vnesi številko**. Prikaže se naslednja zaslonska slika.



Za začetek klica vnesite želeno številko in izberite ☎.

## Opomba

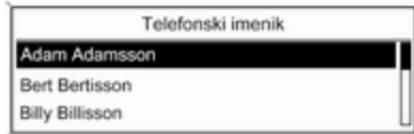
Če želite odpreti zaslon **Išči** s telefonskim imenikom, izberite ☰.

## Uporaba telefonskega imenika

## Opomba

Telefonski imenik je mogoče prenesti samo če to funkcijo podpira vaš mobilni telefon. Za več informacij glejte navodila za uporabo vašega mobilnega telefona.

Telefonski imenik vsebuje imena stikov in številke.



Pri aktivnem glavnem meniju telefona pritisnite večfunkcijski gumb, da se odpre **Meni telefona**.

Izberite **Telefonski imenik**. Izberite **Išči** in nato **Ime** ali **Priimek**. Prikaže se naslednja zaslonska slika.



Črke tipk na zaslonu so organizirane v skupine po abecednem redu, kot pri telefonskih aparatih: **abc, def, ghi, jkl, mno, pqrs, tuv** in **wxyz**.

Izberite želeno skupino črk. Prikaže se telefonski imenik s stiki, ki se začnejo na eno od črk v skupini črk.

Pomikajte se skozi seznam in izberite želeni stik.

Pomikajte se skozi seznam telefonskih številk in izberite želeno številko. Telefon kliče ustrezno telefonsko številko.

### Izbris telefonskega imenika

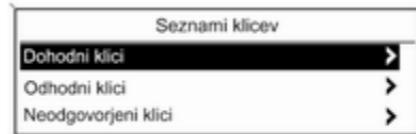
Za izbris vseh stikov v telefonskem imeniku v Infotainment sistemu pritisnite **PHONE**. Izberite **Telefonski imenik** in nato **Izbriši vse**.

### Z uporabo seznamov klicev

Vsi dohodni, odhodni in neodgovorjeni klici se beležijo v ustreznih seznamih klicev.

Pri aktivnem glavnem meniju telefona pritisnite večfunkcijski gumb, da se odpre **Meni telefona**. Izberite **Seznami klicev**.

Prikaže se naslednja zaslonska slika.



Izberite želen seznam klicev, npr. **Neodgovorjeni klici**. Prikaže se meni z ustreznim seznamom klicev.

Za začetek telefonskega klica: izberite želen vnos seznama. Telefon kliče ustrezeno telefonsko številko.

#### Ponovitev klica

Zadnje klicane telefonske številke lahko ponovno kličete.

Pritisnite na volanu, da se odpre meni **Ponovi zadnji klic**.

Za začetek klicanja ponovno pritisnite na .

Pritisnite na volanu za izhod iz menija **Ponovi zadnji klic**. Če želite, lahko z večfunkcijskim gumbom izberete **Ne** na zaslonu.

#### Dohodni telefonski klic

Če je v trenutku dohodnega klica aktiven avdio način, npr. predvajanje radia ali CD-ja, se ustrezen vir zvoka utiša za toliko časa, dokler traja telefonski klic.

Za sprejem klica: izberite **Odgovori** na zaslonu.

Za zavrnitev klica: izberite **Zavrni** na zaslonu.

#### Drugi dohodni telefonski klic

Če med klicem nastopi drugi telefonski klic, se prikaže sporočilo.

Za sprejem drugega in dokončanje prvega telefonskega klica: izberite **Odgovori** na zaslonu.

Za zavrnitev drugega in nadaljevanje trenutnega klica: izberite **Zavrni** na zaslonu.

#### Sprememba tona zvonjenja

Pritisnite **CONFIG** za odpiranje menija **Konfiguracija sistema**.

Izberite **Nastavite telefona, Zvok & Signali** in nato **Zvok zvonjenja**.

Prikaže se seznam razpoložljivih tonov zvonjenja.

Izberite želen ton zvonjenja.

Več informacij o glasnosti tona zvonjenja 143.

#### Funkcije med telefonskim klicem

Med telefonskim klicem je prikazan glavni meni telefona.

Izberite **Meni** na zaslonu, da se odpre meni **Vzpostavljena povez..**

Za dokončanje klica izberite **Odloži** na zaslonu.

#### Vklop zasebnega načina

Za preklop klica na mobilni telefon v meniju **Vzpostavljena povez.** izberite **Zasebni klic**.

Če želite klic spet preklopiti na Infotainment sistem, izberite na zaslonu **Meni** in nato **Prenesi klic**.

#### Izklučitev/vključitev mikrofona

V meniju **Vzpostavljena povez.** nastavite **Izklopi zvok – mikrofon** na **VKLJUČENO**. Klicatelj vas ne more več slišati.

Za ponoven vklop mikrofona ponovno nastavite **Izklopi zvok – mikrofon** na **IZKLJUČENO**.

## Mobilni telefoni in radijska oprema (CB)

### Navodila za vgradnjo in uporabo

Pri vgradnji in uporabi mobilnega telefona morate upoštevati za vozilo specifična navodila za vgradnjo in predpise za uporabo izdelovalca telefona in opreme za prostoročno telefoniranje. V nasprotnem primeru utegne vozilo izgubiti dovoljenje za udeležbo v prometu (smernica EU 95/54/EC).

Predpogoji za nemoteno delovanje:

- Največji možen doseg je mogoče zagotoviti le s strokovno montirano zunanjim anteno.
- Največja oddajna moč: 10 vatov.
- Mobilni telefon naj bo nameščen na ustreznom mestu.

Upoštevajte ustrezno opombo v uporabniškem priročniku, v poglavju **Sistem varnostnih blazin**.

Poiščite strokovnjaka, ki bo svetoval, kje so najprimernejše namestitve zunanje antene in katera držala za

telefon so na voljo ter kakšna je uporaba naprav z oddajno močjo, večjo od 10 vatov.

Oprema za prostoročno telefoniranje brez zunanje antene pri standardnih mobilnih telefonih

GSM 900/1800/1900 in UMTS je dovoljena le, če maksimalna prenosna moč mobilnega telefona ne preseže 2 vatov z GSM 900 in 1 vata v ostalih primerih.

Iz varnostnih razlogov odsvetujemo telefoniranje med vožnjo. Tudi pri uporabi opreme za prostoročno telefoniranje lahko pogovor odvrača pozornost od dogajanja v prometu.

### ⚠️ Opozorilo

Radijska oprema in mobilni telefoni, ki ne ustrezajo trenutno navedenim standardom, morajo delovati izključno le z anteno, ki je nameščena zunaj vozila.

### Svarilo

Mobilni telefoni in radijska oprema utegnejo povzročiti motnje v delovanju električnega/elektronskega omrežja vozila, če delujejo brez zunanje antene, razen če so upoštevani trenutno navedeni predpisi.



# Kazalo

<b>A</b>	Vstavljanje zgoščenke.....	155
Aktiviranje CD predvajalnika.....	155	
AUX vhod		
Aktiviranje.....	157	
Delovanje.....	157	
Nastavitev glasnosti.....	157	
Splošne informacije.....	157	
<b>B</b>	Začetek predvajanja	
Blokiranje cestnometnih obvestil.....	150	
Bluetooth		
Bluetooth glasba.....	161	
Bluetooth povezava.....	164	
Telefon.....	166	
Bluetooth glasba		
Aktiviranje.....	161	
Delovanje.....	161	
Predpogoji.....	161	
Splošne informacije.....	161	
Bluetooth povezava.....	164	
<b>C</b>	zgoščenke.....	155
CD meni.....	155	
CD predvajalnik		
Aktiviranje.....	155	
CD meni.....	155	
Odstranitev zgoščenke.....	155	
Splošne informacije.....	154	
Uporaba.....	155	
<b>D</b>	Cestnometna obvestila.....	150
DAB.....	151	
Delovanje.....	161, 166	
AUX vhod.....	157	
Bluetooth glasba.....	161	
CD predvajalnik.....	155	
Meni.....	140	
Radio.....	145	
Telefon.....	166	
USB vhod.....	159	
Digitalni avdio sprejem.....	151	
Dinamična prilagoditev zvoka.....	151	
<b>G</b>	Glasnost	
Glasnost utišanja.....	139	
Glasnost prilagojena na hitrost	143	
Glasnost tona zvonjenja.....	143	
Maksimalna glasnost ob vklopu.....	143	
Nastavitev glasnosti.....	139	
Omejitev glasnosti pri visoki temperaturi.....	139	
Samodejna nastavitev glasnosti.....	143	
TA glasnost.....	143	

<b>I</b>	<b>O</b>	<b>P</b>
Imenik..... 166	Osnovno rokovanje..... 140	Priklic postaj..... 146, 147
Iskanje postaj..... 145		Priljubljeni seznami..... 147
Izbira valovnega območja..... 145		Radijske prometne storitve..... 150
<b>K</b>		Regionalizacija..... 150
Klic v sili..... 166	Ponovitev klica..... 166	Seznam kategorij..... 147
Kliči	Posodabljanje seznamov postaj..... 147	Seznamni postaj..... 147
Funkcije med klicem..... 166	Predvajanje shranjenih avdio datotek..... 159	Seznamni samodejnega shranjevanja..... 146
Vhodni klic..... 166	Pregled upravnih elementov za rokovanje..... 136	Shranjevanje postaj..... 146, 147
Začetek telefonskega klica..... 166	Priklic postaj..... 146, 147	Sistem posredovanja
Zvonjenje..... 166	Priljubljeni seznami..... 147	podatkov prek radijskega sprejemnika (Radio Data System - RDS)..... 150
<b>M</b>	Priklic postaj..... 147	Uporaba..... 145
Maksimalna glasnost ob vklopu..... 143	Shranjevanje postaj..... 147	RDS..... 150
Meniji valovnih območij..... 147	<b>R</b>	Regionalizacija..... 150
Mobilni telefoni in radijska oprema (CB) ..... 170	Radijske prometne storitve..... 150	Rokovanje z meniji..... 140
<b>N</b>	Radio	
Nastavitev časa..... 139	Aktiviranje..... 145	<b>S</b>
Nastavitev datuma..... 139	Cestnoprometna obvestila..... 150	Samodejna nastavitev glasnosti..... 143
Nastavitev glasnosti..... 143	DAB obvestila..... 147	Seznamni klicev..... 166
Nastavitev jezika..... 139	Digitalni avdio sprejem (DAB)..... 151	Seznamni postaj..... 147
Nastavitev sistema	Dinamična prilagoditev zvoka..... 151	Seznamni samodejnega shranjevanja..... 146
Čas in datum..... 139	Iskanje postaj..... 145	Priklic postaj..... 146
Jezik..... 139	Izbira valovnega območja..... 145, 151	Shranjevanje postaj..... 146
Nastavitev vozila..... 139	Konfiguriranje DAB..... 151	Seznam kategorij..... 147
Povrnitev tovarniških nastavitev..... 139	Konfiguriranje RDS..... 150	Shranjevanje postaj..... 146, 147
Nastavitev tonov..... 143	Meniji valovnih območij..... 147	
	Naravnovanje postaj..... 145	
	Posodabljanje seznamov postaj..... 147	

Sistem posredovanja podatkov prek radijskega sprejemnika (Radio Data System - RDS) ... 150	<b>U</b>	Vključitev funkcije AUX..... 157 Vključitev USB funkcije..... 159 Vklop Infotainment sistema..... 139 Vklop načina za prostoročno telefoniranje..... 166 Vklop radia..... 145
Splošne informacije... 154, 157, 158, 161, 163		
AUX vhod..... 157		
Bluetooth glasba..... 161		
CD predvajalnik..... 154		
Infotainment sistem..... 134		
Telefon..... 163		
USB vhod..... 158		
<b>T</b>		
TA glasnost..... 143		
Telefon		
Aktiviranje..... 166		
Bluetooth..... 163		
Bluetooth povezava..... 164		
Funkcije med klicem..... 166		
Imenik..... 166		
Izbira tona zvonjenja..... 166		
Izbiranje številke..... 166		
Klici v sili..... 166		
Pomembna informacija..... 163		
Ponovitev klica..... 166		
Predpogoji..... 166		
Seznamki klicev..... 166		
Splošne informacije..... 163		
Upravni elementi za rokovanje 163		
Vhodni klic..... 166		
<b>U</b>		
Uporaba..... 139, 145, 155, 157		
AUX vhod..... 157		
Bluetooth glasba..... 161		
CD predvajalnik..... 155		
Meni..... 140		
Radio..... 145		
Telefon..... 166		
USB vhod..... 159		
Upravljalna plošča Infotainment sistema..... 136		
Upravna stikala na volanu..... 136		
Upravni elementi za rokovanje		
Infotainment sistem..... 136		
Telefon..... 163		
Volan..... 136		
USB meni..... 159		
USB vhod		
Delovanje..... 159		
Odstranitev USB naprave..... 159		
Pomembna informacija..... 158		
Priključitev USB naprave..... 158		
Splošne informacije..... 158		
USB meni..... 159		
Vklop..... 159		
Utišanje..... 139		
<b>V</b>		
Večfunkcijski gumb..... 140		
Vključitev Bluetooth glasbe..... 161		

**www.opel.com**

Copyright by ADAM OPEL AG, Rüsselsheim, Germany.

Vse informacije, kijih vsebuje ta priročnik, so veljavne na spodaj navedeni datum. Podjetje Adam Opel AG si pridržuje pravico do sprememb v tehničnih specifikacijah, lastnostih in oblikovanju vozil, ki odstopajo od informacij v tem priročniku, kakor tudi pravico, da spremeni sam priročnik.

Izdača: avgust 2015, ADAM OPEL AG, Rüsselsheim.

Natisnjeno na papirju, beljenemu brez klora.

**KTA-2691/11-sl**

**08/2015**

